

YIDDISH BOOK CENTER NEWSPAPERS COLLECTION
NUMBER KC5780-185mfv15i12

GERECHTIGKEIT (YIDDISH JUSTICE)

Volume 15 Issue 12
December 1933

THE KHEEL CENTER FOR LABOR-MANAGEMENT
DOCUMENTATION AND ARCHIVES
CORNELL UNIVERSITY LIBRARY



YIDDISH BOOK CENTER

AMHERST, MASSACHUSETTS

This collection was made possible with the support of
Abby Joseph Cohen and David M. Cohen.

Gerechtigkeit (Vol. 15, Iss. 12)

Keywords

International Ladies' Garment Workers' Union, ILGWU, Gerechtigkeit, labor unions, clothing workers, textile workers, garment workers, garment industry, New York, United States, Yiddish, Jewish

Comments

Justice was the official publication of the International Ladies' Garment Workers' Union ILGWU from 1919 to 1995. Editions of *Justice* were published in English, Italian, Spanish, and Yiddish. When compared side by side, the content of some of these different editions of *Justice* shows significant differences.

Gerechtigkeit was the Yiddish-language edition of *Justice*.

DEC 22 83 F

17

Comp
City
42 St & 5 Ave
Library

GERECHTIGKEIT (Justice)

נערעכטיגקייט

Vol. XV. No. 12.

Jersey City, N. J., December, 1933.

Price 10 Cents

נערע קיח א סך. נאך אויב עס איז געווען א ספעציעלע אורזאך, וואס די קלאוס מאכער און די דעם מאכער האבן בען געהאט עטליכע באזונדערס נומע וואכען פאר וועלכע מען האט זיי סקאט געווען, זיינען אבער נישטא קיין ספעציעלע אורזאכען ווארום זיי האבען איצט שלעכטע ווארען גלייך מיט אלע אנדערע ארבייטער אין לאנד. די עטליכע באזונדערס, נומע וואכען, האבען די קלאוס מאכער און דעם מאכער געקראנען צוליב די באזונדערס נישט סמינע קאדעס, וואס די אינטערנעשאנעל האט געקראנען און צוליב דער גרויסער ערפאלגרייכער ארגאניזאצאנא ארבייט, וואס די אינטערנעשאנעל האט דורכגעפירט. בלויז נאך איין יוניאן אין אמעריקא האט דורכגעפירט אזא גרויסע ערפאלגרייכע ארגאניזאצאנא ארבייט ווי די אינטערנעשאנעל, דאס איז די יוניאנער סאין וואירקערס יוניאן. אבער די נומע וואכען האבען לאנג נישט געקענט אנהאלטען ביי די קלאוס מאכער און די דעם מאכער, ווען אין די אנדערע אינדוסטריעס פון לאנד זיינען די וואכען געווען שלעכטע. און די אורזאך פון די שלעכטע וואכען איז דויעלדיגע פאר אלעמען.

די שולד פון פראמיטירער
עס איז קלאר פאר יעדען קלאוס מאכער און דעם מאכער, אז עס וואלט געווען מער ארבייט אין די שפער, ווען דער עולם וואלט געקויפט מער קלאוסס און מער דרעסעס. נאך ווארום קויפט דער עולם נישט?

דער הויפט-צוועק פון דער נ. ר. א. איז געווען צו פארנעמען די קויפ-קראפט פון די אמעריקאנער פאלקס-מאסען. דער געדאנק איז א קלארער און א ריכטיגער. ווי לאנג די גרויסע ברייטע מאסען קענען נישט קויפען וועלכען די שפער און די פארקויפען נישט האבען קיין ארבייט און עס וועט זיין א שטענדיגע גרויסע ארמיי פון ארבייטסלאזע. דאך מען דערבער שאפען א צושטאנד אז די גרויסע ברייטע מאסען זאלען קענען קויפען. אבער דער גרעסטער טייל פון די גרויסע, ברייטע מאסען באשטעהט פון אר-בייטער. דאך מען דערבער זעהן, אז וואס מער אר-בייטער זאלען האבען ארבייט און אז זיי זאלען קויפען בעסער באצאלט פאר זייער ארבייט. פאר דעם צוועק איז דערבער געווען איינצופירען א קירצערען ארבייטס-טאג און א העבערונג אין ארבייטס-לויף.

אבער ווען מען פיהרט איין א קירצערען ארבייטס-טאג און א העכערען ארבייטס-לויף מווען די ארטיקלען וואס די ארבייטער פראדוצירען שטייגען אין פרייז. ווערען דאך די קאסטען פון פראדוצירען טיערער. דאס איז געווען ריכטיג. אבער די פראגע איז אויף וויפיל דארפען די פרייען ווערען העכער? און דאס איז א העכסט וויכ-טיגע פראגע. ווארום אויב די פרייען ווערען צו הויך קען דער עולם נישט קויפען און ווען דער עולם קען נישט קוי-פען, איז נישטא פאר וועמען צו פראדוצירען און עס שטעלט זיך אפ די ארבייט אין די שפער. די געשאנעל סיטי בענק האט די טעג ארויסגעגעבען א

די מאנערע קי פארשלינגען די פעטע
די האפנונג וואס די נ. ר. א. האט דערוועקט אין די הערצער פון די אר-בייטערע מאסען אין אמעריקא, אז צו דער גרויסער ארבייטסלאזיגקייט וועט באלד געמען אן ענד, איז ליידער נישט פארשטענען געווארען. עס איז אמת, אז די צאל פון די ארבייטסלאזע איז איבעל קלענער געווארען, אבער עס איז נאך אלץ פאראן אן ארמיי פון עלף מיליאן אדער מער וואס זוכען ארבייט און קענען נישט געפינען. מיר פארשטענען, אז עס וועט די קלאוס מאכער און די דעם מאכער נישט לייכטער ווערען דערפון, וואס זיי וועלען וויסען, אז נישט זיי זיינען די איינציגע, וואס האבן איצט נישט קיין ארבייט, נאך אז צו זיי זיינען פאר-ראן נאך עלף מיליאן אנדערע ארבייטער פון א רייה פארשידענע אנדערע אינדוסטריען אין לאנד, וועלכע גע-הען ארום לוידיג, אבער עס איז דאך נישט צו דערמא-נען דעם פאקט, אז די קלאוס מאכער און די דעם מאכער זאלען נישט באטראכטען זייער לאנגע פאר אן אויסנאם און זאלען נישט זוכען קיין ספעציעלע אורזאכען ווארום עס איז ביי זיי אין מרעז קיין ארבייט נישטא. עס איז דויעלדיגע אורזאך, וואס אין אנדערע טרעידס איז קיין ארבייט נישטא. עלף מיליאן ארבייטער אין לאנד זיינען ארבייטס-לאז און די קלאוס מאכער און די דעם מאכער זיינען א טייל פון זיי.

מיט א פאר חרשום צוריק האבען מיליאנען ארביי-טער אין אמעריקא סקאט געווען די קלאוס מאכער און די דעם מאכער. עס האט אויסגעוויזען, אז דער בלויזער אדלער איז געווען פאר די קלאוס מאכער און פאר די דעם מאכער באזונדערס מולדיג. ער האט זיי נישט בלויז געבראכט זעהר א נומען קאדע, נאך אויך נומע פאר-ריינסטען. אין די עטליכע וואכען, וואס איז געווען ביזי ביי קלאוסס און ביי דרעסעס האט עס אויסגעוויזען, אז עס האט זיך אנהעמאנגען א נייע פראספעריטי אין לאנד. און ווען מאכע האבען זיך דעמאלט געוויצעלט און געזאגט, אז דאס האט די אינטערנעשאנעל געמאכט דעם בלויזען אדלער אזוי פאפולער און אז פרעזידענט רוזוועלט וועט דעם פרעזידענט, וואס ער וועט קוינען פאר דער נ. ר. א., זיך דארטען טיילען מיט פרעזידענט דובינסקי, איז אט אין דעם קיבער אויסגעדרוקט געווארען א געוויסע שיט-מונג. מען האט באטראכט דעם ערפאלג פון דער נ. ר. א. אין די קלאוס און דעם אינדוסטריעס פאר אזוי גרויס, אז מען האט געלויבט, אז דער נומער אנהענג פון נייע נומע צייטען איז ענדליך געקומען.

אבער אט די עטליכע נומע וואכען, — מ'קאן זיי אפשר גערופען די האנגי-וואכען פון דער נ. ר. א. — אין די קלאוס און דעם אינדוסטריעס, זיינען אזוי גוט ווי פאר-נעמען געווארען דורך די שלעכטע וואכען — די וואכען פון ארבייטסלאזיגקייט, וואס זיינען נאך זיי געקומען. און דאס איז נאנץ נעמליך. די מאנערע קיח פארשלינגען אלע זעהר ניד די פעטע קיח, נישט בלויז ביי פרייען אין מלום, במרמ ווען די פעטע קיח זיינען ווייניג און די מא-

א גרוס פון די באקליידונגס ארבייטער אין דייטשלאנד

מארטין פלעטעל, דער פיהרער פון די שניידער אין דייטשלאנד, ארף א לעקטשור-טור אין אמעריקא

צו „גנבענען“ די האלענדישע גרעניץ און געטוישען דאס האט פאסירט אין חורש יוני.
„אן אויסערנעוויינליכע, געמיינליכע, געווענליכע, ווייז איין פארלויר פון די לעצטע עטליכע וואכען אין פארשפרייטען“ האט ברודער פלעטעל געזאגט. „דיזע באר וועגונג איז אין גאנצען אן אונטערענדישע, צוליב דעם ווייל יעדע סארט פרייהייט פון גראנאניאציע איז אין דייטשלאנד שטארק פארבאטען און ווערט אומבראכטנע דאג אונטערדריקט. אבער די ארבייטער וועלכע וויינען באר רויבט פון אים די אלע מעגליכע און פאליטישע רעכט, פיהרען אן א הערשאפטען קאמף קעגען דעם. די לאנד איז וועלכער זיי געפינען זיך אין א שרעקליכע, אבער נאך שרעקליכער וועט זיין, ווען די ארבייטער וועלען קריגען די ערשטע געלעגענהייט צוריקצוקומען.“

אונטערענדישע פעמינקייט האלט זיך אין פאר- שפרייטען.

ברודער פלעטעל האט אויך דערציילט אז איינע פון די וועגען ווי אזוי די אנטי-היטלעריסטן פירען אן וויער געז פון פראפאגאנדע איז דורך פארשפרייטען רעוואלוציאנערע ליטעראטור אין טעלעפאן ביכער, שטאט קאמאלאגען און דורך אנדערע אומנים, ווי צום ביישפיל, דורך אריינגלייגען אועלכע „טריפער“ ליטעראטור אין סיגארעטען שאכטלאך.

„אזא מין אקטיוויטעט שמעקט מיט פולנער, און פשיט געפערליך און אויב איינער ווערט געכאפט בלויז מיט איין פראפאגאנדע שטיק איינער אין געמאכט דרוםאל באשטראפט צו ווערן“ האט ברודער פלעטעל געזאגט.

דער דייטשער ארבייטער פיהרער האט אויך גענוצט וועגן אז די עקאנאמישע לאנד האט זיך באריימט פארענערט צוליב דעם וואס דער עקספארט האלט אין פאלען און די וויידזשעס ווערען פארקלענערט.

„די מעגליכקייט פון א מלחמה און אן עקאנאמישער קאמאסראפע איז זעהר גרויס, און עס שיינט אז א מלחמה וועט טוען אויסברעכען, אלס רעזולטאט פון היטלער'ס בלוטדורשטיגער טיראניי“ האט ער געזאגט.

ברודער פלעטעל האט אנגערייטעט אז די סטאטיסטיק וואס היטלער גיט אן מוז גענומען ווערן „מיט א טראפען זאלץ“. ער האט באשולדיגט דער רעגירונג אז זיי „פיקסט“ די סטאטיסטיק און גנערע אינפארמאציע.

„דער אמת'ער אמת איז, אז ארבייטסלאזיקייט האט זיך גיט פארפלענערט אין דייטשלאנד“ האט פלעטעל גע- זאגט, און ער האט פארנעמעט:

„לויט די רעגירונגס ציפערען האט זיך די צאל אר- בייטסלאזע פארקלענערט מיט צוויי מיליאן אבער דאס מיינט, אז צוויי מיליאן, וועלכע האבען פריער געהאט דזשאבס וויינען פון זיי אפגעזאגט געווארען. הונדערטער און פויערנער סאציאליסטען און קאמוניסטען וויינען ארויסגעטריבען געווארען פון זייערע דזשאבס און זיי וויינען גיט ערלויבט געווען זיך צו רעדזשיסטירען אלס ארבייטסלאזע און פאליגליך קריגען זיי גיט קיין הילף, צו וואס ארבייטסלאזע וויינען בארעכטיגט. דאס זעלבע איז וואס אנבאלאנט פרייען אויך.“

ברודער מארטין פלעטעל האט געהאלטען זיין ערשטע טען פארטראג פאר אמעריקאנער ארבייטער ביי א מיר טינג פון שאפטישעלייט דעם 31סטן אקטאבער, אין בעטאוווען האל, צו וועלכען ער איז פון פרייערענט דר בינסקי איינגעלאדען געווארען. ביי יענעם טינג איז ער מיט באגייסטערונג אויפגענומען געווארען און וויינע ווער- מער אז די צוקונפט פון דער דייטשישער ארבייטער און סאציאליסטישער באוועגונג איז א זאמנענטפאלע וויינען באגלייט געווארען מיט דוישענער אפלאדישעקייטען.

מארטין פלעטעל איז ביי צו דעם אויסשטייג פון דער היטלער דיקטאטור געווען דער הויפט פון דער דייטשער קליידער ארבייטער יוניאן און אן אנגעזעהענער מאציר- ליסט, און ברייט יוניאן טוער. ער איז מיט דער שוף „וואלענדרעם“ אנגעקומען קיין ניו יארק דעם 30סטן אק- טאבער פון האלאנד.

קיין אמעריקע איז ער געקומען אויף דער איינלאך דונג פון דער אינטערנעשאנעל גארטענט וואויקערס יו- ניאן און פון דער אמאלנאמישער קלאדינג וואויקערס יוניאן מיט דעם צוועק צו האלטען א פעריע לעקטשורס וועגען דער אייראפעאישער ארבייטער באוועגונג בכלל און וועגען דעם אומגלייך פון די דייטשע ארבייטער אונטער דעם נאצי רעזשים במיד.

ער איז דער ערשטער דייטשער ארבייטער וועלכער איז אנמלאפען פון היטלער געהיט.

ברודער פלעטעל, וועלכער איז דער ערשטער דייטשער ארבייטער צו אנטלויפען פון היטלער'ס מערד, איז באנע- גענט געווארן ביים פיער פון עטליכע קאמיטעס, פארטער- מענייג אייניגע ניו יארקער ארבייטער ארגאניזאציעס, ווי אויך א גרופע פון דער אינטערנעשאנעל באשטע- הענער פון ווייטערענדיגע נאנלער, סעמיעל לעמא- וויטש, פאניא ס. קאהען און מאקס ד. רעניש.

שפעטער איז ער אויף א לאנגשטען באגריפט געווא- רען פון פרייערענט דור דובינסקי און פון פרייערענט טידי הילמאן פון דער אמאלנאמישער.

„די דייטשע ארבייטער געמיינע זיך איצט געבונ- דען הענט און פיס און וויינען אפהענגיק פון דעם חסד פון א גרופע געניטע האלדזשינסקס. זיי וויינען פאר- בייטער און ענטריסטער אבער זיי קענען נארניט טאן.“ האט ברודער פלעטעל געזאגט.

אין אן אינטערוויו מיט צייטונגסלייט האט ער גע- זאגט, אז „מיט קוקענדיג וואס זיי וויינען אזוי הילפלאז, איז די לאנד אבער גיט האפנונגסלאז. די ארבייטער זיי- גען ענטשלאסען צו ווארען ביי דער פסיכאלאגישער מא- מענט וועט קומען ווען זיי וועלען זיך באפרייען פון די היטלער קייסער.“

פלעטעל צוזאמען מיט נאך א גרופע טרייד-יוניאן פיהרער, איז פארשפארט געווארען אויף עטליכע וואכען אין נאצי באריקאדען און שפעטער אין נאצי תפיסות. אבער אין פארלויר פון א קורצער צייט איז אים געלונגען

האבען זיך אונטערגעשריבען אונטער די סלאגעס, וואס זיי- גען צוגעשיקט געווארען צו דער דזשענעראל עקזעקוטיוו באווארד:

- סעמיעל לאעל, לאסאל 1; מעקס הערשקאוויץ 1.5; ס. נארמאן, 1.5; ס. בענגער, 1.5; א. ראזע, 1.5; דזש. סוסמאן, 1.5; איינזאד 1.5; סאקסי, 9.5; סעם פיערשטיין, 9.5; איינזאד 9.5; דאד האלאק, 9.5; מ. לייט, 9.5; א. מילער, 9.5; איינזאד קאהען, 9.5; ס. פיעטעל-שטיין, 9.5; מעקס שווער, 9.5; איינזאד 9.5; קאהען, 9.5; הערי לישער, לעדזשער גומ, 7779; מיינער קוסטער, 9.5; מעקס גינזבערג, 9.5; פיליפ הערמאן, 9.5; א. עמסקי, 9.5; בראמשינדער, 9.5; דזש. גאלדשטיין, 9.5.

די דזשענעראל עקזעקוטיוו האט באשלאסען די קלע- נען איבערגעבען צו דער טייעל קאמיטע, וועלכע האט רינסטאט, דעם 1סטן נאוועמבער, אפגעהאלטען דעם ערשטען טאג ווער.

מאכענדיג איהר דערמיט אפיציעל און פאקטיש א טייל פון דער פערעריישאן.

אין דער ווירטליכקייט איז שוין די אמאלנאמיטער געווארען א טייל פון דער אמעריקען פערעריישאן און לייבאָר דורך א רעזאלוציע פון דער קאָנווענשאָן פון דער פערעריישאן, וואס איז אנגעהאלטען געווארען אין וואשינגטאָן פארינען אָקטאָבער, אָבער די אָפיציעלע צע רעמאָניע איז דורכגעפירט געווארען ערשט מיט עטליכע וואכען שפעטער ווען פרעזידענט גריין פון דער אמע ריקען פערעריישאן און לייבאָר האָט איבערגעגעבען דעם טשאַרטער צו פרעזידענט הילמאן פון דער אמאלנאמיטער אין דער אנוועזנהייט פון דער דושענעראל עקסעקוטיווע פון דער אמאלנאמיטער און בעאמטע פון דער פערע ריישאן.

דער יום טוב פון דער אמאלנאמיטער איז אונז זעהר נאָהנט צום האַרצען. די אינטערנעשאָנעל איז געווען אין נאָהענטע און פירדליכע באציאונגען מיט דער אמאלנאמיטער אפילו ווען זי האָט נישט באלאנגט צו דער אמעריקען פערעריישאן און לייבאָר. עס האָט זיך צווישען דער אינטערנעשאָנעל און דער אמאלנאמיטער שטענדיג געפיהלט א משפחה-נאָהענטקייט. עס איז פאר ראן צווישען זיי נישט בלויז א געמיינשאפטליכקייט פון טרעיד, ווייל ביידע זיינען פון דער גאָדעל אינדוסטריע, נאָר אויך א געמיינשאפטליכקייט פון פראָגרעס, אין טרעיד יוניאנז און פון אירעאלען פאר דעם ענר ציל פון דעם קאמף פון ארבייטער קלאס פאר ווין באַ פרייאונג.

און עס איז פאר אונז א ווירטליכע פרייד וואס די אמאלנאמיטער איז געווארען א טייל פון דער גרויסער ארבייטער אָרגאניזאציע פון דער אמעריקען פערע ריישאן און לייבאָר, צו וועלכער די אינטערנעשאָנעל האָט אלע מאל באלאנגט. עס איז א גרויסער געווינס פאר דער אמאלנאמיטער און פאר דער גאנצער ארבייטער באוועגונג. עס איז געשאפען געווארען מעהר גאנצקייט און מעהר אייגנטומע אין דער אמעריקאנער ארבייטער באוועגונג. און די אינטערנעשאָנעל, וואס איז אויך פריהער נאָהענט געווען צו דער אמאלנאמיטער, וועט איצטער ווערען נאָך געהענטער. עס זיינען פאראן פראַ גען, וואס ריהרען אָן אָפט ביידע יוניאנז, עס זיינען פאר ראן אויפנאכען, וואס קענען מיט געמיינשאפטליכע כוחות לייכטער דורכגעפירט ווערען און מיט דעם וואס די אמאלנאמיטער איז געווארען א טייל פון דער אמעריקען פערעריישאן און לייבאָר איז די געמיינשאפטליכקייט צווישן שוין דער אינטערנעשאָנעל און דער אמאלנאמיטער גע ווארען נאָך גרעסער.

מאנופעסטורערס זיינען קלאסען-באוואוסט. און ווען די פיהרער פון דער נעשאָנעל מאנופעסטורערס אסאָסיאיר שאָן באהויפטען, אז 98 פראצענט פון אלע מאנופעס טורערס אין אמעריקא זיינען רעפאר, אז מען זאל פון דעם ריקאָווערי געזעץ אויסמעקען דעם פונקט וועגען קאָ לעקטיווע פארהאנדלונגען מיט די ארבייטער און קאלעק טיווע אָפּמאכען מיט יוניאנז, מענען מיר זיי גלויבען. מיר ווילען בלויז נישט גלויבען, אז דער קאָנגרעס וועט זיך דאס מאל צוהערען צו זייער שטייט.

אייגענטליך האָט גענעראל דושאנסאָן, דער נעשאָנעל ריקאָווערי דירעקטאָר, גאנץ אָפּען געזאָגט די פיהרער פון דער נעשאָנעל מאנופעסטורערס אסאָסיאירשאָן, אז זיי קע נען נישט דערווארטען פון קאָנגרעס, אז דער ריקאָווערי גע זעץ זאָל געמאכט ווערען שטארקער איידער שוואכער. ער האָט זיי אפילו געלאָזט וויסען, אז עס איז גאנץ מעגליך, אז דער קאָנגרעס וועט איינפיהרען א געזעצליכע ארבייטס וואָך פון 30 שטונדען, ווייל עס האָט זיך ארויסגעשטעלט, אז די ארבייטס-וואָך פון די ביז איצטיגע קאָרדס איז א צו לאנגע און די ארמיי פון ארבייטסלאָזע איז דעריבער נישט פארקלענערט געווארען אין אזא באדייטענדער מאָס ווי מען האָט דערווארט. דאָס איז געווען ערמויניגער, אָבער מען דארף דאָך נישט אונטערשעצן די כוחות פון דער נעשאָנעל מאנופעסטורערס אסאָסיאירשאָן און די אנדערע רעאק ציאָנערע כוחות אין לאנד אויף וועלכע זי שטיצט זיך.

מען טאָר נישט פארמאכען די אויגען פון דעם פאקט, אז די רעאקציאָנערע קאפיטאליסטישע כוחות פון לאנד האָבען אין דער לעצטער צייט אָנגעפאנגען פיהרען אן ענער גישען אָרגאניזירטען קאמף אוועקצונעמען פון די ארבייטער די געווינסען, וואס זיי האָבען געקראנען פון דעם ריקאָ ווערי געזעץ און מען קען נישט זאגען, אז זייער קאמף איז אין גאנצען אָהן ערפאלג. האָט דאָך אפילו גענעראל דושאנסאָן און זיין וואָרונגס-רעדע, וואס ער האָט גע האלטען פאר דער נעשאָנעל מאנופעסטורערס אסאָסיאיר שאָן, אז די מאנופעסטורערס מוזען אָפהיטען דעם רי קאָווערי געזעץ, דאָך געמאכט א גרויסע קאנצעסיע די מא נופעסטורערס דערמיט וואס ער האָט זיי געזאָגט, אז אין זייער רעכט אָנצושטעלען און אָפּצוואנגען ארבייטער אויף דעם גרונד פון זייערע פעהיגקייטען קענען זיך די יוניאנז נישט מישען. דאָס איז א קאנצעסיע צו וועלכער די יוניאנז קענען נישט צושטימען. און דאָס באווייזט, אז דער כח פון אָרגאניזירטען קאפיטאל איז נאָך אלץ גרויס גענוג און אז מען בויגט זיך נאָך פאר איהם אפילו אין דער צייט, ווען מען וואָרענט איהם.

עס איז איבעריג צו זאגען, אז גענען דעם אָרגאניזירטען כח פון קאפיטאל מוז ארויסגעשטעלט ווערען דער אָר גאניזירטער כח פון ארבייט. און עס איז איצט לייכטער מער געווארען פאר די ארבייטער זיך צו אָרגאניזירען און אויסצונעמען זייער אָרגאניזירטען כח. די ארבייטער דאר פון נישט בלויז שטעהן אויף דער וואך, אז מען זאל פון זיי נישט אָנעמען די רעכטען, וואס זיי האָבען געקראנען, נאָר זיי דארפען אנשטרענגען אלע זייערע כוחות אויס צוקעממען מעהר. אין דעם איצטיגען מאָמענט איז פאר די ארבייטער באוונדערט וויכטיג, אז עס זאָל איינגעפירט ווערען א געזעצליכע דרייסיגשטונדיגע ארבייטס-וואָך אי בער'ן גאנצען לאנד. און עס זעהט אויס, אז דער מאָ מענט איז גינסטיג פאר אָט דער פארערונג. די ארבייטער דארפען דעריבער אנווענדען זייער גאנצען איינפלוס אויפ'ן קאָנגרעס וואס קומט זיך באלד צוזאמען, אז א געזעץ ווע גען א דרייסיג שטונדיגער ארבייטס-וואָך זאָל וואס נישט אנגענומען ווערען.

GERECHTIGKEIT

A LABOR JOURNAL

Published every month by the
International Ladies' Garment Workers' Union

Office of Publication:

76 Montgomery St., Jersey City, N. J.

General Office:

3 West 16th St., N. Y. C. Tel. CHelsea 3-2148

DAVID DUBINSKY, President
and General Secretary-Treasurer
DR. B. HOFFMAN, Editor

Subscription price, paid in advance, \$1.00 per year.

Vol. XV. No. 12. December, 1933

Entered as Second Class matter, August 7, 1928
at Post Office at Jersey City, N. J., under the Act
of August 4, 1912. Accepted for mailing at
special rate of postage, provided for in Section
1103, Act of Oct. 3, 1917, authorized on Jan. 25, 1919

די אמאלנאמיטער באקומט א משאָר מער פון דער א. פ. און לייבאָר. רען א יום-טוב'דיגע צערעכאָניע פון איבערגעבען א משאָר מער צו דער אמאלנאמיטער קלאָדינג וואירקערס יוניאן, אין דעם אוידיטאריום פון דער אמעריקען פערעריישאן און לייבאָר געביידע אין וואַ שינגטאָן איז מיט א פאָר וואַ כען צוריק געפראוועט געווארען א יום-טוב'דיגע צערעכאָניע פון איבערגעבען א משאָר מער צו דער אמאלנאמיטער קלאָדינג וואירקערס יוניאן.

פינאנציעלען באריכט פון 205 גרויסע אמעריקאנער קאָרפּאָרעישאָנס, וועלע נעמען ארום 19 אינדוסטריעס וואס האָבען צוזאמען א ווערט פון ארום 7 און א האלב ביליאָן דאלאר. דער באריכט דערזעהט וועגען די פראמיטען פון די קאָרפּאָרעישאָנס זינט די 7. א. איז איינגעפירט געווארען און מען קען דריבער פון איהם אורטיילען אויב די פרייען וואס זיי האָבען גענומען פאר זייערע פראדוצירטע סחורות זיינען געווען בארעכטיגט, אדער זיינען געווען צו הויך.

דער באריכט ווייזט, אז אין דעם דריטען פערטעל יאהר פון 1933, עס הייסט אין די חדשים יולי, אויגוסט און סעפטעמבער, די ערשטע דריי חדשים פון דער 7. א. האָבען די דערמאנטע קאָרפּאָרעישאָנס צוזאמען געהאט א פראפיט פון איבער 120 און א האלב ביליאָן דאלאר, בעת אין דעם צווייטען קווארטאל פון יאהר — אפריל, מאי און יוני — האָבען זיי געהאט א פראפיט פון נאָענט צו 87 ביליאָן דאלאר, און אין דעם ערשטען קווארטאל פון יאהר האָבען זיי געהאט א דעפיציט פון נאָענט צו 15 ביליאָן דאלאר.

עס איז קלאר פון דעם באריכט, אז די מאנופעסטורערס האָבען אויסגעזעט די 7. א. צו פארנעםערען זייערע פראמיטען אין זעהר א הויכער מאָס. אונזערע דעם אויסרייך, אז די 7. א. האָט טייערער געמאכט דעם פרייז פון ארבייט, האָבען זיי אזוי הויך ארויפגעהויבן די פרייען פון זייערע סחורות, אז זייערע פראמיטען מען זיינען איינפאך געוואקסען ווי אויף הייזען.

עס זיינען פאראן צוויי וועגען פאר א מאנופעסטורער צו פארנעםערען פראמיטען. איין וועג איז צו פראדוצירען א סך און פארקויפן פאר ביליגע פרייען, און דער צווייטער וועג איז, פראדוצירען ווייניג און פארקויפן פאר הויכע פרייען. די מאנופעסטורערס האָבען אויסגעליבען דעם צווייטען וועג. זיי האָבען פראדוצירט זייער ווייניגער און געשטעלט הויכע פרייען. דער באריכט ווייזט נעמליך, אז די פראדוקציע איז, אין די דריי חדשים פון יולי, אויגוסט און סעפטעמבער, געווען קלער נער און דאך זיינען די פראמיטען פון די מאנופעסטורערס צו דיין געשטיגען. דאס איז דער בעסטער און איבערצייגער קעגנשטעל באווייז, אז די פרייען וואס זיי האָבען געשטעלט פאר זייערע סחורות זיינען געווען זעהר הויך, פרייען פון פראמיטירטער. און ווען די פרייען זיינען זעהר הויך קען דער ברייטער עולם נישט קויפן, אדער קויפט זעהר ווייניג, ממילא איז אויך פאראן ווייניג ארבייט.

די מאנופעסטורערס האָבען פראבירט ארויפווארפען די שולד פון די הויכע פרייען אויף די ארבייטער. עס האָט געהייסען, אז די קאסטען פון ארבייט זיינען געווארען זעהר טייער, אבער אלע ציפער ווייזען, אז דאס איז א פאלשע באהויפטונג. עס איז אמת, אז דער פרייז פון ארבייט איז געווארען העכער, אבער די העכערונג פון ארבייטס-קאסטען איז ווייט אונטער דער פראפארציע פון די העכערונג פון די פרייען אויף די פראדוצירטע סחורות. די קלאוק מאכער און די דרעסמאכער ווייסען עס זעהר גוט, ווען זיי פארגלייכען די העכערונג, וואס זיי האָבען געקראנען פאר זייער ארבייט און די העכערונג פון די פרייען פאר קלאוקס און דרעסעס, ווי זיי ווערען פאר-קויפט.

עס איז אמת, אז אין דעם פאלט נישט די גאנצע שולד אויף די מאנופעסטורערס, נאך א טייל, און מיט-טענס א טאנץ גרויסער טייל פון דער שולד פאלט אויף די ריטעיל פארקויפער, וועלכע האָבען געהעכערט די פרייז ווען משונה הויך, אבער עס איז קלאר איין זאך, אז די העכערע קאסטען פון ארבייט האָבען נישט פאראורזאכט אזא הויכען שפּרונג אין די פרייען פון סחורות. צוליב די געהעכערטע קאסטען פון ארבייט האָבען סחורות גע-ראפט בלויז א ביסעל טייערער ווערען. עס זיינען די מאנופעסטורערס און די ריטעיל פארקויפער, וואס האָבען אין זייער געיענ נאך גרויסע פראמיטען ארויפגע-טריבען אזוי הויך, די פרייען, אז די גרויסע ברייטע מא-סען קענען נישט קויפן.

וואס קלאוק דזשאבערס האלטען אין געדאנקען

אלע טענות פון די קלאוק דזשאבערס פיהרען צו דעם איינציגען לאָגיק-שען געדאנק, אז די גאנצע דזשאבינג ביזנעס איז דער קלאוק אינדוסטריע אין אן אבנאָרמאלע ערשיינונג און דארף אפגעשאפט ווערען.

דער גראדער וועג און דער גארטא-לער וועג פאר איינעם וואס וויל מאנופעסטורען קלאוקס, איז זיך איינשאפען א שאפ און אָנשטעלן ארבייטער, ווי דאס טוען אלע אנדערע מאנופעסטורערס, וואס ווילען געהן גראד און זוכען נישט וועמען עס איז איבערצוכויט רעווען און אריבערצולייגען.

אלע טענות פון די קלאוק דזשאבערס וואקסען ארויס פון דער אבנאָרמאלער דזשאבינג ביזנעס וואס זיי האָבען אליין באשאפען. דער גאנצער העג-פון דער דזשאבינג ביזנעס איז א קרומער. עס איז א וועג, וואס איז פון אָנפאנג אן אויסגעליבען געווארען, כדי אויסצומיידען די קאנטראל פון דער יוניאן און זיך ארויסצורעדען פון די פאראנטוואָרטליכקייטען, וואס א מאנופעסטורער פון אויף זיך טראגען. ווארום אויב נישט דאס, האָבען זיי דאך נישט געדארפט אויסגעבען זייערע מאנופעסטורירנע שטענער און ווערען דזשאבערס. און זיי זיינען געווען צופרידען אזוי לאנג ווי עס האָט זיך ווי איינגעזענען צו ווין פריי אדער צום גרעסטען טייל פריי פון די פליכטען און פאראנטוואָרט-ליכקייטען וואס מאנופעסטורערס מוזען אויף זיך האָבען. זיי האָבען אָבער אנגעפאנגען שרייען, ווען די קרומע וועג נען, אויף וועלכע זיי זיינען געגאנגען אויסצומיידען די יוניאן, זיינען פון דער יוניאן פארשטעלט געווארען און מען האָט זיי געהייסען געהען אין דעם וועג, וואס פאר-אנטוואָרטליכע מאנופעסטורערס דארפען געהן.

עס איז מעגליך, אז דער וועג איז פאר די דזשא-בערס נישט קיין באקוועמער, אבער זיי קענען זיך העלפען — זיי קענען עפענען שטענער און אָנשטעלען ארבייטער און זיין מאנופעסטורערס ווי זיי זיינען עס אמאָל געווען, איידער זיי האָבען אויסגעטראכט דעם „פאסענט“ פון ווערען דזשאבערס. די יוניאן וועט זיי זיכער אין דעם נישט שטערען, אין גענטייל, זי וועט אזא שריט פון זיי ווארים באגריפען, ווייל די דזשאבינג ביזנעס האָט שטענ-דיג פארשאפט טראַבעל אין דער קלאוק אינדוסטריע און האָט געשטערט איהר גאָרמאלען גאנג.

נאך אויב די דזשאבערס ווילען נישט האָבען איין שאפ, נאך א סך שטענער און דערצו נישט אויף זייער אייגע-נעם גאָמען. נאך אויף די נעמען פון קאנטראסטאָרס, זאָלען זיי, ווייניגסטענס, נישט פארלאנגען, אז די יוניאן זאָל זיי דערפאר געבען א פרעמיום, ווייל זיי וועלען עס נישט קריגען. און עס וועט פאר זיי ווערען א סך לייכטער אָנצוגעהן מיט זייערע ביזנעס, ווען זיי וועלען איין מאָל פאר אלע מאָל שלום ווערען מיט'ן געדאנק, אז א דזשאבער מוז טראגען אויף זיך דיזעלבינע פליכטען און פאראנטוואָרטליכקייטען, וואס א רעגולערער מאנופעסט-טורער, און אז מען האָט אן אָפּמאך מיט דער יוניאן מוז מען איהם היטען.

**

די ארבייטער מוזען שטעהן אויף דער וואך

די געשאַנעל מאנופעסטורערס אסאָסיאציען איז נישט-אין-גאנצען צו-פרידען מיט דעם ריסקווערי געזעץ און זיי וואלטען וועלען, אז ער זאָל א ביי-סעל אויסגעבעסערט ווערען. באזונט-

דערס דארף אויסגעבעסערט ווערען דער פונקט וועגען די רעכטען פון די ארבייטער זיך צו אָרגאניזירען אזוי ווי זיי געפאלט און די פליכט פון די מאנופעסטורערס צו פארהאנדלען מיט די פארטרעטער וואס די אָרגאניזירטע ארבייטער קלייבען אויס. עס הייסט, אז די געשאַנעל מא-נופעסטורערס אסאָסיאציען איז גאנץ צופרידען מיט דעם, וואס דער ריסקווערי געזעץ נישט די מאנופעסטורערס, אָבער זיי זיינען אונצופרידען מיט דעם, וואס ער נישט די אר-בייטער.

נו, דאס איז גאנץ נאטירליך. דאס באווייזט, אז די

אז מען פארפאלגט די לינקע אין דער יוניאן קען מען שוין באנעהן אלע פארברעכענעס, אפילו סקעבען.

די מיטגלידער פון דער יוניאן אבער ווייסען גאנץ גוט, אז מען פארפאלגט נישט קיין לינקע אין דער יוניאן און אז די קאמוניסטען האבען אין די לאקאלס פון דער אינטערנעשאנאל אלע רעכטען וואס אלע אנדערע מיטגלידער. דער פאקט, אז מען לאזט זיי נעוועהלט ווערען אלס באאמטע פון דער יוניאן און אלס דעלעגאטען צו קאנפערענצן איז דער בעסטער באווייז. די קאמוניסטען אין דער יוניאן קענען אבער נישט האבען קיין ספעציעלע פריי ווילענעס, וואס אלע אנדערע מיטגלידער האבען נישט. עס קען זיי נישט ערלויבט ווערען צו זיין באאמטע אין דער יוניאן פון דער אינטערנעשאנאל און אין דערעלבייגער צייט זיין אן אנענס פון דער סקעבישער אינדאסטריעל יוניאן צו ברעכען די אינטערנעשאנאל.

פאר אזא פארברעכען דארף מען איינענטליך אויס שליסען פון דער יוניאן, ווייל דאס איז פארדאס, אבער ווי נאכגעבניג און ווייכהארציג א יוניאן זאל נישט זיין. קען זי דאך אבער דאך נישט דערלאזען, אז פארדעסער זאלען זיין ביי איהר באאמטע.

..

אין האב נעווכט אין די הינע קאמוניסטישע צייט טונגען אויסצונעמינען אויב ליטווינאוו האט נישט פאר ראטען דעם קלאסען קאמף און דעם פראלעטאריאט ווירד דעם, וואס ער האט זיך אזוי שטארק געפריינדעלט מיט רוזעוועלט'ען און מיט די אלע אנדערע פארטריטער פון דעם קאפיטאליסטישען קלאס. עס איז אבער געווען אומזיסט מין ווכען.

און יעדעס מאל ווען איך האב געליענעט, אז ליט ווינאוו האט ערקלערט, אז עס איז א פארגעניגטע צו פארהאנדלען מיט פרעזידענט רוזעוועלט — און ער האט עס ערקלערט סעהרערע מאל — פלעג איך מיר טראכטען: אט איצט וועלען איהם די כאוויידים שוין דערלאנגען, אז ער וועט א צעהנטען פארזאנען! מילא, פארהאנדלען מיט רוזעוועלט'ען, מיט דעם פארטריטער פון דער קאפיטאליסטישער אמעריקא מוז מען — סאָוועט רוסלאנד האט נויטיג די אנערקענונג פון אמעריקא, אבער פאסמאקעווען זיך און זאנען, אז עס איז א פארענדיגט דאס איז שוין געווען אן עולה.

אין מין אבער נישט פארצוואווארפען די כאוויידים, אז זיי זיינען דערמיט באגאנגען אן עברה. נין, איך וויל זיי נישט געבען קרעדיט, אז זיי האבען באשט איין מאל געטראכט ווי קלארע מענשען. עס קען זיין, אז נישט זיי אליין האבען אזוי געטראכט, נאר מען האט זיי געהייסען אזוי טראכטען, אבער אזוי ווי איך קען עס נישט באווייזן זען בין איך גרייט אנצונעמען, אז זיי אליין האבען געטראכט ווי קלארע מענשען. איך וואלט בלויז וועלען, אז זיי זאלען וואס פריער אזוי טראכטען. ווייניגסטענס זאל לען זיי זיך עס דערמאנען, ווען עס באפאלט זיי דער חשק צו אָנפאנגען האווען אויף פארטריטער פון יוניאנס, וועלכע זיינען געצוואונגען צו פארהאנדלען מיט די באלע באטיס אין די אינטערעסן פון די ארבייטער.

..

די אנערקענונג פון סאוועט רוסלאנד וואס איז אזוי ווארעם באגריסט געווארן פון דער גאנצער ליבעראלער און פראגרעסיווער אמעריקע, האט גראד ביי די אמעריקאנער קאמוניסטען נישט ארויסגערופען אזא גרויסע באגרייסעמונג ווי מען האט עס געקענט דערווארטען. עס זעהט אויס, אז ביי זיי זיינען געווען נעמישטע געפילען. עס איז טאקע א שמחה, וואס אמעריקע האט אנערקענט די סאוועט רעגירונג, עס וועט זיין בעסער פאר סאוועט רוסלאנד, אבער עס איז דערביי אוועקגענומען געווארען א וויכטיגע שטיק פראפאגאנדע פון די הינע קאמוניסטען. בין איצט האבען די הינע קאמוניסטען געקענט זאנען, אז אמעריקע וויל דערטרינקען סאָוועט רוסלאנד אין א לעפעל וואס ער און אז אמעריקע טראכט בלויז ווי צו פארפירען א מלחמה מיט סאוועט רוסלאנד און איהר פארניכטען. און יעדער קאמוניסט אין אמעריקע האט פיגורירט ווי א

וויל מען נאך, און ווען מען געוואוינט זיך איין מיט איהר איז זיך שווער פון איהר צו שידען. אבער דאס איז פאר א קאמוניסט זעהר געפעהרליך, ער קען נאך ווערען אין גאנצען אויס קאמוניסט.

..

קינער טאך נישט קריגען דעמאקראטיע פאר דעם צוועק אפצושטעלען דעמאקראטיע — צו דעם געדאנק זיינען שוין אויך געקומען די דייטשע סאציאל-דעמאקראטען, אבער לידער צו שפעט. היטלער האט אויסגענוצט די דעמאקראטיע, וואס די קאנסטיטוציע פון דער דייטשער רעפובליק האט געוויכערט, צו פארניכטען די דעמאקראטיע מיט דער רעפובליק צוזאמען. איצט ניבען צו די דייטשע סאציאל דעמאקראטען, אז אזא פרייהייט האט היטלער'ן נישט געמאכט געגעבען ווערען. דעמאקראטיע קען באנוצט ווערען בלויז אויפצוהאלטען די פרינציפען פון דעמאקראטיע, פון רעכט, גלייכהייט און פרייהייט, אבער נישט פאר דעם צוועק זיי צו פארניכטען. נאך אויב די דייטשע סאציאל דעמאקראטען האבען וועגען דעם זיך פארטראכט צו שפעט איז עס אבער קיינמאל נישט צו שפעט צו לערנען פון דער ערפאהרונג. און אט דער כלל וועגען דעמאקראטיע איז ריכטיג אומעטום. קיין דעמאקראטיע פאר די וואס ווילען פארניכטען די דעמאקראטיע!

..

א יוניאן דארף זיין זעהר פארזיכטיג, ווען עס קומט צום אויסנוצען, איהר רעכט אויסצושליסען מיטגלידער, ווייל אפס קען די אויסשליסונג פון דער יוניאן אויך מיינען די אויסשליסונג פון דער מעגליכקייט צו מאכען א לעבען. איך גלויב דעריבער, אז ווען עס האנדעלט זיך וועגען אויסשליסען דארף די יוניאן זיין אזוי וועניג שטרענג און אזוי נאכגעבניג ווי מעגליך. די יוניאן דארף אבער זיין זעהר שטרענג און פעסט, ווען עס האנדעלט זיך וועגען האלטען אן אט אין דער יוניאן.

יעדער מיטגליד פון דער יוניאן האט געוויס א רעכט צו זיין א באאמטער פון דער יוניאן. דאס איז אן עלער מענטאנער קאנסטיטוציאנעלע רעכט, אבער, עס איז דאך א רעכט מיט געוויסע באשרענקונגען. ווען א מיטגליד שטעלט ארויס זיין קאנדידאטור פאר אן אט אין דער יוניאן פרעגט מען גלייך, אויב עס איז נישטא עפעס געגען איהם וואס אויסצוועצען. עס איז אפילו פאר דעם צוועק געשאפען געווארען אזא אינסטיטוציע ווי אן אברושעקשאן קאמיטע, וואס ווערט געוועהלט פאר יעדע וואהלען פון באאמטע. עס הייסט, אז ווען מען זאגט, אז יעדער מיטגליד פון דער יוניאן האט א רעכט צו זיין א באאמטער אין דער יוניאן איז עס נישט אין גאנצען ריכטיג, ווייל פון דער ערפאהרונג ווייסען מיר, אז מאנכע קאנדידאטען ווערען צוריקגעוויזען פון דער אברושעקשאן קאמיטע. זיי בלייבן בען מיטגלידער אין דער יוניאן ווי געווען, אבער זיין באאמטע אין דער יוניאן לאזט מען זיי נישט.

איינענטליך ווייסען עס אלע, אבער יעדעס מאל, ווען עס טרעפט, אז אימיצער פון די מיטגלידער ווערט צוליב געוויסע קלאגען געגען איהם נישט צוגעלאזען צו ווערען א באאמטער, אדער ווערט אראפגענוצעט פון אן אט ווערט עס א געשרי, אז מען בארויבט די מיטגלידער פון זייערע רעכטען און כדי צו מאכען דעם איינדרוס נאך שטארקער זאגט מען, אז מען שליסט זיי אויס. ווארים ווען מען זאגט דאס ווארט „אויסשליסען" קען מען מיינען, אז מען שליסט זיי אויס פון דער יוניאן און מען נעמט אוועק פון זיי זייער ברויט.

..

אמאל פלעגט פאר איינעם נישט זיין אזוי לייכט צו מאכען א געווער, ווען מען האט איהם צוליב געוויסע קלאגען נישט צוגעלאזען צו קיין אט אדער אראפגענוצעט פון אט אין דער יוניאן. עס איז געוועהנליך פארשטאנען געווארען, אז דאס איז געווען נישט פאר זיינע מצוות נאר פאר זיינע עברות. איצט אבער איז פאראן א גוטע אויסרייד — עס איז א קאמף געגען לינקע, געגען קאמף גיסטען, און אט אויף דעם חשבון, וואס מען קען שרייען,

פון צייט צו צייט

פון צייט צו צייט

גענערעל סטריק איבער'ן גאנצען לאנד זיין א מיטעל צו ווירקען אויפ'ן קאנגרעס.

די פאראייניגונג פון אלע קאנסטרוקטיווע עלעמענטען אין דער קלאקמאכער יוניאן גענען די קאמוניסטישע צושטערער און צוברעכער אין א העכסט רעפרעזענטעטע ערשיינונג. דער גוטער רעזולטאט פון אס דער פאראייניגונג האט זיך אויפ'ן בעסטען אופן ארויסגעוויזען אין די וואהלען פון לאקאל 1. די אנגענטען פון דער סקע' בישער קאמוניסטישער אינדאסטריעל יוניאן, וואס זוכען מיט אלע מיטלען אונטערצוגאבען די אינטערנעשטאנאל האבען אין די וואהלען געליטען א פארניכטענדע נידעריגקייט און די נייגעוועהלטע אדמיניסטראציע פון לאקאל 1 וועט קענען מאכן פרוכטבארע ערבייט.

עס זיינען אין די לעצטע פאר יאָרן געמאכט גע-וואָרען פארשיידענע פארוואַנדלונגען צו שאַפֿען אין דער יוניאן א פאראייניגטען פראָנט געגען די קאמוניסטישע צושטערער, אָבער עס איז לידער ניט געלונגען. און אָס די אונאיינגקייט צווישען די פארשיידענע לאַיאלע גרופען אין דער אינטערנעשטאנאל האָט געבראכט זעהר פיל שאַדען. וואָרים אין דער צייט, וואָס אָס די גרופען האָבען גע-קעמפט צווישען זיך, ניט וויסענדיג אָפֿט קלאָר צוליב וואָס, האָבען די קאמוניסטישע אנגענטען געטאָן מיט פאַר-איינגיגטע כוחות זייער צושטערענדע ערבייט.

און אַיך מין דערמיט ניט צו זאָגען, אז צווישען די שטרייטענדע לאַיאלע גרופען אין דער יוניאן זיינען ניט געווען קיין פרינציפיעלע מיינונגס-פארשיידענהייטען וועגען וועלכע מען קען און מען דאַרף זיך שטרייטען. זיי זיינען געווען און זיי וועלען אויך ווייטער זיין. קיינער דאַרף זיך ניט ארוםטראָגען מיט אַן אידעאל, אז עס זאָלען ניט עקזיסטירען קיין מיינונגס-פארשיידענהייטען אין דער יוניאן. אָבער מיינונגס-פארשיידענהייטען אין אַן יוניאן שליסען ניט אויס קיין פאראייניגטע טעטיגקייט. אפילו אין אַ פאליטישער פארטיי, וואו עס איז ווינשענס-ווערט, אז עס זאָל עקזיסטירען אַ וואָס גרעסערע אייניג-קייט פון מיינונגען. זיינען אויך פאַר אַן מיינונגס-פארשייד-ענהייטען, אָבער דאָס שטערט ניט, אז מען זאָל קענען אויסארבייטען אַ געמיינשאַפֿליכע פראָגראַם און צו אַר-בייטען מיט פאראייניגטע קרעפטען. און ווען דאָס איז אזוי אפילו אין אַ פאליטישער פארטיי, איז עס דאָך אין אַ יוניאן געוויס מעגליך.

ענדליך האָבען עס אָבער דאָך די שטרייטענדע גרופען פאַרשטאַנען און זיי האָבען די לאַנג געווינשטע פאַר-אייניגונג געשאַפֿען. און דאָס איז דער בעסטער צייכען פון דעם גרויסען פראָגראַם פון דער יוניאן, ווייל אייניג-קייט איז פאַר דער יוניאן וויכטיגער ווי אלע.

ווען די אנגענטען פון דער קאמוניסטישער אינדאסטריעל יוניאן באקלאָגען זיך, אז זיי קריגען ניט גענוג דעמאָקראַטיע אין דער אינטערנעשטאנאל, איז ניט גוטיג זיך צו פארענטפערען פאַר זיי. אין גענענטויל, מען דאַרף זיי זאָגען, אז מען מאַך זיי ניט געבען אַ זאך וואָס זיי האָסען און וואָס זיי באטראכטען פאַר שעדליך. און אין דער אמת איז טאקע דעמאָקראַטיע זעהר שעדליך פאַר אַ קאמוניסט, ווייל ווען ער וועט זיך אייניג-געוואוינען צו דעמאָקראַטיע קען ער נאָך נאכאָנא-וואוסטזיניג פרוכירען פאַרדערען דעמאָקראַטיע אויך אין דער קאמוניסטישער פארטיי אָדער אין זיין קאמוניסטישער אינדאסטריעל סקעב אנעמור און מען וועט איהם גלייך ארויסווארפען פון דאָרטען. שוין אזא סכע האָט דעמאָ-קראטיע, אז זיי מען פארוואַנדלונג נאָך דעם טעם פון איהר

דער באשלוס פון דער יונייטעד טעקסטיל וואָרקערס יוניאן אויסצופאַדערען די אַמעריקען פערערייטשאַן אָוו ליבאָר, אז זי זאָל רופען אַ ספעציעלע קאָנווענשאַן צו באטראכטען די פראָגע פון רופען אַ גענערעל סטריק איבער גאנץ אַמעריקא איינצומיהרען אַ דרייסיג שטונדיגע ארבייטס-וואָך, איז זעהר אַ דרייטע און איז אַ צייכען פון דעם קאמפּרעסיס וואָס איז ערוואַכט געוואָרען ביי די אַמעריקאנער ארבייטער אין דער לעצטער צייט.

דער געדאַנק פון אַ גענערעל סטריק איבער גאנץ אַמעריקא איז נאָכ זי אין די רייען פון דער אַמעריקען פערערייטשאַן אָוו ליבאָר. עס איז אַ רעוואָלוציאָנערער געדאַנק, וואָס איז אנדערע צייטען וואָלטען מאַכע אַמע-ריקאנער סטריד יוניאן מיהרער אפילו זיך ניט ערלויבט ארויסצוויידען פון מויל.

נאָ, מיר איז שווער צו זאָגען, אויב די אַמעריקען פערערייטשאַן אָוו ליבאָר איז צוגענויט פאַר אַ גענערעל סטריק, ווען אפילו דער געדאַנק זאָל ווערען פאפולער ביי די מיהרען פון דער אַמעריקאנער סטריד יוניאן באזע-גונג — אַ זאך וואָס גלויבט זיך מיר ניט זעהר שטאַרק. די אַמעריקען פערערייטשאַן אָוו ליבאָר האָט לידער נאָך ניט אויסגענוצט זיי געהעריג די געלעגענהייט דורכצו-מיהרען אַ גרויסען אָרגאַניזאַציאָנס קאמפיין אין אלע צווייגען פון דער אַמעריקאנער אינדוסטריע און אָרגאַני-זירען אין יוניאנס די מיליאָנען ארבייטער, וואָס זיינען נאָך ביו איצט ניט אָרגאַניזירט. פאַרלויפֿיג האָבען בלויז צוויי יוניאנס פון דער אַמעריקען פערערייטשאַן אָוו ליבאָר אויסגענוצט די געלעגענהייט דורכצומיהרען אַ גרויסען אָרגאַניזאַציאָנס-קאמפיין און צו אָרגאַניזירען די אינדוס-טריעס, וועלכע שטעהען אונטער זייער יוריסדיקציע אין זעהר אַ וויכער מאָס. דאָס איז די יונייטעד מאַין וואָר-קערס יוניאן און אונזער אינטערנעשטאנאל לידעס נאָר-מענט וואָרקערס יוניאן. אין די אנדערע גרויסע אינ-דוסטריען אין אַמעריקא אָבער איז נאָך פאַר אַ סך, נאָר אַ סך, צו אָרגאַניזירען. עס זיינען די אלטע פאַרמען פון אָרגאַניזאַציע, פון קרעפט יוניאָניזם וואָס שטעהט דער אַמעריקען פערערייטשאַן אָוו ליבאָר אין וועג צו קענען אָרגאַניזירען די מיליאָנען ביו היינט אונאַרגאַניזירטע אַמעריקאנער ארבייטער.

אָבער וואָס איז שויד צו דער דרייסיג שטונדיגער ארבייטס-וואָך קען עס מעגליך זיין, אז מען זאָל ניט דארפֿען אָנקומען צו אזא שאַרפען וואַפען ווי אַ גענערעל סטריק איבער גאנץ אַמעריקא. עס זיינען פאַר אַ שטאַרקע אָנהענגער פון דער דרייסיג שטונדיגער ארבייטס-וואָך אין פרעזידענט רוזוועלט'ס קאבינעט און אין קאנגרעס. דער פאַקט איז, אז אין דער פאַריגער זיצונג פון קאנגרעס איז אין סענאַט אָנגענומען געוואָרען דער געזעץ-פאַרשלאַג פון סענאַטאָר בלעק וועגען אַ דרייסיג שטונדיגער ארבייטס-וואָך מיט אַ נאָכ באדייטענדער מאַיאָריטעט. גישט מעהר דער געזעץ-פאַרשלאַג איז ווייטער פון סענאַט ניט. גע-נאָגען, ווייל עס איז אומגעפֿעהר אין דערוועלבער צייט אריינגעבראכט געוואָרען אין קאנגרעס דער ריקאָווערי גע-זעץ, וואָס האָט מעהר אפּעלירט צו פרעזידענט רוזוועלט. עס איז אָבער היינט די מיינונג אפילו אין נאָהענטע קרייזען פון פרעזידענט רוזוועלט, אז אַ געזעץ וועגען אַ דרייסיג שטונדיגער ארבייטס-וואָך וואָלט געהאַט אַ סך אַ גרעסערע ווירקונג צו פאַרקלענערען די ארבייטסלאָזיגקייט, ווי דער ריקאָווערי געזעץ.

די אַמעריקען פערערייטשאַן אָוו ליבאָר און די אַר-בייטער באוועגונג אין אלגעמיין דאַרף דעריבער אָנהענגע-נערען איינפלוס אויף דעם קאנגרעס און אויף פרעזידענט רוזוועלט'ס אדמיניסטראציע, אז אַ געזעץ וועגען אַ דריי-סיג שטונדיגער וואָך זאָל אָנגענומען ווערען. און זאָל טאקע דעריי די שטונג פון אַ באוועגונג פאַר רופען אַ

געוויס וועט סוף כל סוף רוזוועלט נארניט אויספיהרען מיט זיין גאנצען כיסערן פלאן, אבער עס איז פאר מיר קלאר, דאס פאר א געוויסער צייט וועט די גאנצע ארבייטער באוועגונג, אויב ניט אין גאנצען אפגעווישט, וועט זי שטארק דעמאראליזירט ווערען, און עס וועט נעמען יארען, ביז זי וועט קענען צוריק קומען צו איהר אמפאלי- נער מעסטרייס און קאמפאלימעיטיס. און אט פון דעם שטאנדפונקט זיינען די קאמוניסטען זעהר גערעכט. זיי זעהען ווייטער ווי פילע אנדערע. און דערפאר איז זייער קאמפאניענען דעם נ.ר.א. א פאלישטענדיג גערעכטער. זיי לאזען ניט זיך און אנדערע אפמאכען פון דעם רוזוועלט פלאן.

איך: — איהר רעדט אזוי, אזוי ווי די ארבייטער באוועגונג וואלט פאר דעם נ.ר.א. געווען אין דעם בליהענדי- סטען צושטאנד, און אזוי ווי גאנץ אמעריקא אין אלע אירע ווינקעלאך וואלט געקאכט און געברויזט מיט דעם קלא- סען-קאמף. איהר ווייסט דאך אבער, אז דאס איז דוקא ניט אזוי. די ארבייטער באוועגונג האט דאך קוים געזשי- פעט. פון קלאסען קאמף איז קיין סכן ניט געווען, סו וואס האט איר מורא? רוזוועלט קאן דאך ניט פאר- ניכטען דאס, וואס איז שוין לאנג ניטא.

קלאומאכער: — דאס וואס איהר זאגט, איז טאקע אמת. דער קריזיס האט דער'הינט די ארבייטער באווע- גונג. אבער דער קריזיס קאן דאך אייביג ניט דויערען. און עס איז דערפאר געווען צו האפען, אז באלד, באלד וועט די ארבייטער באוועגונג ווידער אויפבלעזן. אבער, ווי קענט איר עס האפען איצט, נאך דעם אריינמישען זיך פון דער רעגירונג מיט דעם גאנצען רוזוועלט-פלאן? מי- נימוס היידזשעס ווערט איינגעפיהרט, קירצערע שטונדען אויך, באלד, באלד וועלען די גרויסע צאָהל ארבייטסלאָ- זע האַכען דזשאבס. סטרייקס וועלען ווערען אלץ זעל- טענער, ערשטענס, ווייל די יוניאנס וועלען מעהר ניט הא- בען ניט קיין דעה איבער דער ארבייטערשאפט, און, צוויי- טענס, וועט שוין די רעגירונג זעהן, אז מען זאל ניט טאָרען סטרייקען און דער סוף וועט זיין, דאס די ארבייטער ווע- לען בלייבען מעהר פארשקלאפט פון קאפיטאל, ווי אין די טאמע ערגסטע צייטען.

איך האב איינגעזעהן, אז דער קלאום מאכער איז שוין צו שטארק איבערגעשראקען, גענען וועמען עס איז אומזיסט צו קעמפען מיט ארגומענטען. מייער לעצטע ווערטער צו אים זיינען געווען: אויבערפלעכליך זיינט איהר גערעכט. די לאַניס שיינט צו זיין אויף אייער זייט, אבער, וואס איז די פעולה פון ארגומענטירען און שרעקען זיך, לאַמיר אפמאכען א שטיקעל צייט. ניט אלע מאָל נעהט דאס לעבען לויט די כללים פון לאַניס, זעהר אָפט טוט ער איהר אפ נאָר מאַדנע שפּיצלאך. מיר וועלען לעבען, וועלען מיר זעהן.

זייט דעם שמועס מיט מיין באקאנטען קלאומאכער זיינען שוין אונזע א היבשע ביסעל מאַנאטען, און איך האָב אָן דעם שמועס אין גאנצען פארנעמען. אבער ערשט די טעג האָב איך געהאַט ווידער א באַזוך פון מיין קלאַוק- מאכער. אבער שוין נאָר ניט דער זעלבער, ווי ביי זיין ערשטן באַגעגעניש מיט מיר.

קלאומאכער: — איך בין געקומען אייך זאָגען. אז איר זיינט געווען גערעכט מיט אייערע לעצטע ווערטער צו מיר, אז דער לעבען שפּילט אָפּ מאַדנע שפּיצ- לאך דער לאַניס. אנשטאָט דעם, ווי עס פּי שכל איז אויס- געקומען, דאָס דער רוזוועלט-פלאן האָט באַדארף דער- ה'ג'ענען אונזערע יוניאנס און אונזער גאנצע באוועגונג. האָבען אונזערע יוניאנס נאָר אויף דאָס ניי אויפגעבליהט. און ערשט איצט נאָר האָט זיך צופלאַקערט אן אמת'ער קלאסען קאמף. יא, דאָס מאָל האָט די לאַניס פארשפּילט. איך: — און דאָ בין איך מיט אייך ווידער ניט איינ- פארשטאנען. פארשפּילט האָט די אויבערפלעכליכע לאַניס. די מעהר גרינדליכע, די מעהר טיפערע לאַניס האָט גע- וואונען.

קלאומאכער: דאס איז שוין נאָר טשיקאונע. איך קום צו אייך און וויל אייך מאכען א קאמפאלימעיט פאר אייערע אויסגעצייכענטע קלוגע פאר ווערטער, קומט איר

איצט, און זאָגט מיר, אז איך בין ווידער אונגעזעכט. טאָ מוזט, איר מיר איצט געבען א פולע ערקלערונג, וואָס מינט איהר מיט אייער טיפערער און גרינדליכער לאַ- ניק. און וואָרום האָט די ארבייטער באוועגונג געמוזט אויפלעכען דורך דעם נ.ר.א., פונקט קאפּויר ווי מען האָט עס געמאָנט ערווארטען?

איך: — נוט, אבער אזוי ווי מיין ערקלערונג וועט זיי עטוואס א לענגערע, וועל איך אייך בעטען, ערש- טענס, מיר ניט איבערצושלאָגען, און צווייטענס, צו האָר- בען געדולד און מיר אויסהערען ביז צום סוף.

איך ווייסט, אז ווען רוזוועלט האָט קאמפאניענעטע געגען האווער'ן איז ער ארויסגעקומען מיט צוויי גע- פליגעלטע ווערטער. דער ערשטער איז געווען: „דער פאר- געסענער מענטש“, פאר וועמען ער וועט עס זיך אָנגעמען, אויב ער וועט ערוועהלט ווערען פרוידענס. דער צוויי- טער געפליגעלטער ווארט איז געווען: „ניו דיעל“. אָט די צוויי ווערטער האָבען איהם מעהר, ווי אלע זיינע רעדערס, אויסערוועהלט פאר פרעזידענט מיט א געוואלדיגער מאיא- ריטעט. צי ער האָט טאקע געהאַט באמת די כונה זיך אנצונעמען פאר דעם פארגעסענעם מענטשען, און צו גע- בען אמעריקא א נייעם דיעל, דאָס קען מען ניט וויסען. ווער קאן עס אריינמריכען אין איינעם הארץ? אפשר האָט ער עס יא און, אפשר, ניט געמיינט. אבער דאס איז אונבאַשטרייבאַר, אז א חוץ אָט דער נוסטער כונה איז זיין הויפטאמביציע ניט געווען בלויז צו ווערען פרע- זידענט, נאָר טאקע צו גייען דער וועלט, אז ער אי נאָר- ניט אזא לעמעשקע, ווי זיין פאָרגענגער האווער. און דאס ער וועט יא ארויסשלעפען דעם קאפיטאליסטישען וואָגען פון דעם זומפ, אין וועלכען ער איז געלעגען איינגעזונקען.

דאָס דארף ניט אויסגעטייטשט ווערען, אז זיין הויפט- כונה איז געווען צו ראטעווען דעם קאפיטאליזם. ניין, ווי עס ווייזט אויס, איז רוזוועלט נארניט אזא פארברענ- טער אָנהענגער פון דעם קאפיטאליזם, ווי ער האָט ביי איצט געבאליבאטעוועט. ער געהערט צו דעם נייעם סארט מענטשען, וועלכער זעהט די אלע פעהלערען פון קאפיטא- ליזם, אבער מיט וועלכען סיי געוויסע אינמערעסען און סיי געוויסע סענטימענטען לאָזען איהם ניט אין גאנצען אפ- ברעכען. דאָס איז דער סאָרט מענטש, וועלכער גלויבט, אז מען קאן נאָך דעם קאפיטאליזם אויסמענשלען. אבער נאָך אמאָל, אין די מעגליכע הארץ קאן קיינער ניט אריינמריכען, נאָר דאָס זיין הויפט-שטרעבען איז געווען צו ווייזען, וואס ער קאן, און אז דער מאַמענט איז גראד גינסטיג פאר די ערפילונג פון זיין אמביציע, ווענען דעם קאן נאָר קיין ספּס ניט זיין. ווי יעדער מענטש מעג אויך רוזוועלט שטרעבען אויפצוטאָן עפעס אזעלכעס, וואָס קיינער ביי איהם האָט נאָך ניט דערגרייכט. בקיצור, ער האָט געוואָלט זיך אויסצייכענען.

נו, האווער האָט אים איבערגעלאָזען אמעריקע אין א שרעקליכען צושטאנד. דאָס גאנצע לאנד איז געווען איינגעזונקען אין דער טיפסטער דעפרעסיע. מיליאָנען און מיליאָנען ארבייטער ארבייטסלאָז. א טויטקייט אין אלע אינדוסטריען. א שטילשטאנד אין דעם גאנצען האנדעל. די פארשער, שרעקליך פארארימט, מוזען פארקויפן זייער ערע פראדוקטען פאר א פרייז, וואס דעקט אפילו ניט די ארבייטס-קאסטען. איינגעטונקט אין חובות ביי איבער'ן קאפ, סטראשעט זיי יעדע מינוט די געפאר ארויסגעווארפען צו ווערען פון זייערע פארטס, אויף וועלכע זיי האָבען זייער גאנצען לעבען אוועקגעגעבען. די בענס האלטען אין איין קראכען. פילע געוועזענע מיליאָנערען זיינען ארויסגער- עוואנקען צו דעם צושטאנד פון בעטעל-ברויט. דאָס איז געווען די צייט, ווען דער שטאַל-מאַנאַט שוואב האָט זיך אָפּגען ערקלערט פאר א בעטלער, אויב ער וואלט נאָר גע- האָט דעם מוט אריינצובליקען אין זיינע ביכער און אין זיינע סעקיריטיס. יא, די גאנצע קאפיטאליסטישע גע- בירדע האָט געהאלטען אין צופאלען, און גיט נאָר די ארבייטער, נאָר אויך קאפיטאל האָט געפרעגט זיך מיט פארצווייפלונג: „פון וואנען וועט קומען די הילף?“ נאטירליך, ווען די מיליאָנען און די מיליאָנען הונגער-

אומזיסט געשראקען זיך

פון ש. יאגאזוסקי.

דעם נ.ג.א., אויב דורך אים וועט אייער לאגע, אלס אר-
בייטער, ניט נאך ווערען ערשער, נאך פיל בעסער?
קלאוקמאכער: — יא, אפשר פון דעם שטאנדפונקט
ווינט איר גערעכט. אבער האט איר נעטראכט ווענען דעם,
וואס עס וועט ווערען פון דער גאנצער ארבייטער באווע-
גונג? און וואס מכוה דעם קלאסענקאמף?
איר: ארבייטער-באוועגונג? קלאסענקאמף? דאס
אלעס איז דאך בלויז א מיטל צום צוועק, אז די ארבייטער
זאלען וואס ווייניגער עקספּלאטירט ווערען, אלץ ווערען
בעסער און בעסער באשאַלט פאר זייער ארבייט. היינט,
אויב דאס קאן דערטרייכט ווערען דורך דעם רוזוועלט-עסס-
פערימענט, מו וואס איז דער אומגלייך, אז דאס וואס מען
רוטט ארבייטער-באוועגונג און קלאסענקאמף וועלען זיך
אונטעקנען אין זייער אייביגער רוה? שטעלט אייך פאר,
אז דער סאציאליזם ווערט א פאקט אין לעבען, און דער אר-
בייטער קריג די פולע פרוכט פון זיין ארבייט, געוויס וועט
צוזאמען מיט דעם סאציאליזם אויך קומען א סוף צו דער
ארבייטער-באוועגונג און צו דעם קלאסענקאמף, וועט איר
עס דאן אויך באדויערען?
קלאוקמאכער: — איר מוזט אפנים מאכן שפאס. גע-
הערט א משל: רוזוועלט'ס נ.ג.א. און דער סאציאליזם!
איחר ווייסט דאך אליין, אז דאס איז לעבעליך. דער
נ.ג.א. וויל ראטעווען דעם קאפיטאליזם, און אין דערזעל-
בער צייט אפשאטען דעם קלאסענקאמף, אבער דער סאציא-
ליזם באצוועקט דאך פריהער פון אלץ אפשאטען דעם קא-
פיטאליזם, אזוי אז דער קלאסענקאמף זאל כמילא פאר-
שווינדען.
איר: — הייסט עס, לויט אייער מיינונג, קאן דער
קלאסענקאמף און די ארבייטער באוועגונג ניט אפגעשאטט
ווערען, אזוי לאנג ווי דער קאפיטאליזם וועט בלייבען ביים
לעבען. מו ווארט ווידער האט איר אזוי פורא פאר דעם
רוזוועלט-פלאן?
קלאוקמאכער: — איר מאכט זיך שוין צו נאאיוו.

דער פאלגענדער שמועס צווישען מיר און א באקאנ-
טען קלאוק מאנער, א לאנג-יאריגען און גוט-שטעהענדען
מעטבער פון דער יוניאן, איז פארנעקומען דאן, ווען דאס
ווארט „נ.ג.א.“ האט נאך געקלונגען אזוי אויסלענדיש און
אזוי פרעמד.
קלאוקמאכער: אלץ, דאס וואס עס האבען ניט גע-
קאנט אויספיהרען די פארשיידענע מאנופעסטורער אסאך-
פאיישאנס מיט זייערע אינדזשאנקשאן-דושטרושעס, מיט
זייערע קאמפאניי-יאנאס, מיט זייערע געגנסטערס און אלע-
ליי סעבא-אנעמורען, צו צוברעכען. אונזערע יוניאנס, דאס
וועט אויספיהרען אונזער ליבעראלער פרעזידענט רוז-
וועלט, מיט זיין ניו דיעל און מיט זיין נ.ג.א. בנאמנות,
קאפיטאל האט איינגעהאנדלט אין אים די גרעסטע מציאת.
איר: — ווארום דענקט איר אזוי? פאר וואס
וועט עס געדאמטען רוזוועלט'ן צו פארניכטען די יוניאנס
מעחר ווי וועמען-עס-איז אנדערש ביז אים?
קלאוקמאכער: — מאכט זיך ניט אזוי נאאיוו. איר
ווייסט עס אליין גאנץ גוט. וויבאלד עס ווערט אין אלע
אינדוסטריען איינגעפיהרט א מינימום ארבעטס-לויז, א נאך
באדייטענדע פארקירצונג פון דער ארבייטס-צייט, איז פרעג
איר אייך, צו וואס דארף דער ארבייטער די יוניאן?
איר: — אויב דאס מיינט טאקע רוזוועלט'ס נ.ג.א.
צו פארבעסערען די לאגע פון די ארבייטער אזוי שטארק,
אז ער זאל ניט נויטיגען זיך מעחר אין א יוניאן, מו
וואו איז דא די געפאר, אז די יוניאן וועט אונטערנעמען?
זאל זי, אויב מען דארף איר ניט מעחר. זעהט איהר,
ווען איר וואלט געווען א יוניאן-בעאמטער, וועלכער איז
אויסגען בלויז זיין דזשאב אין דער יוניאן, וואלט איר פאר-
שטאנען אייער שרעק פאר דעם אונטערנאנג פון דער יוניאן.
פארלירען א גוטען דזשאב און געהן צוריק צו דער מא-
שין איז ניט אנגענעם. אבער איהר ווינט דאך קיינמאל
קיין בעאמטער ניט געווען, מו וואס האט איהר פורא פאר

פון זיי א חויך קויל ניט געחערט, שוין אפגעזעט פון
פארטירען אין די גאסען.
עס פארשטעהט זיך, אז דאס האט מען אנגעזאגט
די היגע קאמוניסטען פון פריהער, אז זיי זאלען זיך „כא-
חיווען“, אבער שוין פון דעם אָנזאָגען גוסא קען מען
זיך פיהלען ניט שטארק יום טוב'דיג. און אַט דער-
בער האָבען די היגע קאמוניסטען, וועלכע האָבען איר-
געמליך געדארפט זיין די הויפט מחותנים אויף דער
חתונה, ניכער אויסגעקוקט ווי פרעמדע און ווי ניט קיין
איינגעלאדענע געסט.
די אנערקענונג פון סאוועט רוסלאנד, דארף מען הא-
פען, וועט בריינגען נוצען פאר ביידע לענדער. אמעריקע
וועט אין סאוועט רוסלאנד געפינען א גרויסען מארק פאר
א סך פון איהרע סחורות און סאוועט רוסלאנד וועט קרי-
גען א מעגליכקייט בעסער צו באפרידיגען די באדערפ-
נישען פון איהר באפעלקערונג. און וועט די באפעלקער-
רונג פון סאוועט רוסלאנד קריגען א מעגליכקייט צו לע-
בען בעסער און צופרידענער וועט דאס מוזען פירען דער-
צו, אז די דיקטאטור זאל דארטען שוואכער ווערען. יעדע
ענדערונג אין דעם עקאנאמישען צושטאנד פון א לאנד
מוז אויך בריינגען אן ענדערונג אין דעם פאליטישען רע-
זשים.
עס פארשטעהט זיך, אז פאר די היגע קאמוניסטען
איז דאס גאר ניט קיין גוטע בשורה, אבער אין מאססוע
רעכענט מען זיך זעהר ווייניג מיט די היגע קאמוניסטען.
דארטען אין מאססוע ווייס מען אויסגעצייכענט, אז זיי
ווינען ניט פיל ווערט.

סטרטירער. עס איז דאך זיין סאוועט רוסלאנד וואס אמע-
ריקע וויל פארניכטען. איצט אבער איז אַט די מיערע
שטיק פראפאגאנדע פארלארען געווארען. און ניט דאס
אליין האָבען די היגע קאמוניסטען פארלארען. זיי האָבען
פארלארען פיל מעחר.
ביז איצט האָבען זיי געקענט געמען גרויסען קרע-
דיט פאר זיך, אז זיי ווינען עס די איינציגע קעמפער אין
אמעריקע פאר דער אנערקענונג פון סאוועט רוסלאנד.
איצט, אבער, דארף מען מעחר ניט קיין קעמפער. אין
געגענטליך, די פריהערדיגע קעמפער וועלען איצט נאך
דארטען א רעכט ביסעל שווייגען, וואָרים דער פונקט ווע-
נען פראפאגאנדע, וואס איז אריינגעשטעלט געווארען אין
דעם אָמפאך ווענען אנערקענונג איז גאר ניט קיין באקווע-
מער. ווען ניט דער פונקט ווענען פראפאגאנדע, וואלטען
די היגע קאמוניסטען געוויס געלאָזען פון זיך גאנץ גוט
הערען, ווען ליטווינאוו איז דא אָנגעקומען און נאָכדעם
ווען דער אנערקענונג-אָמפאך איז געשלאָסען געווארען.
עס וואלטען געווען גרויסע קאמוניסטישע פארטירען אין די
ניו יארקער גאסען, עס וואלטען געפלאמערט רויטע פאָהנען
מיט'ן השמער און סערע, עס וואלט געקלונגען סאוועטישע
מוזיק און עס וואלט געווען יום טוב אין ניו יארק. האט
מען דען אנדערש געקענט דערווארטען? האָבען דאך די
קאמוניסטען ווען עס איז געהאט א גרעסערע און א וויכ-
טיגערע פאליטישע פאסירונג? אבער גענען אלע דערוואר-
טונגען זינען די היגע קאמוניסטען געווען די גאנצע צייט.
וואס ליטווינאוו איז געווען אין אמעריקע, שטיל ווי קא-
פיטעס, זיי ווינען געווען ווי איינגעלייגט און מען האט

פינף און פערציג יאהר אידישע טרייד יוניאן באוועגונג

צום 45טען געבורטסטאג פון די פאראייניגטע עאידישע געווערקשאפטען

פון ב. ווינשטיין

ערשטער טעקסטער פון די פאראייניגטע עאידישע געווערקשאפטען.

זיי פלעגן פראצעדורען ביי טאג און ביי נאכט מיט שווערע הייסע בינעל-אייזענעם, וועלכע האבען געוואוינען 15 פונט אן אייזען, — איבער די שווערע מאנטלען, אבי דער אידישער קאנטראקטאד האט זיי געלאזט פריי שבת און יום-טובים.

קוין גרויסע שפער ווינען אויף דער איסט-סייד, וואו די אידישע אימיגראנטען האבען דעמאלט געוואוינט, ניט געווען. כמעט אלע אידישע ארבייטער האבען דעריבער געארבייט ביי די קליינע באלעבאטימלאך, וועלכע ווינען אליין אויך געווען אימיגראנטען און האבען נאך ניט בא-ווווען זיך „אויסצוגינגען“. אט די קליינע באסעלעך פלע-גען ארויסגעמען ארבייט — שוין צוגעשניטענע ווארע — ביי די גרויסע קלאוסטראן מענער-קליידער פאבריקאנטען, און אין די קליינע שפער, וועלכע ווינען געווען מאפע אין די טענעמענס הייזער, פלעגט די ארבייט אויסגענייט ווערען. דאס ווינען געווען די באריהמטע „סוועט (שוויץ) שפער“. דער סוועטשאפ איז געווען אי א שאפ, אי א וואוינונג. דער באלעבאס פון שאפ האט דאס געוואוינט מיט זיין פאמיליע. דער פארערשטער צימער און די קיך פלעגן באנוצט ווערען אלס ארבייטס-צימערען. שלאפען פלעגט די פאמיליע פון קאנטראקטאד אין איין פינט טערען בעד-רום. אין פארערשטען צימער, ביי די פענט טער פלעגן שטעהן די נירמאשינען און אין מיטען שטוב, אויפ'ן פאדלאגע, פלעגן זיין אנגעווארפען גרויסע פעק מיט סחורה, אויסגעמישט מיט שטויב און מיסט. דא, אויף די הויכע פעק, פלעגן ווערן אויסגעוועזט די עס-ליכע אידישע פינישערינס. זיי פלעגן פארענדיגען די קלאוסט. די פרעסערס פלעגן שטעהן אין קיך ביים פייער-פלעם, און ווארעמען די שווערע פרעס-אייזענע און ביים שוין פון געדליכט אדער נאך קעראסין-לאס, פלעגן זיי פרעסען אויף א ברעט די פארטיגע מאנטלען, די רעס, הויזען און אנדערע קליידער.

יעדען טאג פלעגן די באלעבאטיס ארויסגעבען נייע גזרות. איין טאג פלעגט קומען א באלעבאס און ארויס-געבען א באפעהל, אז פון איצט אן און ווייטער זאלען די אפערייטארס אליין ארויסטראגען די שווערע באגדעלס אר-בייט, וואס דער עקספרעס בריינגט פון ווערהויז. „פערדע“ פלעגן די קאנטראקטאדס צאלען א מאל יעדע וואך, אן אנדערס מאל אלע צוויי וואכען. געוויסע באלעבאטימלאך, ספעציעל פענטס קאנטראקטאדס, פלעגן וואכען לאנג ניט צאלען די ארבייטער וויערע וועכענטליכע פארדינסטע שכירות. עס ווינען געווען פעלע וואו דיוע ארייטע ארבייטער פלעגט קומען פון וויער באס אזוי הויך ווי הונדערט דאלער אין שכירות. אפט פלעגט טרעפען אז יענע „קאקראוסט“ באלעבאטימלאך פלעגן אין נאנצען אנטלויפען מיט וויערע ארבייטערס שכירות.

די ארבייטס-שמונדען פלעגן זיין אין יענע יאהרען פון 14 ביז 16 שעה אין א מעת-לעת, און ווען עס פלעג ווערען שטארק ביזי ביי קלאוסט פלעגן די „באלעבאט-כעס“ אין די סוועט שפער טרייבען די מאשין נאנצענע נעכט, דאס הייסט צוויי-דריי מעת-לעת כסדר, כלוין א כאפ אין מויל אריין עפעס עפעס, אבער נאך ניט שלאפען.

א נירמאשין פלעגט דער אפערייטארס דארפען האבען אן אייגענע. פלעגט ער זי קויפען אויף אפצאהלען ביי אן אנגענט פון מאשינען, און פון די שכירות פלעגט ער צא-לען פאר דער מאשין. דער אפערייטאר פלעגט שלעפען די נירמאשין, וועלכע מ'פלעגט רופען די „קאטערינגע“, אויף די פליצעס, פון איין שאפ צום צווייטען, זוכענדיג אר-

די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען, די צענ-טראלע קערפערשאפט פון אלע אידישע יוניאנס פון ניו יארק, פיערס איצט איהר 45-יאהריגען יובילעאום פון דער גרינדונג פון דווער טרייד-יוניאן קערפערשאפט, וועל-כע האט א גרויסען שייכות מיט דער אינטערנעשאנעל לידיס גארטענט וואירקערס יוניאן און אמעריקע.

מיט פילע יאהרען צוריק איז ארוםגעקאממען אין דעם אידישען טייל פון ניו יארק אונטערטעל, אז „א איד איז א שניידער, און א שניידער איז א איד“. דאס איז געווען צו-ליב דעם, ווייל אין יענע יאהרען ווינען קיין אמעריקע, ספעציעל קיין ניו יארק, געקומען מאסען אידישע אימי-גראנטען, געטריבען אהער דורך די דאמאלסדיגע פאגרא-מען אין רוסלאנד, און זיי האבען, ווי עס איז פארשטענד-ליך, געדארפט „מאכען א לעבען“, און די איינציגע מלאכה וואס איז דעמאלט געווען אפט פאר יענע גרינגע, און וועל-כע מען האט זיך געקענט שנעל אויסלערנען, איז גע-ווען צו נייגען אויף א מאשין, האבען כמעט אלע אידישע אימיגראנטען דעמאלט זיך גענומען צו אלערליי מינים שניידעריי פון אלערליי מינים קליידער פאר מענער, פרויען און קינדער.

די געשיכטע פון די פאראייניגטע אידישע געווערק-שאפטען פון ניו יארק איז אייגענטליך די געשיכטע פון א מער-חלק פון אידישען פאלק פון דער נאָרע וועלט, וואס געפינט זיך איצט אין אמעריקע. דאס איז די גע-שיכטע פון די אידישע אימיגראנטען, וועלכע האבען אין די 80-ער יאהרען פון פאריגען יאהרונדערט גענומען עמי-גרירען פון די מזרח-איייראפעאישע לענדער אין דער נייער וועלט אריין, און האבען אין פארלויף פון א האלבען יאהר-הונדערט פאר נאך געשאפען א נייעם ישוב, וועלכע ציילט היינט צו טאג פיר-און-איהאלב מיליאן נפשות.

די צרות און ליידען, וואס די אידישע אימיגראנטען האבען געהאט אויסצושטעהן די ערשטע יאהרען פון זייער ער אנטקומען אין אמעריקע, — איידער עס ווינען ארגאני-זירט געווארען די יוניאנס, — איז נאר אונטערגלייך צו בא-שרייבען.

געמאחרען ווינען זיי אלע אהער מיט דער ערווארטונג צו שארען דא נאך מיט לאפעמעס. אויסגעלאזען אבער האט זיך, אז אלע אהן אויסנאם האבען געמוזט ארביי-טען שווער און ביטער פאר'ן שטיקעל ברויט, יעדער מאן און פרוי, ווי אויך די מערסטע קינדער, פלעגן דאן געהן ארבייטען אין שאפ כדי צו פארדינען אויף ברויט און צו האבען וואו דעם קאפ אוועקצולייגען. מוטערס פון פאמיל-יעס, וועלכע האבען ניט געקענט געהן אין שאפ, ווייל זיי האבען געמוזט פיהרען די הויז-ווירטשאפט, פלעגן געמען ארבייט אהיים אין וויערע וואוינונגען, און דאס פלעגן זיי צוזאמען מיט וויערע קינדערלאך פראצעדורען יעדע פרייע מינוט פון טאג ביז שפעט אין דער נאכט.

אידישע זקנים, ווידעם, וואס ווינען געקומען אהער צוזאמען מיט וויערע פארהייראטע קינדער, האבען אויך געמוזט געפינען פאר זיך א באשעפטיגונג אום צו פאר-דינען פאר וויער חיונה. זיי האבען ניט געקענט געהן ארבייטען אין פאבריקען, ווייל מיט 50 יאהר צוריק ווינען די מערסטע פאבריקען געווען ניי-אישע, און מען האט דאס געמוזט ארבייטען שבת און יום טוב, און דאס הא-בען די אלטע לייט, פארשטייט זיך, ניט געוואלט. דער שיקזאל האט אבער די זקנים אויך ניט פארלאזט, און א גרויסע צאל עלטערע פרומע אידען האבען זיך דערפרייט ווען מען האט זיי אריינגענומען אין סוועט שפער, אלס פרעסערס, צו בינגלען קלאוסט, אדער מענער קליידער, וואו

נערעכטיגקייט

ווערן אלץ שטארקער און שטארקער, אום ערשטענס, נום אויסצופאסען אויף זיינע חברים קאפיטאליסטען, און צוויי לענס, אום צו האלטען אין צוים זייערע אפעטיטען, און אז זיי זאלען מוזען געבען די ארבייטער דאס וואס זיי קומט.

איר ווייסט, וואס איך וועל אייך זאגען, אז נאך אפסט וסט מיר דער נעדאנק, אז רוועלעט, כאטש נישט זיינע זענשען, וואס ער האט אנגעשטעלט, אלס ארטיניסטרא-אָרס, האט שטארק הנאה פון די פילע ארבייטער-סטרייטס, וועלכע האלטען טאקע קאפיטאל אין די נויטיגע האַלדז-יעס.

אויף אזא אופן, אויב איהר האט נאכגעפאלנט פון ורנומענשאציע און אויב איהר זיינע איינפארשטענען זיט מיר, קאנט איהר זעהן, אז די ווירקליכע טיפערע לאגיק האט דא געמאדערט, אז נישט די יוניאנס און די אר-בייטער באוועגונג און דער קלאסען-קאמף זאלען אפגע-שאפט ווערען. נאך פארשערט, זאלען ווערען אלץ לעבע-דיגער און שטארקער. און דאס די לאגיק און אלע אום-שטערנען פארדערען, אז די נ צ ע ארבייטערשאפט, נישט נאך בלויז א קליינער פראצענט, זאל אריינברענגען אין די יוניאנס. קאפיטאל זעהט און פארשטעחט עס און מאכט געוואלדען. ער ווייס, אז דאס טייטש פרייער אדער שפעטער זיין אונגארמיידליכער סוף. די ארבייטער דאר-פון אויך זיין אזוי ווייטזיכטיג, און איצט זיך וואס שטארקער אָרגאניזירען, און זעהן טאקע צו האַבען וואס מער דעה אין דעם נייעם אויפטו און נישט איבערלאזען זיך אויף דעם ישר פון די מענשען, וועלכע רוועלעט האט אנגעשטעלט...

ליידענדיק וואלטען דאן געווען באגייסטערט פאר א געזעל-שאפט, אין וועלכער דער קאפיטאליזם האט נישט קיין פלאץ, וואלט עס דאן געווען דער פסיכאלאגישער מאמענט פאר דעם צוזאמענברוך פון קאפיטאליזם, און קיינע גרויסע אנשטרענגונגען וואלטען זיך פאר דעם נישט געמאדערט. אבער לידער, לידער, שטארק ווי עס האַבען געליטען סיי די ארבייטער, סיי די פארשער, סיי די ווייטע-קאלנער-שקלאפען, און סיי אויך דער גאנצער מיטעל קלאס, אבער זיי אלע זיינען נאך אלץ דורכגעדרונגען פון דער קאפיטא-ליסטישער פסיכאלאגיע. בלויז פאר א קליינער צאָהל מענשען שוועבט דער חלום פון א בעסערען און שטערער-געזעלשאפטלאכען לעבען. דערפאר האט פון א פאלשטענ-דיגער איבערשערניש נאר קיין רעדע נישט געקאנט זיין. עס איז כמעט נישט דער מינדעסטער צווייטעל, אז ווען פון אריבער וועלכען ווייטעל וואלט יא געמאכט גע-ווארען א פארזוך פאר א רעוואלוציע, וואלטען דיזעלכע פיליאנען הונגערניגע ארבייטער, פארשער און מיטעל-קלאס מענשען זיך געשטעלט געגען איהר.

ס'האט געהערשט אן אלגעמיינע נידערגעשלאגענקייט. אבער ס'איז נישט געווען קיין סימן פון דעם אמת'ן רעווא-לוציאניסטיש. אט אין דעם מאמענט איז געקומען רו-וועלט מיט זיין נייעם דיעל. צום קאפיטאל האט ער גע-זאגט: דו ווייסט, ווי דו ביסט אויף צרות. דיין האנדעל איז טויט, דו האסט נישט וועמען צו פארקויפן אלץ דאס, וואס דייע אפאלינע שקלאפען האַבען פאר דיר אנגע-פראצעוועט. אום זיך ווי עס איז צו ראטעווען, שניידט איהר זיך איינע די אנדערע די העלדער.

אזוי קען עס ווייטער נישט אָנגעהן. איך שאץ אפ פאר אייך אלע אנטי-טראַסט געזעצע, פאראייניגט אייך אלע צוזאמען. יעדער אין זיין אינדוסטריע, און זאל ווערען א סוף צו דער מערדערשער קאנטורענץ. פארשטעהט זיך, אז פאר דער טובה האט רוועלעט זיך נישט באדארפט לאנג בעמען ביים קאפיטאל. צו דעם האט ער אַבער נאך עטוואס צוגעלייגט. איהר סחורה, וואס איהר האט אפאל פארקויפט אין אויסלאנד, קען מער דארט קיין אפ-זאץ נישט געפינען. ערשטענס, האַבען זיי נישט דאס נויטונע בעלד צו קויפן, צווייטענס, האַבען זיי זיך געסלאגט און האַבען אָנגעהויבען אליין צו פראדוצירען נאך פילעס, וואס זיי פלענען פרייער קויפן פון איהר. די סחורה, וואס איר וועט פראדוצירען, מוז מער פון אלץ געשאמען ווערען פאר'ן היימישען מארקט. כדי אַבער די אר-בייטער, די פארשער אין אמעריקע זאלען קענען קויפן און באצאלען איהר, אזוי אז אויך איר זאלט קענען הא-בען איהר פראדוקט, מוזען, ערשטענס, די ארבייטער קרי-גען בעסער באצאלעט, ווי זיי האַבען ביז איצט פון איהר געפראגען, און, צווייטענס, כדי די פיליאנען ארבייטער וועלכע געהען ארום לידען, זאלען ווידער קיינען ארבייט, און קענען ווייטער ווערען קאסטימער אויף איהרע פרא-דוקטען, מוז די ארבייטס-צייט באדייטענדיק געשניטען ווערען.

דאס איז געווען דער נידעלע, רוועלעט'ס "נ.ר.א." איצט הערט זיך צו, רוועלעט האט זעהר נום געקאנט זיינע חברים קאפיטאליסטען. ער האט געוואוסט, אז אלע זיינע מוסרדרשות וועלען זיי הערען ווי די קאז, אזוי שנעל, ווי זיי וועלען נאך איבערלאזען, וועט זייער גאנצער שטערבען ווידער זיין וואס מער פרא-פוט. רוועלעט, אלס פאליטישער, האט אויך זייער נום געוואוסט, אז וויפיל משגיחים ער וועט אָנשטעלען צו היטען די גנבים, וועט עס זיין אומזיסט, און עס וועט זיך ווידער אָנהויבען די שרעקליכע הויטשינדעריי פון די ארבייטער, און אויף אזא אופן וועט דאך אויסקומען, אז די מעשה מיט דעם פארנעמענעם מענשען און דעם ניו-דעל וועט בלויז זיין א גרויסער בלאף, און פון זיין גרוי-סע אמביציע עפעס אועלכעם אויפצומאן, וואס זאל אים אויסצייכענען פון אלע אנדערע זיינע פארנענגער, וועט ווערען גארנישט מיט גארנישט.

כדי נישט צו דערלאזען דערצו, האט רוועלעט פאר זיין גרויסען פלאן געהאט פונקט אזוי נויטיג, אז די אר-בייטער יוניאנס און די גאנצע ארבייטער-באוועגונג זאל

א פאכעל ווענען גענו

פון נחום י.

אין אנהויב פריילינג, ווען דער שניי איז נאך אינגאנצען נישט צעגאנגען, זיך אויפגעהויבען האַבען גענו מיט א געשריי (און אפשר מיט געזאנגען). פון זייער שמוציגען און ענגען הויף, און האַבען פליהען זיך געלאזט ארויף אהין — וואו ס'האט דער פילדער וויינט געצויגען.

א מחנה ווילדע גענו וואס זיינען דארט נישט ווייט צו יענער צייט פארבייגעפלויענען.

גענומען האַבען פון די קרובים פירען שפאס: — זיי וועלען דורכפליהען קוים-קוים די גאס נישט העכער.

פון יענע דעכער, און וועלען באַלד זיך ווידער אויף דער ערד דארט צווישען בחמות, הינט און פערד אַרונטערלאזען.

איז קוקט נאך וואס עס מוז זיך אפ פון זיי! וואס פאר א מומעל און געשריי זיי האַבען אויפגעבלאזען!...

ווער וואגט זיך דאס צו לאַכען? האט פון וויימען אן אַלדער'ס שמיטע זיך דערהערט.

"איר, פרייע, קאנט זיך פליהען אומגעשטערט אין אלע וויימען.

אייך קומט דערפאר א קנאפער דאנק... א לויב פארדינען די, וואס זיינען דורות לאנג פארמייבענע אין ענגען הויף געזעסען.

און האַבען דאך אן זייער פרייהייט נישט פארנעמען."

אנגעפירט א בראווען סטריק, וועלכער האט געווען צוויי מאנאטען. דער בעקער לאפאל 100, פון דעם איז מערנעשטעל בעקער פארבאנד, האט יענעם סטריק געווארן נען. די אידישע בעקער ארבייטער זיינען דאן געווען די ערשטע שוואלבען, וואס האבען אנגעזאגט דעם אנטומען פון א נייעם פריילינג אין דער אידישער ארבייטער באוועגונג אין אמעריקע.

די ליידיס ווייסט מאכער יוניאן האט אין יענעם זון מער פון 1909 געפיהרט א רייע פון שאפ-סטריקס. דער ביטערערסטער סטריק איז געפיהרט געווארען געגען איינער פון די גרעסטע פירמעס, די טרויעריי בארימטע, "טרייעריי נעל" פירמע, אין וועמען שאפ עס זיינען מיט צוויי יאהר שפעטער אומגעקומען אין א פייער א גרויסע צאל ארבייטער. דער שאפ איז געווען אן אמת'ע פייט-פאסטקע, מיט פארמאכטע טירען, פון וואנען די אומגלייכע ארבייטער האבען ניט געקענט זיך ראטעווען און זיינען דאָרט לעבד-דיגערהייט פארברענט געווארען.

דעם 22טען נאָוועמבער, 1909, האט זיך אין ניו יארק אנגעהויבען דער בארימטער סטריק פון די ליידיס ווייסט מאכער אין וועלכען עס האבען זיך באטייליגט 18 טויזענט ארבייטער, מערסטענס פרויען און יונגע מיידלעך. דער קאמף האט געדויערט ביז'ן 12טען מארש 1909. ער האט אויסגעווענדעט גאנץ ניו יארק און האט אפגעקלונגען איבער'ן גאנצען לאנד. דער זיג איז ניט געווען קיין גוואלדיגער. מען האט געוואונען א 54-שטונדן-דיגע ארבייטס וואך און א העכערונג פון 15 ביז 20 פראצענט אויף די ווידזשעס. דער רעזולטאט האט קיין ווערט ניט געהאט, ווייל די ווידזשעס זיינען געווען קליינע. מען האט אבער געוואונען א יוניאן פון צוועלף טויזענט מעסערס.

דיזע יוניאן האט דאן שטארק געמאכט די "אינטערנע" שאַנעל ליידיס נארמענט וואירקערס און אמעריקע, פון וועלכער זי איז געווען א טייל.

דער ערפאלגרייכער סטריק פון די ליידיס ווייסט מאכער פון 1909—1910, האט צוגעגעבן מיט דער אינטערנע שאַנעל ליידיס נארמענט וואירקערס יוניאן אַנצופאנגען א קאמפין צו ארגאניזירען די פופציג טויזנט קלאוק מאכערס פון ניו יארק. עס האט גענומען זעקס מאנאטען צייט ביז עס איז געלונגען צו ארגאניזירען די קלאוק מאכער יוניאן אזוי, אז זי זאל זיין אימפאטאנט ארויסצורופען דעם "סטריק הנדול".

דאָנערשטאג, דעם 7טען יולי, 1910, אין נעחר א הייר סען טאג, זיינען די קלאוק מאכער פון ניו יארק ארונטער אין א גענעראל סטריק. אויסער די קלאוק און סקוירס מאכער, וועלכע האבען דעם ערשטען טאג אלע פארלאזן זען די שעפער — האבען דאן אויך פארלאזען די שעפער אלע ריינקאומ מאכער און אייניגע טויזענד ארבייטער פון די אַלמעררישאַן שעפער פון די דעפארטמענט סטארס. אין גאנצען זיינען דאן ארונטער אין סטריק ביז א 70 טויזענט ליידיס נארמענט ארבייטער. אין פארלווה פון 9 וואכען האבען די קלאוק מאכער אנגעפיהרט א וואונדערליכען קאמף.

פרייטאג, דעם 2טען סעפטעמבער, 1910, איז ענדליך דער קלאוק מאכער סטריק געסעסעלט געווארען מיט דער הילף פון די צוויי באריהמטע כלל-טוער, לואיס ד. בראנ-רייס און לואיס מארשאל.

דער סטריק פון די קלאוק מאכער איז שוין דאן געפירט געווארען פון דער אינטערנע שאַנעל ליידיס נארמענט וואירקערס יוניאן, מיט דער הילף פון די פאראייניגטע אירישע געווערקשאפטען, אָבער דער פרייהער-דערמאנטער ליר דים ווייסט מאכער סטריק איז אין גאנצען אַרגאניזירט און ארויסגערופען געווארען פון די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען.

די געווערקשאפטען האבען אויך געזאמעלט פינאנציעלע שטיצע פאר'ן סטריק און איהם געפיהרט מיט דער הילף פון דער גאנצער ארבייטער באוועגונג, פארשטענדליך, אריינגערעכענט די סאציאליסטישע פארטיי פון אמעריקע. זעהר מעטיג איז געווען אין יענעם סטריק די "וואומענס טרייד יוניאן ליג" (די אינטערנע שאַנעל ליידיס נארמענט וואירקערס יוניאן איז אין יענער צייט געווען זעהר שוואך).

מער זיינען געבליבען ארבייטסלאָז און די צימליך שטארקע אידישע יוניאנס האבען גענומען פארלירען מיטגלידער ביי די ארבייטער וואס זיינען פארבליבען אין די שעפער האט מען אומבארימליכע צייטן געשניטען די ווידזשעס. פון די מערסטע יוניאנס זיינען פארבליבען נאָר סקעלעטען. אזוי איז דאס אנגעגאנגען ביז דעם זומער פון יאהר 1909. ערשט ווען יענער קריזיס איז געווען פאריבער, האט זיך אנגע-הויבען אן אויפגעבונג. דעמאלט האט זיך אָנגעפאנגען די אמת גרויסע פעריאדע פון דער אידישער ארגאניזירטער באוועגונג אין אמעריקע.

אין די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען זיינען דאן געווען פארמאטען 41 יוניאנס מיט א מיטגלידערשאפט פון עטליכע טויזענד. די מערסטע מעמבערס זיינען אבער געווען נאָר אויפ'ן פאפיר פארשריבען. פון די פערציג טויזענד קלאוק מאכער האבען צו דער יוניאן באלאנגט בלויז א פיר הונדערט.

אין קלאוק טרייד האבען דעמאלט געהערשט שרעקליכע צושטענדען. איבערהויפט האבען די קלאוק מאכער און די ליידיס ווייסט מאכער שטארק געליטען פון די אינסטיד קאנטראקטאָרס. יענער פארפלוכטער סיסטעם איז באשטאנען אין דעם, וואס יעדער מאנופעקטורער פלעגט ביי זיך אין שאפ אויסשלייבען פון זיינע ארבייטער א 3-4 א מאל מער, און זיי אוועקגעבען די גאנצע אר-בייט, און דיווע אינסטיד-קאנטראקטאָרען פלענען דינגען די ארבייטער און זיי צאָהלען א הונדערט לויין פאר שרעק-ליך שווערער פראצע. אין סיוון פלענען די קלאוק מאכער ארבייטען פון פרייה ביז שפעט אין אָוועג, און זעהר אָפט זיבען טעג אין וואך. עס איז געווען רעכט אז צען-צוועלף פערסענס זאלען געהן אהיים מיט 6 ביז 7 דאלער א וואך יעדער און פאר זייער באָס, דעם אינסטיד קאנטראקטאָר, זאל בלייבען פאר דער זעלבער וואך הונדערט דאלער. דאָס האט געהייסען "ווידזשעס" פאר אן אינסטיד-קאנטראקטאָר. אָט די סיסטעם האט די גרויסע קלאוק מאכער יוניאן פון 1910 ענדליך אָפגעשאפט.

אין דעם ליידיס ווייסט טרייד זיינען אין יאהר 1909 געווען באשעפטיגט ביי א צוואנציג טויזענד ארבייטער, מערסטענס פרויען. צו דער יוניאן האבען דאן באלאנגט בלויז ביי א 200 מעמבערס, וועלכע האבען אויך געאר-בייט פאר אינסטיד-קאנטראקטאָרס און פלענען פארדינען וואָסערע 5 דאלער א וואך פאר 65 שעה וואך ארבייט. די מענער שניידער יוניאן האט דאן עקזיסטירט מיט נסים. די שניידער פלענען ארבייטען טאג און נאכט פאר א הונדערט לויין, פונקט ווי אין די אמאליגע אלטע צייטען. אזוי איז געווען די לאגע פון די ארבייטער אין אלע אידישע טריידס, מיט דער אויסנאמע פון די קאפען מאכער, וועלכע זיינען געווען אַרגאניזירט נאָך אין יאהר 1870, און די שריפטזעצער, וועלכע האבען אָנגעהאלטען די יוניאן-שטיכערן און יוניאן ווידזשעס אויך אין די יאָהרען פון קריזיס.

אין זומער פון יאהר 1909, ווען דער גרויסער קריזיס איז שוין געווען פאריבער, האבען די מעטיגע אידישע סאציאליסטען און טרייד יוניאנסטען איינגעזעהן אז ענד-ליך איז געקומען דער מאָמענט אַנצופירען א גרויסע בא-וועגונג צוריק אויפצובויען שטארקע יוניאנס. פון דער געשיכטע פון דער אמעריקאנער ארבייטער באוועגונג האבען זיי געוואוסט אז נאָך יעדען עקאָנאָמישען קריזיס פלענען די ארבייטער זיך גלייך געמען צוריק אויפצובויען זייערע טרייד-יוניאנס. און די מעטיגסטע דעלעגאטען פון די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען האבען געהאָפּט, אפער וועט עס מאַכע פאָרט געלונגען אויפצובויען א גרוי-סע אידישע טרייד-יוניאן באוועגונג.

דעם 1טען יולי, 1909, בין איך נאָך אמאל ערוועהלט געווארען אלס סעקרעטאר פון די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען. ווי איך געדענק, איז דעמאלט געווארען ביי די געווערקשאפטען א פלאן אַנצופאנגען אן אַרגאני-זאציאנס קאמפין און מאַכע גלייך האבען מיר זיך גע-נומען אַרגאניזירען די ליידיס ווייסט מאכער.

גראד אין יענער צייט האבען די אידישע בעקער אַרבייטער פון דער איסט-סייד, אין צאָל פון א טויזענד,

צייטען ווינען געווארען אלץ ערנער. אין דער לופט האט זיך שוין געפילט דער אנטומען פון דעם גרויסען קרויס פון יאר 1893. און ווען יענער קרויס איז אנגעקומען אין זומער פון יאר 1893, האט יענע דערעסיע מיט געבראכט מיט זיך א שרעקליכען פאגיס אין דער ביזנעס-וועלט. אין אלע טריידס און אינדוסטריען איז געווארען א שטילשטאנד.

דער קרויס פון 1893 האט אנגעהאלטען מעהר ווי צוויי יאהר. בעסערע צייטען האבען גענומען קומען נאך דעם ווי וויליאם מעקינלי איז ערוועהלט געווארען אלס פרעזידענט. ערשט אין יאר 1896 האט גענומען אנטומען אין לאנד די „פראספעריטי“. עס איז ווידער גע-ווארען ארכיטעט, די אידישע יוניאנס האבען ווידער גע-נומען וואקסען. עס ווינען אבער פארנעמומען פילע שטרייטקייטען אין דער קלאוס מאכער יוניאן, צווישען די „בארגאנעססעסען“ און „אנטי-בארגאנעססעסען“.

אויך ווינען פארנעמומען שטרייטקייטען אין דער מענער שניידער יוניאן צווישען די „יוניטער נארמענט ווארקערס“ מיט די סאציאליסטישע פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען. די ברודער-מלחמות האבען א סך גע-שטערט דעם וואוקס פון די יוניאנס. אבער די ריכטיגע מחלוקות אין דער אידישער ארכיטעט באוועגונג האט זיך אנגעפאנגען אין יאר 1897. דאס איז געווען צוליב „סאשעליסט טרייד ענד ליבאָר אליענס“, וועלכע דע-ניעל דעליאן, דער פיהרער פון דער „סאציאליסטישער ארכיטעט פארטיי“ (ס. ל. ס.) האט דאן געגרינדעט אלס אן אפאזיציע צו דער „אמעריקען פערערישען און ליבאָר-דאס האט געפיהרט צו א שפאלטונג אין דער נאנצער אי-דישער ארכיטעט באוועגונג. א-גרויסע צאל אידישע מיט-גלידער פון דער ס. ל. ס. האבען געגרינדעט אן אייגענע ארכיטעט צייטונג — דעם „פארוערטס“, און שפעטער זיך אנגעשלאסען אן דער דעבס פארטיי — א נייע סאציאל-רעמאקראטישע פארטיי אין אמעריקע.

א סך יוניאנס האבען דעמאלט פארלאזען די פאר-אייניגטע אידישע געווערקשאפטען. די געווערקשאפטען איז דאן געבליבען מיט דער ס. ל. ס.

אין יאר 1899 איז אין דער ס. ל. ס. פארנעקט מען א צווייטע שפאלטונג. די גרעסטע צאחל אידישע מעמ-בערס, אויך מעמבערס פון אנדערע נאציאנאליסטישען, הא-בען אין נאנצען פארלאזען די ס. ל. ס. צוליב די שפאל-טונגען איז די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען פאר-בליבען בלויז מיט דריי יוניאנס. צעהן פון איהרע יוניאנס האבען זיך אנגעשלאסען אן דער אפאזיציאנעס קערפער-שאפט, די „פערעריטער היברו טריידס“, וועלכע איז גע-גרינדעט געווארען פון מיטגלידער פון דער נייע סאציאל-רעמאקראטישער פארטיי.

אין מאנאט יאנואר, 1910, האבען זיך ביידע קערפער-שאפטען, די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען און די „פערעריטער היברו טריידס“, פאראייניגט אין איין קער-פערשאפט און עס איז געבליבען דער אלטער נאמען — די „פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען“. די צאל יו-ניאנס אין די געווערקשאפטען איז דאן געווארען פונקט דרייצען.

גראד אין יענעם יאר, 1900, איז געגרינדעט געווא-רען די אינטערנעשנעל ליידס נארמענט ווארקערס יוניאן און אמעריקע. דאס איז ווידער געווען אן אנהויב פון א צווייטער נומער פערזאנע אינ'ם לעבען פון דער יונגער אידישער ארכיטעט באוועגונג. צוריק אויפבריען א שטאר-קע אידישע טרייד יוניאן באוועגונג גלייך איז אבער ניט געלונגען.

אין יאר 1906 איז מאקס פיין צום ערשטען מאל ערוועהלט געווארען אלס סעקרעטאר פון די געווערקשאפט-טען. עס האט זיך געוויזען א נייע מעגליכקייט צו ארגא-ניזירען די אידישע ארכיטעט פון די פארשידענע טריידס, פיין איז געווען יונג און אקטיוו. עס ווינען דאן ארגא-ניזירט געווארען אייניגע יוניאנס, און עס ווינען אויך גע-פיהרט געווארען א גרויסע צאל סטרייקס. עס איז אבער ניט פאריבער קיין 6 מאנאטען, ווי עס איז אנגעקומען דער שרעקליכער קרויס פון יאר 1907, וועלכער איז געווען אזוי שארף ווי דער פון 1893. גרויסע מאסען ארכי-

בייט אין סלעק צייט, אדער ווען ער האט געוואלט אי-בערבייטען זיין „ברויטנעכער“.

עס האט גענומען די אידישע יוניאנס און די פאר-אייניגטע אידישע געווערקשאפטען א סך יאהרען אפ-צושאפען אט די פארמלונגען סיסטעם.

אין יענע יאהרען האבען כמעט אלע ארכיטעט גע-ארכיט פון שטיק און די וועכענטליכע ווידעוועס פלענען זיין קלענליכע. ווען א פאמיליע-פאטער פלעגט בריינגען 7 דאלער א וואך „פעי“, האט עס געהייסען גרויסע וויר-דשעס. בלויז גרויסע פאמיליעס האבען געטראגען גרויסע „פערעס“. די עלטסטע מעכטער צו דריי דאלער א וואך, די 10 און 12-יעהריגע סינדער, צו 1 דאלער מיט 20 סענט א יאָר, און די מאמע מיט די פיצלאך סינדער אין הויז פלע-גען אויך אויסארכיטען צוואמען 1 דאלער מיט 50 סענט א וואך. כמעט יעדע ארכיטעט פאמיליע האט אין יענע יאהרען געהאלטען אין זייערע ארימע און ענגע וואוינונגען א פאר בארדערס, אדער בארדערעסעס.

אזוי איז דאס געווען איידער עס ווינען געגרינדעט געווארען שטארקע יוניאנס אין די אידישע טריידס.

די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען פון ניו יארק ווינען געגרינדעט געווארען דעם 9טען אקטאבער, 1888, פון א גרופע אידישע סאציאליסטישען, מיטגלידער פון דער אידיש-רוסישער סאציאליסטישער ארכיטעט פארטיי אין ניו יארק, מיט'ן צוועק אויפצובויען א שטארקע טרייד-יוניאן באוועגונג צווישען די דאמאלסדיגע אידישע ארכי-טער אין אמעריקע.

ביי דער גרינדונג פון די פאראייניגטע אידישע גע-ווערקשאפטען אין יאר 1888 ווינען געווען פארמאטען דריי יידישע יוניאנס, נעמליך: די אידישע שריפט-זעצער יוניאן, אידישע באריסטען יונאן און אידישע שויר-שפילער יוניאן. די יוניאנס פון אנדערע אידישע טריידס, וועלכע האבען שוין געהאט א מאל עקזיסטירט, האבען גרא-דע צו יענער צייט זיך געהאט אויפגעלייזט. א פאר יו-ניאנס, ווי די קאפען מאכער און שניידער ארכיטעט יוניאן האבען זיך די ערשטע יאהרען געהאלטען פון ווייטען פון די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען.

אין מאנאט מארטש, 1890, האט די פאראייניגטע אי-דישע געווערקשאפטען שוין געצילט 38 אידישע יוניאנס מיט א מעמבערשיפ פון א צוועלף טויזנד. אין 1890 איז פארנעמומען א גרויסער סטרייק פון קלאוס מאכער און עס איז ארגאניזירט געווארען א יוניאן פון 7 טויזנד מיט-גלידער. די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען האבען געשיקט צו די סטרייקער יאָוער באַרגאנעס, צו פיהרען דעם סטרייק פאר ווי, און די דאמאלסדיגע אפעריאטורס און קלאוס מאכער יוניאן נומער 1, האט געוואונען דעם סטרייק. (די אינטערנעשנעל ליידס נארמענט ווארקערס יוניאן האט נאך דאן ניט עקזיסטירט).

אין דעם זעלבען חודש מערץ, 1890, האבען אויך גע-סטרייקט די דעם שניידער, די פענטס מאכער, ניו פענטס מאכער, שוירט אפעריאטורס, סוספערנער מאכער, סאָדע און סעלצער ארכיטעט, און נאך פילע אנדערע אידישע טריידס. די ארכיטעט האבען דורך יענע סטרייקס געווא-רען א העכערונג פון ווידעוועס אויף 20 פראצענט און אנגעקענט פון דער יוניאן. אין אייניגע טריידס איז דאן אויסגעפירט געווארען אז ארכיטעט זאלען ניט דאר-פען האבען אייגענע מאשינען. מיט שמונדען האט מען זיך אויך דעמאלט ווייניג גערעכענט, ווייל מען האט גע-ארכיט פון שטיק.

אין זעלבען יאר 1890 איז אויך געגרינדעט געווארען די וועכענטליכע סאציאליסטישע „ארכיטעט צייטונג“, וועלכע איז געווען דער אפיציעלער אָרגאן פון די פאר-אייניגטע אידישע געווערקשאפטען און האט געשפילט א רויצע ראלע אין דער אידישער ארכיטעט באוועגונג אין אמעריקע.

עס האט ניט גענומען מעהר ווי צוויי יאהר צייט און די זעלבע אידישע יוניאנס, וואס האבען אין יאר 1890 געהאט גרויסע וינען, האבען גענומען פארלירען סטרייקס, וועלכע די באַסעס האבען אויף זיי ארויפגעוואונגען. די

די נויטווענדיגקייט צו פארקירצן די ארבייטס-צייט

פון י. א.

ווייליגע הילף. אמת, אין א געוויסען זין איז דאס א גאנץ דאנקבארע ארבייט, אבער, דאס וועט קיין קיום נישט האבען, ס'דערן מ'וועט זיך נעמען צום הויפט יסוד: אז די ארבייטסלאזונגס און זא מעכנאלישע ארבייטס-לאזונגס און אלע, "קאדעס" מוזען זיין אין איינקלאנג מיט די ציפערען וועגען היינטיגע ארבייטס מעטאדען און ארבייטס שטונדען.

אמת, למשל, געפינען מיר צווישען די סטאטיסטיק פון דער ליובאוו ביורא, אז פון דזשוליי 1932 ביז דזשוליי 1933 איז די פראדוקציע אין מאניפעסטשורין זיך פאר-מערט אויף 77 פראצענט, אבער בלויז 20 פראצענט מער ארבייטער זיינען באשעפטיגט געווארען און בלויז א הער-כערונג פון 5 פראצענט אין שכירות האט יעדער ארביי-טער געקראנען.

איצט לאמיר זיך פארשטעלען, אומגעפער וויפילע ארבייטסלאזע מיר קענען ערווארטען קומענדיגען יאָהר, אָנגענומען, אז די ארבייט וואָס יעדער ארבייטער וועט אויסארבייטען, וועט זיין אויף די זעלבע יסודות ווי אין 1923-25, מיט א 40 שטונדיגע ארבייטס וואָך. פון דעם וועלען מיר ארונטערנעמען פארמערס, מענשען מיט פרא-פעסיעס און די קליינע געשעפטס-לייט, א. ו. ו. מיר וועלען בלויז נעמען פעקטאָרי און אַפּים ארבייטער, מינערס, טראנספארטאציע ארבייטער, אָרער רעגירונגס בעאמטע, אין קורצען, אלע וואָס ארבייטען פאר א לוי-געפינען מיר, אז אין יאָהר 1923-25 איז געווען אומגעפער 45 מיליאָן מענשען קלאסיפֿיצירט אלס בא-שעפטיגטע ארונטערנעמענדיג פארמערס, מענשען מיט פראפעסיעס און קליינע געשעפטס-לייט, א קימאלן פון 15 מיליאָן. בלייבען 30 מיליאָן ארבייטער וואָס האָבען פראדוצירט די פולע 100 פראצענט ארטיקלען. אָבער אין 1933, געפינען מיר אזעלכע מעכנישע ענטוויקלונגען, אז די זעלבע 100 פראצענט ארטיקלען פון 1923-25 קע-נען מיר היינט צו טאָג פראדוצירען מיט בלויז 71 פרא-צענט, וואָס דאָס מיינט מיט בלויז 21.800.000.

אָבער אין 1934 האָבען זיך די ארבייטער פארמערס, איצט דערגרייכען שוין זיי די צאָל פון 50 מיליאָן. ארום-טער רעכענענדיג די 15 מיליאָן פארמערס, פראפעסיעס-אנעלע און קליינע געשעפטס-לייט, בלייבט אונז איבער 35 מיליאָן ארבייטער, וועלכע זיינען גרייט אָנצופילען די פעקטאָריס, מינעס און אַפּים. אָבער מיר געפינען, אז צוליב די מעכנישע ענטוויקלונגען דארף מען איצט בלויז האָבען 76 פראצענט אָנשטאָט הונדערט, אפילו ווי די פראדוקציע איז אָנגעגאָנגען ווי אין יאָהר 1923-25. 76 פראצענט פון 30 מיליאָן איז 22.800.000 ארונטער רעכענענדיג די צאָל פון די 35 מיליאָן ארבייטער וואָס מיר האָבען היינט צו טאָג, בלייבען 12.200.000 ארבייטסלאזע. ס'הייסט, אין אנדערע ווערטער, אז די אויבענדערמאָנטע 22.800.000 וועלען בלויז ארבייטען 40 שטונדען א וואָך און נישט מער. און די 12.200.000 וועלען אין גאנצען ארום געהן לידיד. דאָס איז אלס גערעדט געוואָרען וועגען פעקטאָרי, אַפּים און מיין ארבייטער, און וואָס הערט זיך מיט די פארמערס, זיי זיינען פונקט די זעלבע קרבנות פון מעכ-נאָליגע ווי די פעקטאָרי ארבייטער. אין א באַריכט פון דר. ג. ע. בייקער פון יו. עס. רעפארטמענט פון אנגרי קאָלמסור, געפינען מיר, אז זינט נאָך דער מלחמה, זיינען פאר פארם ארבייט פארפאלקשאַמענט געוואָרען אזעלכע מאשינען, אז יעדער פארם האנט קען ארויסנעבען מיט 34 פראצענט מער ארבייט ווי מיט א צענדליק יאָהר צוריק. נ, דאָס שאפט דאָך אַהן צווייפילע ארבייטסלאזע צווישען די פארמערס, און האָבען דען נישט 10 טויזענט טעאטער מוזיקאנטען פארלאָרען וייערע דזשאבס, צוליב דער מעכ-נישער דערגרייכונג פון די טאַקיס ? די פאקטען וועגען מעכנאלישער, ארבייטסלאזונגס

די האַפנונג, אז דאָס ריקאָווערי געזעץ אָדער נ. ר. א. ווי מען רופט עס היינט, וועט אָפשאַפן די ארבייטסלאַז-זונגס, אָדער איהר באדייטענדיג פארקלענערען אין לידער נאָך נישט פארוויקליכט געוואָרען. עס איז אמת, אז א סך פון די פריהערדיגע ארבייטסלאזע, האָבען אין די לעצטע חרשים געקראַנען ארבייט, אָבער די זאך איז דאָך נישט גרויס גענוג, אז עס זאָל זיך אָנזעהן אלס א באדייטענדיג פארקלענערונג פון דער גרויסער ארבייטס-לאזער ארמיי. עס איז דעריבער נאטירליך, אז די פראגע פון ארבייטסלאזונגס זאָל ווידער א מאָל פארנעמען דעם ערשטען פלאץ אויבען אָן אין די צייטונגען און זשור-נאלען.

סטוארט משייט, וועלכער האָט געבראכט די פראגע פון ארבייטסלאזונגס, ריכטיגער, "מעכנאלישער אר-בייטסלאזונגס" פאר זיין ספעציאליטעט האָט אין "קאָר-רענט היסטאָרי" אָנגעשריבען א גאנץ באלערענדיג ארטי-קעל וועגען דעם וואָס מיר קענען רעוואַרטען אין דעם קומענדיגען יאָהר אין אמעריקא. ער ווייזט אָן מיט א רייה ציפער און פאקטען, אז די מעכנישע ערפינדונגען האָבען זיך אין די לעצטע 10 יאָהר אזוי ענטוויקעלט, אז היינט צו טאָג קען אלץ געטאָן ווערען מיט א העלפט פון די ארבייטער ווי מיט 10 יאָהר צוריק. אלץ א פאקט קען מען בריינגען דעם ארונטערנעם: אז כאָטש, היינט צו טאָג, האָבען מיר אזא ריזיגע ארמיי פון ארבייטסלאזע, דאָך איז נישט קיין מאַנגעל אין פארטיגע ארטיקלען. און נאָך מער, סטאטיסטיק ווייזען, אז אין די לעצטע עטלאכע יאָהר האָט זיך די פראדוקציע פיל פארטערטערט.

אזוי, למשל, געפינען מיר, אז אין יאנוואר, 1920, זיינען געווען באשעפטיגט די גרעסטע צאָל ארבייטער איבערן לאַנד, אָבער די גרעסטע מאָס פון פראדוקציע איז נאָך דערגרייכט געוואָרען אין דזשון, 1929. און נאָך מער. די גרעסטע מאָס ארבייט וואָס אנטארייטער האָט געקענט ארויסגעבען, איז נאָך דערגרייכט געוואָרען אין דזשון, 1933. עס איז אויסגערעכענט געוואָרען, אז אין 1933, האָט אן ארבייטער אויסגעארבייט מיט 73 פרא-צענט מער ווי אין 1920. אמת איז, אז מ'ווייזט נישט גענוי וויפילע שטונדען יעדער ארבייטער האָט געארבייט, אָבער אומגעפער ווייט מען, אז די דורכשניטלאכע ארבייט וואָך אין 1928 איז געווען 48 שטונדען. אין דזשון, 1929, האָט זיך די ארבייטס וואָך עטוואָס פארקלענערט און אין 1933 האָבען מיר שוין א סטאטיסטיק פון דעם דעפארט-מענט אף ליובאוו, אז די דורכשניטלאכע ארבייטס וואָך איז באשטאנען פון עטוואָס מער ווי 42 און א האלב שטונדען.

ציהענדיג א שלום פון די אויבענדערמאָנטע ציפערען זעהן מיר, אז אן ארבייטער האָט דורכשניטליך ארויסגע-געבען 50 פראצענט מער ארבייט אין 1929 ווי אין 1920 אין אומגעפער 30 פראצענט מער ארבייט אין 1933 ווי אין 1929. דעריבער, זעהן מיר דאָ בולט ארויס, אז ארבייטסלאזונגס געמט זיך פון די מעכנישע ערפינדונ-גען, ווייל די פראדוקציע איז געווען די זעלבע כאָטש עס זיינען געווען אזוי פיל ארבייטסלאזע.

און ווען אפילו די נ. ר. א. זאָל יאָ פונקציאָנירען ווי ס'דארף צו זיין, וואָס דאָס מיינט, אז די ארבייטס וואָך וועט אין אלגעמיין באשטיין פון נישט מער ווי 40 שטונדען, און אזוי ווי היינט צו טאָג קענען 71 פראצענט ארבייטער אויסארבייטען דאָס וואָס נאנצע הונדערט פראצענט הא-בען באדארפן אויסארבייטען אין די יאָהרען 1923-25 צוליב די מעכנישע מעטאדען, וועט נאָך אלס נישט זיין גענוג ארבייט פאר אלעמען.

די רוזוועלט אדמיניסטראציע מיט איהר רעקאָווערי פראגראם, פארנעמט זיך נישט מיט דער הויפט מכה פון ארבייטסלאזונגס, דאָס וואָס זי טוט, איז בלויז א צייט-

רישע געהאלטען אין געשויל, מענעס, איהר צווייטער-ליבע קאנווענשאן, וואו עס איז פארנעקומען א טרויעריגע פאסירונג. די ארמיניסטראציע פון דער יוניטער נאר-מענט וואירקערס, צוזאמען מיט זייער באשטימטער קרע-דענשעל קאמיטע, האבען צו יענער קאנווענשאן צוגעלאזען בלויז א העלפט פון די געשיקטע דעלעגאטען, מיט דעם אויסרייד אז זיי זיינען נישט גוט-שטייענד מיט זייער פער-קעפיטא טעקס.

דיזע האנדלונג איז פון צווייטען צד אויסגעטייטשט געווארען אז די בעאמטע טוען עס, ווייל זיי שרעקען זיך אז די גרויסע צאל פראגרעסיווע דעלעגאטען פון די שניי-דער לאקאלען וועלען זיי די אלטע בעאמטע דורכווארפען. די ראנאלערייען אויף דער קאנווענשאן האבען גע-רויערט א פאר טעג און דער סוף איז געווען, אז די גרעסטע צאל שניידער און קאטער לאקאלען האבען זיך אפגעריסען פון די יוניטער נארמענט וואירקערס, וועלכע איז פארבליבען בלויז מיט די אדווערסאלי סייקערס און שוירט מייקערס לאקאלען, וואס האבען צוזאמען באטראפען וויי-גינער ווי א העלפט פון דעם גאנצען פארבאנד פון די יוניטער נארמענט וואירקערס.

די אפגעריסענע לאקאלען פון די שניידער ארבייטער איבערן לאנד, כמעט 95 פראצענט, וואס האבען באלאנגט פריהער צו די יוניטער נארמענט וואירקערס, האבען ארגא-ניזירט די „אמאלנאמיטער סלאדנהינג וואירקערס און אמע-ריקע“ און האבען ערוועהלט אלס זייער פרעזידענט סידני הילמאן, וועלכער איז גראד צו יענער צייט געווען דער משיח-קלויק פון דזשיינט בארד פון דער קלאוס מא-כער יוניאן פון ניו יארק.

ביים סוף פון יאהר 1913 איז נישט געבליבען קיין איין טרייד אין ניו יארק, וואו אידישע ארבייטער זיינען געווען באשעפטיגט, אז די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען זאלען נישט האבען ארגאניזירט א יוניאן פון דעם פאר. כמעט אלע יוניאנס האבען אפגעפירט סטרייקס אפר גרע-סערע שכירות, קורצערע ארבייטס-שמונדען, אנערקענונג פון דער יוניאן א. ו. ו. און כמעט אלע סטרייקס זיינען געוואונען געווארען. דאָרט וואו מיר האבען פארלוירען סטרייקס, האבען מיר יענעם טרייד פון דאָס נייע ארגא-ניזירט און א צווייטען מאל געוואונען.

צום סוף פון יאהר 1913 זיינען אין די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען געווען פארטראכטען 107 לאקא-לע יוניאנס מיט א מיטגלידערשאפט פון איבער צוויי הונדערט טויזענט ארגאניזירטע אידישע ארבייטער און ארבייטערענען. צווישען דער גרויסער צאל ארגאניזירטע אידישע ארבייטער האבען אין די „אידישע טריידס“ דאן אויך געארבייט א געוויסע צאל פריסטליכע ארבייטער: אי-טאליענער, פוילישע און אמעריקאנער. זיי האבען אויך באלאנגט צו דיזעלבע אידישע יוניאנס, אמאל אין בא-זונדערע שפראך ברענטשעס.

ווען די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען האבען אין יאהר 1909 אנגעפאנגען דעם גרויסען ארגאניזאציאנס קאמפיין, זיינען די אפיציעלע ארבייטס-שמונדען געווען 59 א וואך. אין פילע טריידס האט מען געארבייט נאך לעני-גערע שמונדען. אס ענדע פון יאהר 1918 האבען אלע אידישע טריידס, שוין געארבייט 44 שמונדען א וואך און אייניגע זאגן 40 שעה א וואך.*

אין דער מעטינקייט פון די פאראייניגטע אידישע גע-ווערקשאפטען פאר נעמט דעם הויפט פלאץ די אגיטאציע צו פארשפרייטען דעם סאלידאריטעטס-דעמיהל צווישען אר-בייטער, איינצומלאנצען אין די ערצער פון אלע ארבייטער דעם פרינציפ פון אמת'ער ברידערשאפט און די נויטיגקייט פון געגענווייטיגער הילף צווישען ארבייטער און זייערע יוניאנס און הויכטועבליך צו שטיצען איינע די אנדערע אין צייט פון א קאמף צווישען ארבייטער געגען קאפיטאל.

(*) אין מיין בוך „אידישע יוניאנס אין אמעריקע“, זיי-נען אלע די ארבייטער קאמפען, פון די יאהרען 1909-1914 מער אויספירליך באשריבען.

דורכ'ן סטרייק האט די אינטערנעשאנאל געוואונען פומצען טויזענט מעמבערס, און זיי האבען דאן ארגאניזירט די גרויסע קלאוס מאכער יוניאן, וועלכע האט אין יאהר 1910 ארויסגערופען דעם סטרייק.

גלייך נאך יענעם זיג פון דער קלאוס מאכער יוניאן, האבען אין אלע טריידס גענומען וואסען יוניאנס. דער אפיס פון די פאר. איד. געווערקשאפטען איז יעדען טאג געווען באלאגערט מיט ארבייטער פון אלע פאכען, וועלכע זאבען געפאדערט אז מען זאל זיי ארגאניזירען אין יוניאנס. צווישען די פילע גרויסע יוניאנס פון די אידישע טריידס וואס די פאר. איד. געווערקשאפטען האבען אר-גאניזירט איז געווען די „פאר וואירקערס יוניאן“. ביי די פאריערס איז דאן נאך נישט געווען קיין אינטערנעשא-נאל, האבען די געווערקשאפטען געמאן די גאנצע אר-בייט: ארגאניזירט דעם טרייד, געהאלפען ארויסרופען דעם סטרייק, געזאמעלט שטיצע און איהם געהאלפען בריי-נען צו א זיג.

דער סטרייק איז ארויסגערופען געווארען דעם 20טען יוני, 1912. צו יענער צייט זיינען געווען נין טויזענט ארבייטער אין פאר טרייד, כמעט אלע אידישע ארבייטער, וועלכע זיינען געווען באשעפטיגט אין 744 פאריער שט-פער.

דער סטרייק האט אפגעהאלטען 12 וואכען צייט און דעם 8טען סעפטעמבער, 1912, איז דער פאר סטרייק גע-סעטעלט געווארען מיט נומע באדינגונגען פאר די ארביי-טער. די ארבייטס-שמונדען, 48 און 49 א וואך, מיט דער אנערקענונג פון דער פאריער יוניאן.

אין יאהר 1918 איז אפגעקומען דער ריזיגער גענעראל סטרייק פון די ניו יארקער מענער שניידער יוניאן, וועלכער האט געדויערט 13 וואכען. עס האבען זיך אין יענעם רי-זיגען קאמף באטייליגט א הונדערט טויזענט ארבייטער. דאס איז געווען איינער פון די אינטערעסאנטסטע קאמפען פון די אידישע ארבייטער אין אמעריקע.

דעם שניידער סטרייק, האט עס אפיציעל געהויסען, האט געפירט דער דיסטריקט קאונסיל פון אלע שניידער לאקאלען פון ניו יארק, פארבונדען מיט די „יוניטער נארמענט וואירקערס“. אבער די צווייטע וואך פון יענעם סטרייק האט ת. לאווער, דער סעקרעטער פון דעם דיסטריקט קאונסיל געבראכט אין אפיס פון די געווערקשאפטען די אויפמערקסען פון אלע אפטיילונגען פון סטרייק און האט די פירונג פון דעם גרויסען סטרייק איבערגעגעבען צו די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען.

די „יוניטער נארמענט וואירקערס און אמעריקע“, די ראמאלסדיגע יוניאן פון די מענער שניידער, האט זיך באנוגענט בלויז מיט סטרייק-אפילס פאר שטיצע צו אלע אמעריקאנער יוניאנס און צו פיהרען פארהאנדלונגען מיט די פאבריקאנטען ווענען סעטעלמענט פון סטרייק.

נאך א וואך. די געלדער וואס די פאראייניגטע אידישע געווערקשאפטען האבען דאן געזאמעלט פאר די סטריי-קערס, זיינען איבערגעגעבען געווארען צום „פארווערטס“, וואו זיי זיינען קוויטירט געווארען און גלייך איבערגע-געבען געווארען צו די בעאמטע פון די יוניטער נאר-מענט וואירקערס, צו פארטיילען צווישען די סטרייקענדע שניידער לאקאלעס.*

אלע שניידער לאקאלעס פון די יוניטער נארמענט וואירקערס זיינען נאכ'ן סטרייק געווארען גרויס און מער-מיג. גראדע איז דעמאלט אין דער מענער-קליידער אינ-דזשער געווען א סך ארבייט און דעריבער האבען די שכירות פון די שניידער ארבייטער דאן גענומען שטייען פון טאג צו טאג.

מיט א יאהר און א האלב שפעטער, אין אקטאבער, 1914, האט די יוניטער נארמענט וואירקערס און אמע-

(*) עס מוז דא געזאגט ווערען, אז אהן דעם „פאר-ווערטס“ מיט זיין פרייהייט צום ארבייטער קלאס און ספער-זיעל צו די אידישע יוניאנס, וואלמען מיר קיין מאל נישט געקענט ארגאניזירען 107 יוניאנס פון אידישע ארבייטער מיט א מעמבערשיפ פון צוויי הונדערט טויזענד ארבייטער און אר-בייטערענען, און געווינען פאר די גרויסע מאסען מער מענש-ליכע ארבייטס-דינגונגען.

אין אונזערע יוניאנעס

באריכטען און צושריפטען וועגן
דעם קאמף און סטעיגייט פון אונז
זעט לעקטורע און דאסעלעס בארדע

אין דער קלאוסטער דזשיאנעס באארד פון ניו יארק

פון מ. י. אשביז, סעקרעטאר דזשיאנעס בארד

מיט דער איינפיהרונג פון "קאוד" פאנאם זיך אן א נייע עפאכע אין דער קלאוסטער יוניאן.

די קאדעם צום קאוד אין ניו יארק אן אלגעמיינער סטאר פערזאנלעך אין דער באנצער קלאוסטער יוניאן. דער סטאר פערזאנלעך אין ניו יארק, כדי אלע אסאמאלישע און די באלעבאטעס וואלען אונטערשרייבען אן אנטימענט אין איינפלאנע מיט די נעווינעס פון קאוד. ביי די באלעבאטעס מיט וואס ווילען אומבלייבען ווייט אריינמישען אויף שטיק, איז מערענע נייטיג צו דערווילען א דזשיאנעס פרייז קאמיטעט פון אלע ווייטער קאנטראקטאריס אדער פון איינ-סייד און אומטייד, און די קאמיטעט, צוזאמען מיט פאר-שטייט פון דער יוניאן, וואלען עפעלען די פרייזען מיט'ן מאנופעקטורער אדער דזשיאנעס פאר וועמען דיווע שע פער אריינמישען. די יוניאן האט, נעפילט, אז כדי צו פאר-זיכערען אז די אריינמישע וואלען קענען פארדינען אנשטעל-דיגע שכירות, מוז די יוניאן אליין גלייך פון אפמאנע שטרענג אכטונג נעבען ווי פרייזען ווערען נעמעלעט.

די הערעווארדעס פון דער יוניאן איז פאר א משך פון פיר וואכען איבערגעטראגען געווארען אין בעטהא-ווען האל. אלע שפעטער האבען נעמוזט דורכגען דעם נייטיגען קאנטראל פון די באשטימטע דעפארטמענטס, איידר ווי האבען נעמענט צוריקגען צו דער אריינמישע. אזוי ווי ב. י. נאלער, אונזער נענעראל מענערושער, האט זיין נאנצע צייט געווארעט, אין יענער וואך, אפגעבען אויף אויסצוארייטען די אנטימענט מיט די פארשידענע אסא-סיאלישע אונטער דזשיאנעס. ברעסלאו, מענערושער פון לאקאל 35, באשטימט געווארען אלס צייטווייליגער גע-נעראל מענערושער און הויפט אפמירער פון דער אר-בייט וואס איז דורכגעפירט געווארען אין בעטהאווען האל. די ברידער 5, דיווי, מענערושער לאקאל 1, און דזשי. העלער, מענערושער לאקאל 17, ווינען באשטימט גע-ווארען אלס ווינע נעחילען אין דיווע וויכטיגער ריזער-נאניזשען אריינמישע. אונטער ווייטע אויפזיכט איז דורכ-געפירט געווארען די נאנצע קאמפליצירטע און קאנדינאלע אריינמישע דורכצופיהרען אין די שפעטער אלציינע וואס מיר האבען דורכ'ן קאוד געוואונען אין אונזערע נייע אנטי-מענטס.

דער פאלגענדע אויסצוג פון ברודער י. נאלער'ס באריכט צו די באארד און דירעקטארס דעם 11טען סעפט-עמבער, גיט א בילד פון די רעזולטאטען פון סטאר פיינדיש:

עס ווערט אצינד פון אלעמען צוגעגעבען, אז דער סטארפערדזש איז געווען א גוטער צוג פון אונזער זייט. מיר האבען דורכגעפירט גלענצענדע אונזער פראגראם און מיר האבען אצינד א גרויסע ווירקונג אויף דער אינדוסטרי מיט וואונדערבארע מעגליכקייטען פאר דער אינדוסטריע, מיט וואונדערבארע מעגליכקייטען פאר דער צוקונפט. מיר קאנטראלירען אין ניו יארק אצינד:

- 400 אינדוסטריעל קאונסיל שפעטער
- 200 האלטיילערס און דזשיאנעס, און
- 900 ביו 1,000 קאנטראקטירטע שפעטער.

דאס גיט אונז פאקטיש דעם קאנטראל איבער דער באנצער אינדוסטרי. אונזער ערווארטונג אז די ענדע-רונג פון דער סיסטעם פון אריינמישע וועט פירען דערצו אז די אינטייד שפעטער וועלען פארנעמען ווערען, אויך דאס א צאל דזשיאנעס וועלען עפענען אינטייד שפעטער, הויבט שוין אן ביסלאכווייז פארוויילאכט ווערען. עס הערשט א, שטארקע נייגונג צווישען א צאל מאנופעקטורערס און

דזשיאנעס צו פארנעמען ווייטער שפעטער אדער צו עפע-נען אינטייד שפעטער פאר דעם קאנטראל פון סטאר-אצינד ווינען מיר נאך אלץ פארנומען מיט מער לען פרייזען. אונזערע ארבעטסערס און פרייז קאמיטעט אריינמישען טאג און נאכט אויף עפעלען פרייזען. ווערענד מיר האלטען אפ אונזער ויצונג, ווערען פרייזען נעמעלעט ביי א גרויסער צאל דזשיאנעס.

מיר לעבען אצינד דורך א א נייע עפאכע. דזשיא-נעס וואס האבען קינמאל נים אנגענומען א קאמיטעט פון אריינמישע און האבען בכלל דירעקט נים געהאט קיין גע-מינשאפטליכעס מיט אריינמישע, האנדלען אצינד אפ-ציעל מיט אונזערע פרייז קאמיטעט און דינען זיך מיט ווי ווענען דעם אריינמישע לויט. דיווע נייע סיטואציע איז אבער א זעהר דעליקאטע און מוז פארזיכטיג באהאנדעלט ווערען. דארום האבען מיר אינסטרואירט אונזערע אר-זשאסטערס אז ווערענד ווי דארפען זעהן עפעלען די פרייז-זען אויף אזא אופן אז די אריינמישע וואלען זיין געוויכערט מיט מאכען א לעבען, וואלען זיין אבער אכטונג נעבען נים אפצוציהען צו שטארק די סטרוקע.

אין אינדוסטריעל קאונסיל דעפארטמענט האבען מיר אצינד, א חוץ די פירמעס וועלכע מיר האבען קאנטראל-לירט פאר'ן סטארפערדזש, אויך א צאל פירמעס וועלכע האב-נען פריער נים געהאט קיין אריינמישע מיט דער יוניאן. דאס איז די גרופע באלעבאטעס וואס האבען זיך לעצטענס ארגאניזירט אונטער דעם נאמען די "אפליאייטער" און האבען זיך אנגעשלאסען אלס קערפערשאפט אן דעם "אינ-דאסטריעל קאונסיל".

צוליב דער ענדערונג אין אונזער אריינמישעס מענטש-פאדערט זיך אצינד א גרעסערע צאל אנגעשטעלטע אומ-צו קאנטראלירען די שפעטער ווי געהערט. עס מוזען דא-ס אונגעשטעלטע ווערען ווייניגסטענס נאך 7 ביזנעס אנטי-טען, וועלכע וועלען דארפען צוגעשטעלט ווערען פון די לאקאלע לויט ווייטע אינציינע פראפארציע.

עס וועט אויך נייטיג זיין צו ענדערן די פארמע פון דער פארוואלטונג אין אונזערע דיסטריקט אפיסעס, אזוי אז אין אמעריקאן דעפארטמענט, וועלכע קאנטראל-לירט די קאנטראקטאריס פון די אינטייד מאנופעקטור-ערס, זאל שטעהן אין דירעקטער פארבינדונג מיט דעם אינ-דוסטריעל קאונסיל דעפארטמענט, ווערענד דער צווייטער אמעריקאן דעפארטמענט, וואס קאנטראלירט די קאנטראק-טאריס פאר די דזשיאנעס זאל שטעהן אין דירעקטער פאר-בינדונג מיט דעם דזשיאנעס דעפארטמענט.

די דיסטריקט וועלען ווערען איינגעטיילט אזוי אז אלע קאנטראקטאריס וואס אריינמישען פאר א געוויסען דזשיא-נעס אדער מאנופעקטורער, וועלען ווערען קאנטראלירט פון איין ביזנעס אנטי. דאס וועט אונז געבען די מער-לאכטיג איינצופירען אן איינהייטלאכע קאנטראל איבער די סטענדארדס און באדינונגען אין אלע דיווע שפעטער. פאר דיווע צוועק וועלען מיר אפהאלטען פעריאדיש גע-מינשאפטליכע מיטינגס פון די אריינמישע פון אלע קאנ-טראקטאריס פון א דזשיאנעס אדער מאנופעקטורער. אין דעם פאל פון מאנופעקטורערס וועלען די אינטייד אר-בייטער אויך זיין אנגעשלאסען אין די געמינשאפטליכע מיטינגען.

ברודער נאלער באריכטעט ווייטער אז ער האט ברע-היינצופיהרען א צענטראלען דעפארטמענט וואס זאל הער-בען דעם אלגעמיינעם אויפזיכט איבער דעם סטעלמענט פון פרייזען אין אלע שפעטער, אין ניו יארק און אין ברוד-ליין. ער וועט צושטעלען צום נעקסטען מיטינג פון באארד און דירעקטארס א פאלשטענדיגען פלאן ווענען דיווע-ענין.

ער האט אויך ברעח איינצופירען אן אלגעמיינעם קאנ-טראל און ארגאניזאציע דעפארטמענט, וועלכע זאל אויפפאסען אויף אלע שפעטער, זי וואלען שטרענג אפהייטען די 35 שטונדען וואך, ווי אויך ארגאניזירען די שפעטער

א האלב פראצענט מער ארבייט האט יעדער ארבייטער געקענט ארויסגעבען.

און ווידער געמינען מיר א באריכט אין דער ניו יארק טיימס סעפט. 25-1933 אונטער דער קעפל מאשין פראדוקטערס באריכטען גרויסע געווינען און מיר דער וויסען זיך, אז ס'איז געווען א גרויסע נאכפראגע אויף נייע מאשינעריע אין די טעקסטיל מילס, וועלכע האלטען אין איין אריינשטעלען די נייסטע מאשינען, וועלכע זאלען פארנעמען דעם פלאץ פון די איצטיגע מאשינען וואס דארפן האבען צופיל ארבייטער. די זעלבע נייעס דער וויסען מיר זיך אויך, אז די מאניפעסטורערס פון דער נאדעל אינדוסטריע אינוועסטען געלט, קויפענדיג נייע, שנעלערע נייע-מאשינען, צוליב דעם וואס צוליב די קאדעס איז די צייט געווארען באשריינקט און ארבייט קאסט ווי טייערער.

די אונטערשטע שורה איז: אז דער טעכנאלאגיי שער פראצעס איז די שמארקסטע, קראפט אין אונזער מאדערנער צייט, ער שמעלט זיך נישט פאר קיין זאך, ער סטראשעט צו פארניכטען אלע טראדיציעס, אלע גלויב בענס, אלע דזשאבס. די גאנצע אויפגעבונגע פראגראם געהט איהם נאך נישט אן. ווייל שוין היינט צו טאג ווען ס'וואלט געוואלט, אז אלע זאלען ארבייטען, וואלט די אפטייטס וואך באדארפט ארונטער געשניטען ווערען צו 26 שעה א וואך. דאס וואלט געווען דער איינציגער ווירק זאמער מיטעל, געגען דעם עלעקטרישען גולם וועלכער שפרייט מיט ווייניג פערסענעלע מעכאנישע מיט, גרייט צו צוקוועטשען, דערשטיקען אלץ און אלעמען, ווער ס'וועט זיך איהם שטעלען אנטקענען.

דער רעסאנאנצער פלאן האט געמאכט א גוטען אנהויב אבער עס וועט זיין ארויסגעווארפען ארבייט אויב זיי ווער לען זיך אפשמעלען אויף די שטונדען פון די איצטיגע קאדעס ווייל די גאנצע ארבייט וואס זי האט באוויזען ביז איצט מיטן פארנעמען דעם קויף קראפט, האט בלויז געבראכט דערצו, אז פרייען זאלען זיך הויבען, און דער איינציגער ווירקזאמסטער מיטעל איז: אז די 9 ביז 12 מיליאן ארבייטסלאזע וואס מיר ערווארטען אין 1934, זאלען קרינען דזשאבס, און געהן האנט אין האנט מיט דעם אונפארמיידליכען טעכנאלאגישען פראצעס, און דאס קען נאך געטאן ווערען מיטן פארקלענערען די ארבייטס שטונדען, דאס איז פארלויפנדיג דער ווירקזאמסטער מיטעל, ווייל, אפשמעלען די טעכנאלאגישע ענטוויקלונג קען מען נישט.

ווינען אזוי איבערצייגענד, אז מען קען זיי נישט באשטרייטן. עס איז פאר אונז קלאר, אז עלעקטרישע קראפט פארנעמט דאס פלאץ פון מענשלאכע ענערגיע און וואלט מען די אמעריקאנער פראדוקציע היינט צו טאג באדארפט פארצווייפאכען, וואלט דאס גאנץ לייכט געקענט געטאן ווערען מיט בלויז נאך 50 פראצענט פון די ארבייטער. אלע חשבונות ווייזען, אז עלעקטרישע קראפט פארבייט מענשלאכע ענערגיע און פראדוקציע האט נאך נישט צו טאן מיט מענשלאכע ענערגיע. ס'איז א פאקט, אז און די צוויי קריזיס יאָהרען פון 1929 ביז 1931, איז די טעכניק און מאשינערי איינצושטארקען ארבייטער געוואקסן מען אויף גאנצע 30 פראצענט. און דעריבער לייגט זיך אויפן שכל, אז דעם קומענדיגען יאָהר 1934, וועלען די ענטוויקלונגען אָננעהן מיט'ן זעלבען גאנג, אויב נישט נאך שנעלער. און אויב מיר האבען היינט צו טאג אן ארטיי פון אריבער 12 מיליאן ארבייטסלאזע, קען דאס לייכט שאפען א באגריף וואס מיר קענען ערווארטען קומענדיגען יאָהר. ווייל דער פיזישער געזעץ: אז אויפגעל מענשען קענען טאן אזוי פיל, פאלט אין גאנצען אוועק, ווען מ'נעמט אין אנבאטראכט, אז מיט די מאדערנע טעכנישע ענטוויקלונגען, קען, די זעלבע צאל מענשען אויסטאן צוויי מאל אזוי פיל.

און געמענדיג דאס אין אנבאטראכט מוז מען קומען צום שלום, אז ווען אפילו ס'וואלט יא פארקומען א גרויסע אויפגעבונגע אין דער אינדוסטריע, אלס א רעזולטאט פון א קינסטליך אויפגעבאלאזענע פראספעריטי, און אין דער זעלבער צייט וועלען מיר אוועקנעמען די גאנצע פיזיאל קייט פון די פירער פון אונזער אינדוסטריע, און אפילו די פארשיידענע קאדעס וועלען פארקלענערען די שטונדען פון דער ארבייטס וואך צו 30 שטונדען, וועט נאך אלס רעז יאָהר 1934 ווען אן ארטיי פון 9 ביז 12 מיליאן ארבייטסלאזע, שוין נישט רעכענענדיג וואס די טעכנישע ענטוויקלונגען האלטען זיך אין איין פארבעסערען און האלטען אין איין איינשטארקען ארבייטער.

א ווידער גענויע באאכאכטונג אין באצוג צו טעכנאלאגישער ארבייטסלאזיקייט, האט געמאכט דייוויד ווייני-טרויב, וואס דעקט א פעריאָדע פון 1920 ביז 1931 אין די מאניפעסטורע אינדוסטריעס, אז: צו דער ארבייט וואס מ'האט אין 1920 באדארפט האבען 100 מענשען, האט מען אין 1929 באדארפט אומגעפער 68 און אין 1931 אן ערך 62 און א האלב, עס הייסט מיט 8 און

נישט דערויף...

פון יוסף הערנהוט

נישט דערויף האט פארבאטען דער קעמפער זיין בלוט, האבען יונג, האבען אלט — מיליאנען אין צאהל — דורך דורות געקאמפערט מיט ליבע און מורא זייער לעבען, אזוי ווי א פייער געשאנק, און אין פויט-גאנג געקערט דאס נייע געזאנג: „עס וועלען, עס מוזען די מענשען זיין פריי!“ — נישט דערויף, נישט דערויף, אז אין אונזערע טעג זאל דאס איינציגע ליד זיין — פון קיינעם דער קלאנג, קיינעם אויף פיס, אויף הענט און אויף קאפ... און זיין זאל א מורמע זאן ענגע די וועלט, א מורמע, וואו פ'הערשט בלויז באפעל און די פויט... נישט דערויף! נישט דערויף!! נישט דערויף!!! („וואכנשריפט פאר ליטעראטור“).

נישט דערויף האט געשמוקען א דור נאך א דור א פרייז וועגען לעבען פון ליבע און גליק, וואו בליהען וועט שיינקייט, און אויפנעהן וועט פרייד, ווי א זומער פארמאג, אזוי לויטער און קלאר, אין יעדערענעם הארץ, אין יעדערענעם בליק — נישט דערויף, נישט דערויף, אז אין אונזערע טעג זאלען באמערקט די קינדער פארלאזען אויס גיט, זאל א טאג, צי א פריי, מיט בליהונג נאך פול, בליהען ליבען אין גאס, ווי אן עלעמער חנופה, און שיקען מיט גוט'ע ליפען דער וועלט א טייל פון זאג, א גער'פול געבעט: פרייט, ווי, א שפיקעלע פרייט!!!

אין דער דרעסמאכער יוניאן למאל 22

פון משאכלס זימערמאן

די פאליטיס און מעטיניקס פון דער עקזעסיוו באארד אין נומערוויסען געווארען, ביי יעדע פון די 8 גרויסע סעקשאן מיטינגען, וואס זיינען אפגעהאלטען גע- ווארען פון דער דרעסמאכער יוניאן, למאל 22, א. 5. נ. ו. י. דאנערשטאג אווענט, נאנעמבער 23טען. כאטש די רואליזאניסטי (לינקע גרופע) האט אנגע- פיהרט א שטארקע פראפאגאנדע צו אטאקירען די פרא- גרעסיווע אדמיניסטראציע פון דעם לאקאל, פארשפריי- טענדיג פראוואקאטארישע ליפלעטס און דרוקענדיג מיאוסע אמאקס אין וועג צייטונג, האט באוויזען קיין איינציגע איש נעמען דער אדמיניסטראציעס פיהרונגען פון לאקאל. אדרבה, אויף דעם סעקשאן מיטינג אין די בראנס, הא- בען מעמבערס פון דער „לינקער גרופע“ גוט געהייסען די „מינוטס“ פון דער עקזעסיוו באארד, און דעבאטען. זיי זיינען געווארען אנהיינגער פון דער פראגרעסיווער אדמיניסטראציע, וועלכע האבען פארלאנגט, אז די מע- בערס זאלען בעסער אויפנעמען די יוניאן פראגען.

די סעקשאן מיטינגען זיינען געווען זעהר גוט באזוכט, וואס דאס בעווייזט דעם אינטערעס וואס וואקסט צווישען די מיטגלידער צו דער ארבייט און פראבלעמען פון דער ארגאניזאציע. איבערהויפט צופרידענשטעלענד זיינען גע- ווען די מיטינגען פון הארלעם, וואו ס'איז געקומען א ריזיגער עולם, מער ווי ווען עס איז פריהער. די ארביי- טער פון דעם סעקשאן, לעמין, אמעריקאנער און שווארצע האבען זיך אנגעשלאסען אין גרויסע מאסען אין דער צייט פון לעצטען דזשענעראל סטרייק. די אדמיניסט- ראציע פון לאקאל 22 איז זעהר פאראינטערעסירט אריין- צופיהרען די נייע עלעמענטען אין יוניאן מעטיניקס, כדי זיי זאלען זיך באקענען געזענעטער מיט דער ארבייט און רעכטי, וועט געוואונען ווערען זייער לאיאליטעט און זיי וועלען זיך אסימילירען אין דער אלגעמיינער יוניאן בא- וועגונג.

דער וואוס ביי די סעקשאן מיטינגען איז געווען א ריזיגער צו געסען דעם סופארט פון דער פראגרעסיווער אדמיניסטראציע, 1350 פאר, און 570 געגען. זעקס פראגרעסיווע טשערלייט זיינען ערוועהלט געווארען אויף די 8 מיטינגען. די איבעריגע צוויי זיינען מיטגלידער פון דער „לינקער גרופע“. די ארבייט און פאליטיס פון דער עקזעסיוו, זיינען נומערוויסען געווארען אוממעט. אין דער לעצטער צייט האט זיך פון דאס ניי אנגע- פאנגען א פאררעמערשע פראפאגאנדע געגען אונזער יו- ניאן. די עקזעסיווע האט דעריבער ארויסגעגעבען צו די מיטגלידער פון אונזער יוניאן דעם פאלגענדען אנימארוף:

„דורך די לעצטע עמליכע וואכען האט די אזוי גער- מענע אינדוסטריעל יוניאן, די קאמוניסטישע אפאזיציע- יוניאן, אדער דאס, וואס עס איז נאך פון איהר געבליבען, פארמלייגט דעם מארק מיט אלערליי ליפלעטס און פאמ- פלעטען, אנגעמילט מיט די גיטטיגסטע ליגענס און פאר- ליסדונגען קעגן אונזער יוניאן. די גרעסטע שונאים פון פריידיזאניזם, די שענדליכסטע אנענטען פון די באלד- באטיט, וואלמען זיך נישט געקאנט באנוצען מיט ערגערע מעטאדען אין א פארוו צו צוברעכען אן ארבייטער- יוניאן, ווי די מעטאדען, וואס די אפאזיציע-יוניאן באנוצט. דורך דעם לעצטען גענעראל סטרייק אין דעם טרייד- אין די אינדוסטריעל יוניאן פאקטיש אפגעווישט געווא- רען. פאר'ן סטרייק האבען זיי געמאן אלץ, וואס איז נאך געווען מעגליך נישט צו דערלאזען מאביליזירען די דרעס- מאכער. דורך דער צייט פון סטרייק האבען זיי געמאן אלץ, וואס די האבען געקאנט צו צעטומלען און דעמא- ראליזירען די ארבייטער כדי אונטערגעווארבען די ווירק- זאמקייט פון דעם סטרייק. זיי האבען זיך נישט אפגעשטעלט

פון אנטמוטיגען די ארבייטער דורך דערזעהלען זיי, אז דער סטרייק וועט זיי נישט ברענגען קיין גוטען. גלייך נאכ'ן סטרייק, ווען דער סעטעלמענט איז געשלאסען געווארען, א סעטעלמענט קעגען וועלכען קיינער האט נישט געקאנט און נישט געהאט וואס אויסצוגעצען. האבען די חברה פון דער אפאזיציע - יוניאן אויפגעפאדערט די ארבייטער נישט צוריקצוקומען אין די שטעט, האפענדיג דורך דעם צו פאר- נארען די דרעסמאכער אין ווער באנטראסירטען קליינעל. אבער די אלע פארוואנדעלען האבען זיי נישט געהאלטען. די דרעסמאכער האבען דעקלענעט דעם צעשטערענען כאראק- טער פון דער אזוי געווענער אינדוסטריעל יוניאן און איהר מעטיניקס, און האבען נישט געשענקט קיין אויפמערק- זאמקייט צו ווער פראפאגאנדע. די דרעסמאכער האבען אנגעפיהרט א וואונדערבארען קאמף, טראץ דעם סאכץ טאזש פון די לינקע. אפילו די שטעט, וועלכע זיינען אין אנהויב פארשלאפעט געווארען אין דער אינדוסטריעל יוניאן זיינען מאסענווייז צוריקגעקומען צו דער אינטערנעשאנאל. דער דערפאלגרייכער אויסגאנג פון דעם גענעראל סטרייק, האט אריינגעטריבען די פיהרער פון דער אפאזיציע יוניאן אין פארצוהיילונג. זיי האבען געפיהלט, אז דאס מיינט דער סוויטאדורטיל פון ווער אפאזיציע יוניאן. ווער האפענונג נישט צו דערלאזען דערפאלגרייך דערצופיהרען דעם גענעראל סטרייק אין דורכגעפאלען. ווער האפענונג, אז די באדינגונגען פון די ארבייטער, וועלען נישט פארבע- סערט ווערען דורך דעם סטרייק, איז נישט מקוים. געווארען. ווער האפענונג צו שפאלטען די ריזען פון די דרעסמא- כער, איז נישט פארווירקליכט געווארען.

„פאר א שטיקעל צייט זיינען זיי אנטשוויגען געווארען. זיי זיינען געווען פריטשמעליכע דורך די געשעהענישען. אבער מיט דעם אנטומען פון סלעק, וועלכעס האט מיט זיך געבראכט א נייעם אנהייב פון די באלעבאטיס אויף די לעבענס-סטאנדארט פון די ארבייטער, האט די אפא- זיציע-יוניאן ווידער דערוואכט, און האט ווידער אנגעהויבן בען איהר יוניאן-ברעכערישען קאמפין. אין א צייט, ווען די יוניאן טוט אלץ, וואס איז נאך מעגליך צו מאך ביליזירען די ארבייטער פאר א ווירקזאמען ווידערשטאנד קעגען די פארוואנדעלען פון די באלעבאטיס צו שניידען שכירות, האבען זיך די חברה גענומען מיט דער גרעסטער ענערגיע פארשפרייטען א פראפאגאנדע, וועלכע שפילט אריין אין די הענט פון די באלעבאטיס. מיט דער שענדליכסטער פאראכטונג צום אמת, האלמען זיי אין איין איבערחורף, אז די ארבייטער אין אונזערע שטעט גיבען אויף דעם קאמף פאר מינימום סקילס, און אז אונזער יוניאן דער- לאזט עס און דערמוטיגט דאס.

„וואס פאר א ווירקונג קאן אט די גיטטיגע פראפא- גאנדע האבען? וואס וועלען פיל ארבייטער דענקען, ווען מען וואגט זיי, אז די יוניאן דערלויבט ארבייטער פון אבי- דערע שטעטער אויפצונעמען די מינימום סקילס? וועט אזא פראפאגאנדע נישט אונטערגעווארבען ווער איינגענעם פאר- זוך אויפצוהאלטען די סטאנדארט? שפילט עס נישט אריין אין די הענט פון די באלעבאטיס? וואלמען גע- רונגענע אנענטען פון די באלעבאטיס געקאנט מאכען א בעסערען דזשאב פאר זיי?

„דרעסמאכער! די עקזעסיוו באארד פון אונזער לאקאל פאדערט אייך אויף צוריקצושליידערען אט די פרא- פאגאנדע פון די פארלוימדער. האלט אויף דעם קאמף פאר באדינגונגען, וועלכע איהר האט געוואונען דורך שווערע שלאכטען. באשטעהט אויף אייערע מינימום סקילס! אונזער לאקאל וועט אנהאלטען דעם קאמף פאר דער אפהייטונג פון די יוניאן סטאנדארט מיט אלע כחות. די אומפאראנטווארטליכע פארלוימדער פון דער אינדוסטריעל יוניאן וואנען ארויסצוקומען און באשולדיגען אונזער יוניאן, אז זיי דערלויבט אונזערע פארבאט אויס- וויסען נאנץ גוט, אז אונזער אנרימענט פארבאט אויס- דריקליך אונזערע און אז די יוניאן דערלויבט נישט קיינעם צו ארבייטען מעהר ווי די רעגעלע שטונדען. זיי וויסען נאנץ גוט, אז אונזער יוניאן האט ארגאניזירט א ספעציעלע קאמיטע, די יוניאן רעסערענדערס צו באוואכען די שט- פער און נישט דערלאזען ארבייטען אונזערע. באזונדערע קאמיטעס אין די געביידעס, וואו שטעטער געפינען זיך,

א הארציגע באגריפונג.

ווערטער רעדאקטאָר פון די „גערעכטיגקייט“, געגאָסע ציבן.

מיט דער גרעסטער פרייד אין הארצען האב איך א כאפ געטאן די ערשטע באגריפונג אויסגאבע „גערעכטיגקייט“ נאך א צען חדשים'דיגען אפשטעל.

מין הארציגער וואונש, אז די „גערעכטיגקייט“ זאל לעבען, וואקסען און ווערען, פון חורש שריפט, א ווער בענטליכע און זי זאל געלייענט ווערען מיט פרייד און צו פרייען. זי זאל אפשפילען אונזער קאמפליצירטע לעבען מיט די סוואנס, סלעס און קאמפען. זי זאל אויך האב בען פלאץ פאר'ן פאלק, פאר'ן „רענק און פילער“. אויך ער זאל קענען זיין פארטראטען דורך א בריוו, א בילד און זאגאר א ליד. זי זאל אונז דערפירען ביז'ן גרויסען גליק-ליכען טאג, ווען ארבייט וועט זיין די גאנצע הערשערין אר-בער דער וועלט.

ס'וועלט זיך נאך זאגען א פאר ווערטער אויף דעם ערשטען נומער, סיי אויף די עדיטאריעלע וואס געמען ארום, קאווערען פיל צייטפראגען אזוי זאכליך שיין, „פון צייט צו צייט“, אין גענאסע ציבן'ס מיטטערהאפטען, אפטימאטישען און ליבען חומאריסטישען וואונדערסטיל, גענאסע ש. יאנאווסקי'ס באגריפונגער, דערפירענדיגער ארטיקלע, א וואונדערבארע צייט; די א סך-זאגענדע פאר-בעל פון נחום י. „די גוטע חון“; די גלענצענדע, באלע-רענדע אפשטאנג, „די ג. ר. א. אין פרינציפ און פראק-טיק“ פון גענאסע ה. ראנא, און דער סטייטמענט, אפיל און די האפנונג ווענען, דעם ג. ר. א. ליכעל און די סור-פענדע מאסען, פון אונזער פרעזידענט דוד דובינסקי. די לייכט, פעליעמאן-מעסיגע ארטיקלען פון אשכנז, הע-לער און פון די פילע, פילע אנדערע פון גאנצען לאנד, לייענען זיך מיט די גרעסטע פרייד. אפטימאטישע, פריי-לאכע האפענונג שלאגט פון אומעטום.

דאס מאכט מין פרייד נאך שטארקער, די האפענונג: נאך גרעסער, אז דער פנים זאל זיין שיין, דער קער-פער געזונט און שטארק. די „גערעכטיגקייט“ זאל דאס אלץ קענען ריכטיג אפשפילען.

כ'האף, ווערטער רעדאקטאָר, גענאסע ציבן, אז איר וועט מיר ערלויבען זיך אפצושליסען אן די טויזענדע בא-גריפונגער ליענער פון די ניי-אויסגעלעכטע סעטינגקייט פון אונזער „גערעכטיגקייט“ אין דער גרויסער זשורנאליס-טישער וועלט.

מיט הארציגברודערליכען און גענ. גרום,
אב קארלין.

נאמע, געווען א גרויסער פוסטעם, סיי אין די צאל באור-כער, סיי בגוגע די שטימונג וואס עס האט ביי דיעזע מיר-טינגען געהערשט.

די קאנטראל סיסטעם איז אצינד פאלשגענדיג אייג-געשטעלט און די רעזולטאטען וועלען זיך אויף א געהע-ריגען אופן לאזען פיהלען צום קומענדען ספרינג סיזאן. די יוניאן וועט מיט אלע כוחות מיטהעלמען די טשערלייט און די שאפראן בילדינג-קאמיטעס אין זייער גרויסער און הייליגער ארבייט, אז די 35-שטונדיגע ארבייטס-וואך זאל, און אויסגאבע, פונקטליך אפגעהיט ווערען אומעקום.

דער נייער אנרימענט מיט ווינע נייע פונקטען, האט פאר אונזער יוניאן געשאפען א רייע פראבלעמען, ווענען וועלכע עס וועלט זיך זאגען א פאר ווערטער: איך וועלט געוואלט איבערגעבען דער יוניאנס פלענער אין באצוג צו שאפען א איינזייטליכע סיסטעם אין דעם פרט פון מעטלען פרייען: מען דארף אויך עפעס זאגען ווענען די פראבלעמען וואס ווינען ארויפגעשוואמען א דאנק לימיטישאן: עס איז אויך וויכטיג צו פארלירען א פאר ווערטער ווענען דעם „ג. ר. א.“ ליבעל, וואס איך באטראכט אלס איינעם פון אונזערע וויכטיגסטע געוויי-סען; אבער ווענען דעם-אין דעם קומענדיגען נומער „גערעכטיגקייט“.

וועלכע געמינען זיך נאך ניט אונטער אונזער קאנטראל. דיעזע פלאן וועט ער אויך אויסארבייטען און צושטעלען צום געקסטען מיטינג פון באארד און דירעקטאָרס. ער באריכטעט אויך אז די אינטערנעשטאנעל האט באשלאסען אנצושטעלען אין דעם אומטאורטאון רעפארט-מענטס נאך צוויי מענטשען, פון אונזער דזשיאנט באארד, כדי צו העלפען קאנטראלירען די שעפער אין די ארומיגע מארקעטס, אז זיי זאלען ניט קענען קאנטראלירען מיט ניו יארק, דורך פארלעצען די באדינגונגען פון קארד.

פון דעם קרוצען באריכט איז קלאר, אז די יוניאן האט געדארפט ראדיקאל איבעראנדערשען די גאנצע אפיס ארבייט, א דאנק די נייע לאגע וואס איז געשאפען גע-ווארען. א חוץ די עקסטרא ביזנעס איידזשענטס ווינען אויך אנגעשטעלט געווארען א סטעף פריידאדזשעסטערס פון דער יוניאן, אכטונג צו געבען אז אלע נייע מעטעלס, וואס ווערען געמאכט נאכ'ן אלגעמיינעם פרייד-סעטעלמענט, זאלען אויך ווי געהעריג געסעטעלט ווערען.

דער רעזולטאט פון דעם אלעם איז א געהר גלענ-צענדער. די מורא וואס מאנכע האבען געהאט פאר דער רעאקציע, מצד די מעמבערס, וואס קען קומען צוליב די איינפירונג פון שטיקאריבייט, האט זיך ארויסגעצייגט צו זיין אן אומזיסטע. אזוי שנעל ווי די קלאוס מאכער הא-בען איינגעזען אז ווען די יוניאן ניט גאר גוט אכטונג אז פרייען זאלען ווי געהעריג געסעטעלט ווערען, איז אויך אונטער שטיק ארבייט מעגליך צו פארדינען איר-שטענדיגע שכירות, איז די פרייעדיגע אפאזיציע, ווי דורך א צויכער אין גאנצען פארשוואנדען. בכלל קען אצינד געזאגט ווערען, אז די קלאוס מאכער ווינען העכסט צופרידען מיט'ן נייעם אנרימענט און זייער צוגעבונדנקייט צו דער יוניאן מערקט זיך אצינד פיל שטארקער ווי ווען עס איז פריהער.

די ארבייט אין די אפיסעס איז אויף א געהר גרוי-סען גראד פאררעכערט געווארען. דער דזשיאנט באארד האט געזעט נאך א פלאץ אין אונזער הויפט-בילדינג. אין צייט פון סיזאן ווינען אלע פלאקס געווען אנגע-פילט מיט קלאוס מאכער. ווער עס איז געקומען קאם פלענען, ווער עס איז געקומען צאלען דיוס, ווער צו א שאפטייטינג אדער צו א דיסטריקט מיטינג, אומערום האט מען געזען גרויסע ליינס, ביי דעם קאמפלענטי פענס-פער אזוי גוט ווי דאָרט וואו מען צאלט דיוס.

גלייך נאכ'ן סטאטערזש איז איינגעשטעלט געווארען א קאנטראל אין ארגאניזאציען דעפארטמענט אונטער דער אויטאריטעט פון ברודער ג. סוירצמאן. די ארבייט איז אוועק-געשטעלט געווארען אזוי, אז די שעפער זאלען קאנטראלירט ווערען פון שאפראן בילדינג קאמיטעס. אצינד ווען אונזער פייס איז אין גאנצען אפגעשאפט געווארען אין אונזער טרייד און אלע שעפער דארפען סטאפען גלייך, אין דער וועלכער צייט. איז עס פאר קאמיטעס פון די שעפער אין די בילדינגס גוטא, פיל לייכטער נאכצוקוקען, צי די שאפ פון אנטקעגען אדער פון דער אנטקעגנדיגער בילדינג האט אויך געמאכט.

ווי באוואוסט, האט דער ווינטער-סיזאן זיך ביי אונז פריהציטיג געענדיגט. מעמים ווערען געגעבען פארשידענע מאנכע באשולדיגען דעם יארימען ווינטער; אנדערע דעם פאקט, וואס די סוירקראפט פון לאנד איז נאך ווייט היי-טערשטעליג צו קענען צאלען די געהעכערטע פרייען וואס אונזערע באלעבאטס האבען אזוי ליכעראל ארויפגע-צויגען. ווידער אנדערע זאגען, אז טראץ דעם, וואס פריהער דער פארבאט אויף ווינטער ארבייט, וואס די יוניאן האט ארויסגעגעבען, און נאכדעם דער סטאטערזש, האבען „טאליע געמאכט“ ארום 4-5 וואכען ארבייט, איז אבער אין די ערשטע סיזאן וואכען, ווען מען האט נאך ניט געארבייט אונטערן „קארד“, דאך אויפגעמאכט געווארען צופיל ארבייט. ווי די זאך זאל ניט זיין, האט זיך צוליב דעם פלוצימדיגען סלעק, דער רעזולטאט פון דעם קאנטראל דעפארטמענט ניט שטארק געלאזט פיהלען. איין זאך איז קלאָהר: די בלאס און בילדינג מיטינגען, וואס ווינען פון דעם קאנטראל דעפארטמענט גערופען געווא-רען צו ארגאניזירען דיעזע קאמיטעס, ווינען אלע, און אויס-

פרעזידענט דובינסקי אין קליוולאנד

פון אייברעהעם וו. קאמפאוסקי,

טענעזשער פון קליוולאנד דזשינס באַרד

נאך זיבען וואכען אין סטריק זיינען די 200 עמ-
בראידערי ארבייטער ארויס זיגרייך אין זייער קאמף צו
פארבעסערען די קאנדישאנען אין זייער אינדוסטריע.
פאר'ן סטריק זיינען זייערע דורכשניטליכע פארדינ-
סטען געווען צווישען 15 און 18 דאלער א וואך. וועגען
שטונדען איז קיין רייד נישט געווען. מ'האט געארבייט ווי-
פיל עס האט זיך געלאזען. איצט, לויט דעם נייעם אנטי-
מענס, זיינען די ווייזשעס פארדאפערט געווארען. אַס
דאָס זיינען די ווייטערדיגע פונקטען פון אנטימענס:

- (1) קלאוד יוניאן שאפ.
- (2) אפשאפונג פון היימ-ארבייט ביז דעם 1טען דזשון, 1934, און פון איצט ביז דעם 1טען דזשון וואָל היי-
ארבייט ארויסגעגעבען ווערען נאך דאן ווען אלע אר-
בייטער זיינען באשעפטיגט.
- (3) ביז דעם 1טען דזשון וואָל יעדער וואס נעמט
ארבייט אהיים, זיין רעזשיסטירט אין דער יוניאן און
אין שאפ.
- (4) 35 שטונדען א וואך.
- (6) גלייכע צוטיילונג פון דער ארבייט אין סלעק.
- (7) אפאיינטען אן אומפארטייאישען טשערמאן.
- (8) קיינע לערנערס אזוי לאנג אז מ'קען קריגען סקילר
ארבייטען.

(9) קיין ארבייטער קען נישט אפגעזאגט ווערען, סידען
א קלאנע ווערט געמאכט אין דער יוניאן און דערנאך
אונטערוואכט און נאך דורך אן אנטימענס צווישען דער
יוניאן און באַס לויט דעם ארדער פון אימפארשעל טשער-
מאן.

און כרי צו פארמיידען אז די מינימום סקיל וואָל נישט
ווערען די מאקסימום סקיל, ווערען געמאכט פלענער אז
די שנעלערע ארבייטער זאלען קריגען מער באצאלט. דער
אנטימענס וועט אויסגעהן אין דער זעלבער צייט ווען דער
דעם אנטימענס וועט אויסגעהן און דאס איז געטאן גע-
ווארען מיט דער אבזיכט אז אלע ברענטשעס פון דער אינ-
דוסטריע זאלען געהן האנט אין האנט.

צוליב דער האנדלונג פון די בעלי-בתים האָט זיך דער
סטריק אזוי לאנג פארצויגען. זיי האָבען דורכאויס גע-
זוכט צו קריגען דעם זעלבען סעטעלמענט וואָס די "אינ-
דאסטריעל יוניאן" האָט דערנרייכט אין שיקאגא צווישען
די מאנופעסטורערס און קאמוניסטען. דער שיקאגא אר-
בייטער האָט אלץ איבערגעלאזען צו דעם קאד אומטא-
ריטי. זיי האָבען א פונקט וואס ערלויבט צו נעמען אר-
בייט אהיים, און אלע וויכטיגע אישוס פאר וועלכע די קלייר
לאנדער ארבייטער האָבען געסטרייט זיינען אין גאנצען
אויסגעלאזען געווארען. און די ווידוש סקיל איז אפילו
געווען גירעניגער ווי מ'האָט געדענקט פאר'ן קאד. די
קליוולענדער ארבייטער האָבען פארלאנגט, אז די גאנצע
מאכט וואָל געגעבען ווערען צו דער אינטערנעשאנעל און
זיי האָבען געפארעט די אפשאפונג פון היימ-ארבייט.

די קאמוניסטען האלטען אין איין באשולדיגען אונ-
זער אינטערנעשאנעל אין א "סלעס קאלאבארישאַן" און
אליין האלטען זיי אין איין איינגעהן אויף קאמפראמי-
סען. אין אמת'ן זיינען זיי נאך די "סלעס קאלאבא-
ריטאָרס".

די קליוולענדער עמבראידערי ארבייטער האָבען זיך
געוואלטען ביי ווערע פרינציפען. זיי האָבען העלדיש
געקעמפט אויפ'ן פיקעט ליין, ווי אין די אָפּענע קאנ-
טענענצען, און די גאנצע ארבייטער באוועגונג באגריסט
זיין.

לעצטען מאָנאט איז אפגעהאלטען געווארען א ספּע-
שעל מיטינג פון לאקאל 52. דער מיטינג איז געווען גע-
ווארען מיט דער אבזיכט צו ערוועהלען בעאמטע און די
פאלגענדע זיינען ערוועהלט געווארען:

דזש. ווייסמאן, טשערמאן; סעם בערלין, ווייס טשער-
מאן; דזשוליוס מאַסקאוויטש, רעק. סעק; לואיס קאופ-
מאן, סאָרדזשענט עט צערמס. עס זיינען אויך ערוועהלט
געווארען דעלעגאטען צום דזשינס באַרד און אן עק-
זעקוטיווע פון 15 מיטגלידער.

פרעזידענט דובינסקי האָט פארבראכט צוויי טעג אין
קליוולאנד אויף אונזער איינלאדונג צו העלפען פארהאנד-
לען וועגען אן אנטימענס אין דער קלאוק אינדוסטריע.
דיזע פארהאנדלונגען ציהען זיך ווי פון פער און זיינען שוין
אריין אין די ביינער. באַקט די פאדערונגען זיינען איינ-
פאך און קלאָר. די יוניאן פארלאנגט:

- (1) הונדערט פראצענטען יוניאן שאפ.
- (2) אלע שעפער וואס מאכען ארבייט פאר קליוולאנד
מאנופעסטורערס זאלען אננעמען די דזשוריסדיקשאַן פון
דעם אנטימענס.
- (3) א פארזיכערונג אז די מאנופעסטורערס זאלען
נישט ארויסגעבען קיין ארבייט צו אומ און מאון שאפס,
באַקט דאָס געהט נישט אריין אין די דזשוריסדיקשאַן פון
דעם אנטימענס, אָבער דער פאַרצוג וואָל געגעבען ווע-
רען צו די קליוולענדער שעפער.
- (4) דער מינימום ווידוש פאר קאמערס און אלע איבער-
ריגע ארבייטער אין טרייד וואָל נישט ווערען דער מאק-
סימום.

(5) צו פארזיכערען א פלאן אז דער סעטעלמענט פון
די פרייזען אין די אומטייד שעפער וואָל באזייטיגען קאָר-
פעטישאַן צווישען די אינסטייד און אויטסייד שעפער.

(6) די מאנופעסטורערס זאלען אויף זיך נעמען אלע
פאראנטוואָרטליכקייטען פאר אלע אבליגאציעס אין פאל
פון א קאמפלעינט ווען א קאנטראקטאָר וועט נישט קריגען גע-
נוג באצאלט פאר די ארבייט וואס ער מאכט פאר איהם.
(7) אין בייטען איין קאנטראקטאָר אויף א צווייטען
וואָל נאך זיין ערלויבט דאן, ווען אלע ארבייטער וועלען זיין
באזאָרגט מיט דזשאבס.

די אישוס זיינען זעהר וויכטיג פאר אונזער אינדוס-
טרי, אבער אויף צו להכעיס דעם אויסגעצייכענטען פאר-
זוך וואס פרעזידענט דובינסקי האָט געמאכט, איז נאך ביז
איצט צו קיינע דערגרייכונגען נישט געקומען. מען ער-
ווארטעט אז ער וואָל דאָ זיין אין אָנהויב דעצעמבער און
פארטועצען די פארהאנדלונגען.

זייענדיג אין קליוולאנד, האָט פרעזידענט דובינסקי אר-
רעסירט א מיטינג פון דזשינס באַרד, עקזעקוטיוו באַרד,
פרייז קאמיטע און די שאפ טשערלייט. ער איז אויסגעגא-
סען געווארען מיט גרויס באגייסטערונג. אין זיין רעדע
האָט פרעזידענט דובינסקי פארטליכען זיין ווייזט דאָ לעצ-
טען דעצעמבער, ווען די שטימונג איז געווען א געדריקטע
און א גידענעשלאָגענע און היינט האָט ער דאָ אלץ גע-
פונען אין העכסטען עקסטאז, מוטיג און קאמפסלוס
מיג. ער האָט אויסגעדריקט צופרידנקייט צו די מע-
טאָדען און דערגרייכונגען אין די לעצטע צוויי דזשע-
נעראל סטרייקס, אין די דעם און די עמבראידערי
טריידס, און פון די דערגרייכונגען פון דעם אָרגאניזאציען
קאמפיון.

א גרופע פון 150 אקטיווע מיטגלידער האָבען אראנ-
זשירט א "געט טוגעדער" פאר פרעזידענט דובינסקי אין
א פיינעם איטאליענישען רעסטאָראן, וואו ער איז אונטער-
האלטען געווארען ביי א לאַנטשאַן. לואיס פערנער, טשער-
מאן פון דזשינס באַרד, איז געווען דער טאָאסטמייס-
טער. פרעזידענט דובינסקי איז באגריסט געווארען פון
די טשערלייטע פון די לאקאלס. הערי בעקסט, לאַקאל
27, מרס. קערי גאלענדער, פון לאַקאל 29, סעם טוירק
פון לאַקאל 37, מאיר בערסטאן, פון לאַקאל 42, ניק באנ-
טעמפא, פון לאַקאל 44, דזשאן פאַלאק, פון לאַקאל 52,
און אויך פון נייטען סאָלאַמאן, סעקרעטאר פון דער
דזשינס באַרד.

מר. י. קאָהען, פרעזידענט פון טאָלידאָ, לאַקאל 67,
האָט אויסגעדריקט זיין דאנק צו פרעזידענט דובינסקי.

באריכט פון דיקטור, אלינאם

פון נעט ענגאר, ארגאניזירטער לאקאל 120

אונזערע בעלי-בתים האבען נעמאן אלץ וואס זיי האבען נאך געקענט צו אפהאלטען די מיידלאך פון צו באשטענען אין דער יוניאן. אבער ס'זינט זיך ווי דאס גיט איין, די מיידלאך האלטען אין איין אריינקומען אין דער יוניאן.

זיי זיינען געגאנגען אזוי ווייט, אז זיי האבען אפילו אפגעהאלטען די ארבייט מיט דער האפענונג אז אפשר וועט זיי געלינגען צו קריגען א קאד פון 48 שטונדען א וואך און א מינימום פון 9 דאלאר א וואך, און א פריי ווילעגיע צו צווינגען די מיידלאך זאלען נאך אויך נעמען ארבייט אהיים. אבער די מיידלאך זיינען באגייסטערט פאר דער יוניאן און זייער באגייסטערונג וואקסט פון טאג צו טאג זעהענדיג די נוממקייט וואס א יוניאן קען בריינגען. זיי נעמאן.

מיר האבען דא געהאט ברודער בערנארד שיין פאר עטליכע וואכען און ער האט דא געמאן זעהר גוטע ארבייט. דער לאקאל 120 איז אין גאנצען נאך דריי מאנאטען גיט אלט, כאטש מיר האבען נאך גיט קיין געטייגטע אנדער מענטש מיט בעלי-בתים דאך האט שוין אונזער ארגאניזירטער נעצונגען זייער אויפגעקומענע.

מיר האבען געהאט א קאמף מיט די באסעס וועגען דעם וואס זיי האבען גענויט די מיידלאך צו נעמען ארבייט אהיים און זיי גיט געגעבען גענוג צייט אפצוהעלען זייער לאגש, מיר האבען דאס אפגעשטאמט, און מיר קריגען זעהר גוטע שטיצע פון די ארגאניזירטע ארבייטער דא אין שטאדט.

איצט פלאנענען מיר א סעריע פון עפענטליכע מיר טינגען, מיט וועלכע מיר וועלען דערגרייכען צוויי זאכען: ערשטענס, צו באקענען אונזערע מיטגלידער מיט די פריי צייען פון פריי יוניאניזם, און אויך באקענען די ארבייטער, וועלכע באלאנגען גיט מיט אונז, וואס זיי פאר-לירען גיט האבענדיג קיין יוניאן. מיר ערווארטען צו האבען ברודער ביילער אדער ברודער שוין צו אונזער ערשטען עפענטליכען מיטינג, וועלכע וועט זיין אומגעפער ארום דעצעמבער דעם ערשטען.

דער אפאיינטמענט פון איינעם פון די דעם פאר-עקספארטער, וועלכער ווערט פאררעכענט פאר דעם פאר-ביסענסמען ארבייטער שונא, צו דעם לאקאל, ג. ר. א. קאמפליינט באארד" האט ארויסגערופען א שטורם מיט פראטעסטען פון די ארגאניזירטע ארבייטער און א סך בריר און סעלעקטאמעס זיינען געשיקט געווארען צו דזשע-נעראל דזשאנאסאן, און ווען איך שרייב די שורות, האבען מיר דא דערהאלטען די גייעס אז דער דזשענעראל קאטען גארמענט קאד איז נאנטעווייטען געווארן און ער געהט אריין אין קראסט נאָוועמבער דעם 27טען. אין מיט נעקסטען בריר וועל איך זיך קענן שרייבען מער גייעס וועגען די דיקטור ארבייטער סימאציע.

דער עדיקאטאנאל דעפארטמענט אמינסטענס אפגעבען און דאס זיינען, די גייעס און די שפאנישדיקענער ארבייטער. טויזענטער ארבייטער זיינען, זינט דעם לעצטען טען דזשענעראל סטריק אריין אין דער יוניאן, און זיי האבען גיט קיין אהנונג וועגען יוניאנס און ארבייטער טראדיציעס. די דעסמאכערס יוניאן וויל גיט, אז זיי זאלען זיין בלויז מעכערס, צאלען דיוס און זיין פאסיוו. זי וויל, אז זיי זאלען זיך באטייליגען אין יוניאן ארבייט און זאלען זיין גלייך מיט אלעמען, און אין דעם זין, וועט דער עדיקאטאנאל פראגראם א סך העלפען.

די העדוואדערס פון דעם עדיקאטאנאל דעפארט-מענט פון דער דעסמאכער יוניאן לאקאל 22, איז אין 151 וועסט 33טע נאס, וואו ס'קען קריגען אלע אינפאר-מאציעס.

זיינען ארגאניזירט געווארען פאר דעם וועלכען צוועק. איין גרויסע שוועריגקייט, וואס די קאמיטעס באגעגענען אין זייער ארבייט, איז דאס נישט דערלאזען עטליכע שטענער, וועלכע שטעהען אונטערן איינפלוס פון דער אפאזיציאנס יוניאן פון ארבייטער. אונזער יוניאן, פיהרט דורך און צווינגט די באלעבאטיס אפצוהיטען דעם אנדער-מענט.

די היפאקריססמוז פון אס דער חברה קען מען זעהן פון דעם פאסט, וואס די וועלכע אינאקספירעל יוניאן" אין איהר אנטיסענט, וואס זי האט אונטערגעשרי-בען מיט די פאר באלעבאטיס, ערלויבט די ארבייטער אר-בייטען אונטערמיט, אין דער צייט פון סעזאן. מיט זייערע אומפארשעמטע פארלוימדונגען געגען אונזער יוניאן, זי-בען זיי בלויז צו פארדעקען זייערע אייגענע פארברעכענס און ווארפען זאכס אין די אויגען פון די דעסמאכער.

דעסמאכער! די עקסעקוטיוו באארד פון אונזער לאקאל פארדערט אייך אויף גיט צו שטענען קיין אויפגע-זאכט צו אס דער דעמאראליזירענדיג פראפאגאנדע. היט אפ פונקטליך די 35 שטונדיגע ארבייטס-וואך!

די עקסעקוטיוו באארד פון אונזער לאקאל פארדערט אייך אויף צו נעבען דעם געהעריגען ענטקער צו די אלע פארלוימדער און סאבמאזשניקעס, דורך שלימען פעסט איינער רייען צו שיען אונזער יוניאן געגען אלע שוינאם און זייערע אמאפעס. מיר שטעהען איצט פנים אל פנים מיט אן אמאפע אויף צוויי פראנטען: אן אנדער פון די באלעבאטיס, צו פארניכטען אונזערע ארבייטס-באדינגונג-ען, און א קאמפין פון דער אפאזיציאנס-יוניאן צו דעמא-ראליזירען אונזערע רייען און אונטערגאבען אונזערע כחות אין קאמף. שלאגט צוריק די ביזע אמאפעס! בלויז דורך אנהאלטען די אייגנטייט פון די ארבייטער אין די שטענער, בלויז דורך שטענען פאראייניגט הינטער דער יוניאן קען דער צווייאנער אנדער פון די באלעבאטיס און דער אינאקספירעל יוניאן" צוריקגעשלאגען ווערען, און אונזערע אויסגעשעמטע פארברעכענען אויפגעהאלטען ווערען.

איינע פון די גרעסטע פראגראמען אין באצוג אויס-צוברייטערען ליכאר עדיקאטאן, וואס איז ווען עס איז אונטערגענומען געווארען פון א טרייד יוניאן, איז גוט געהייסען געווארען, נאָוועמבער דעם 28טען, ביי דער עקסעקוטיוו באארד פון לאקאל 22, וואס דער ניי פאר-מירטער עדיקאטאנאל דעפארטמענט האט אריינגעבראכט, דער הויפט פון דעם דעפא, איז, וויל. הערבער, וואס איז געווען פארבונדען מיט דער, גיט ווארעם סקול".

די עדיקאטאנאל פראגראם, וועלכע לאקאל 22 הויבט שוין אהן דורכצופיהרען, נעמט אין זיך אריין די עטאב-לירונג פון א סענטראל עדיקאטאנאל אינסטיטוטשען, די דעסמאכער עדיקאטאנאל סענטער, מיט ברענגשעס אין 7 רעזידענשאל דיסטריקטס אין שטאדט. אין די סענטערס וועט מען איינפיהרען קלאסען פאר טרייד יוניאניזם, מען וועט זיך פארנעמען מיט ארבייטער פראגען. פארוםס און לעקטשורס זענען אלגעמיינע פראגען וועלען אפגע-האלטען ווערען. ס'איז צו האפען, אז די אינסטיטוטשאנס וועלען ווערען אמת'ע סענטערס צו אינספירירען און אויפאלערען די טויזענדע דעסמאכער.

צו דער וועלכער צייט געהט אן די יוניאן מיט איהר פובליסיטי פראגראם. דורך פובליקאטשאנס וועלען בא-קאנט נעמאכט ווערען די פארשידענע ארבייטען און פרא-בלעמען פאר די ארבייטער. די וויכטיגע מאטעריאלען וועלען געדרוקט ווערען אין דריי שפראכען: אידיש, ענגליש און ספאניש.

דער עדיקאטאנאל דעפארטמענט וועט זיך אויך אפגעבען, מיט סאציאלע פראגען און אונטערהאלטונגען. די הויפט אויפגאבן פון דער ארבייט, איז צו בריינגען א באוואוסטזיניגע פארשטענדליש פון יוניאניזם און אויס-ברייטערען זייער סאציאלען און קולטורעלען בליק, וויל די שטארקייט פון א ליכאר יוניאן ליגט הויפטזעכטליך אין סאלידאריטעט, באוואוסטזיניגקייט און צופרידענקייט פון די מיטגלידער.

מיט צוויי בעקשאנס פון די דעסמאכער וועט זיך

ביי די שיקאגער דרעם און קלאוק מאכער

פון מ. ביזליס, ווייט פּרעז. א. ל. ג. וו. יוניאן

די שיקאגער דרעם האט באקאנט זיך אלס די קלאוק און דרעם לאקאלע, פלעגט האלטען איהרע זיצונגען אלע צוויי וואכען. גלייך נאכ'ן דרעם מאכער סטריק איז, מיט דער פארנעםערונג פון דער יוניאן, נע- שאפען געווארען נייע פראבלעמען. דעריבער איז באשלא- סען געווארען צו מיטען וועכענטליך. און כדי צו ער- ליידיגע די פראגע פון ביידע סטריקס, סיי פון די קלאוק מאכער און די דרעם מאכער, איז איינגעפירט געווארען, אז ביי איין מיטונג זאל, למשל, דער קלאוק סטריק זיין דאס ערשטע אויפ'ן טאגעסארדנונג און ביים צווייטען מיטונג, דער דרעם סטריק און אזוי כסדר.

פארלויפן ארבייט זיך דאס נאר נישט שלעכט. קיינע פון די צוויי יוניאנס באקלאגען זיך נישט, אז זיי ווערען פארנאכלעסיגט. נאטירליך, די פראבלעמען פון דרעם סטריק זיינען מערער אין צאל און א סך מער קאמפלי- צירט, ווי עס איז צו ערווארטען אין א יונגע יוניאן. די דרעם מאכער באקאנט שפארט אבער נישט קיין מיה און צייט צו שלעכטען אלע פראגען ווי ווייט עס איז נאך מעגליך.

מאנאט, דער 18טער נאָוועמבער, וועט נאר אן קיין שום צווייטעל פארנעמען זייער א פראָמינענטען פלאץ אין דער געשיכטע פון דער דרעם אינדוסטריע און דער דרעם מאכער יוניאן. ווייל דאס איז דער טאג אין וועלכען דער דרעם קאדור איז אריין אין קראפט.

אז עס האט פאסירט עפעס א געשעהעניש האט מען אין דער יוניאן הערעווארטערט געזעהן גלייך אין דער פריה. ווי עס זעהט אויס, האָבען די באלעבאסטיס יא אביסעל מורא פאר'ן קאדור. הלואי זאל זייער מורא לאנג אנהאלטען.

אלץ, מאנאט פריה איז אין אונזער הערעווארטערט געווארען א גאנצער יאריד. עס זיינען געקומען די ארביי- טער פון א צאל קאנטראקטינג שעפער, וועמען די באלע- באסטיס האָבען געשיקט אין דער יוניאן אויסגעפינען וואס וועט זיין. דער, וואס וועט זיין" האָט באדייטעט אז ביי דעם 18טען האָבען זיך דייע באלעבאסטיס זייער ווייניג גע- קימערט צי די גענוגענדע צאל ארבייטער אין זייערע שע- פער פארדינען דעם סקויל. אויפער אבער, מיט דעם קאדור אין קראפט, האָבען זיי פארלאנגט אז די יוניאן זאל אָפּציעל צושטימען אז די ארבייטער זאלען ארבייטען פאר וויפיל עס איז. די יוניאן האָט אויף דעם גענעבען א גאנץ קלאָרען ענטפער, אז נישט נאך פארלאנגען מיר אז דער יוניאן אגרימענט און דער קאדור זאל אָפּגעהיט ווערען, נאך מיר פארלאנגען אויך, אז בעק-פיי זאל גענעבען ווערען צו די ארבעטער וועלכע האָבען ביי דעם 18טען נישט פארדינט דעם סקויל.

די ארבייטער זיינען געשיקט געווארען צו דער אר- ביים און די גאנצע פראגע וועט פארהאנדעלט ווערען מיט דער קאנטראקטמאָרס אסאָסיאציע.

גלייכצייטיג איז דעם וועלכען טאָג אויך געהאלטען געווארען א קאָנפערענץ מיט דעם אסאָסיאציע קאונסיל און דרעם מאנאפעקטשורערס, איינע פון אונזערע צוויי אינ- סיד דרעם מאנאפעקטשורערס אסאָסיאציעס. די פרא- גען וואס זיינען אויפגענומען געווארען זיינען אויך געווען וועגען דעם קאדור און וועגען די סאָב-סקילד ארבייטער. די יוניאן האָט פאַרגעשלאָגען אז אלע פראגען זאלען פאַרלויפן ווארטען ביז עס וועט אָרגאַניזירט ווערען א קאדור אוי- טאָריטעט.

די גרעסטע פראַבלעם פאר שיקאגא, וואס דער קאדור האָט געשאפען סיי פאר די באלעבאסטיס און סיי פאר די ארבייטער, און ווארשיינליך אויך פאר דעם קליינענערע מארקעט, איז דאס, וואס די ווייזש סקילס וואס דער קאדור ענטהאלט פאר דער וועסטערן געגענד, איז פאַרלויפן גילטיג נאך פאר קליינלאנד און שיקאגא.

אויב די אנדערע וועסטערן מארקעטס, אויסער די צוויי אויבערנערמאנע, זאלען קיינען קלענערע ווייזש סקילס, וואלט דאס געווען א גוואלדיגע אומערעכטיגקייט. איך וועל נישט ריידען וועגען קליינלאנד. איך פארלאז זיך אויף מיין פריינד קאמאָווסקי'ן. שיקאגא'ער מארקעט, און גלייכצייטיג די ארבייטער, וועלען שטארק ליידען פון דעם און דער גאנצער פלאן וועגען, "פערד קאמפּעטישאן" איז נישט ווערט קיין שמעק טאכאס. ווייל די פראגע טאָר נישט זיין וואו די דרעסעס ווערען געמאכט. מען מוז האלטען אין זינען וואו עס זיינען די סילס רומס, וואו עס ווערען די דרעסעס פארקויפט.

אין שיקאגא געפינען זיך אייניגע דזשאבערס, וועלכע מאכען זייערע דרעסעס אין דערבייאנע קליינע שטעטלאך ארום שיקאגא און האָבען זייערע סילס רומס אין שיקאגא, אין די זעלבע בילדינגס וואו עס געפינען זיך די שטאטישע מאנאפעקטשורערס און דזשאבערס. אונזער דייע אומ- שטענדען, אויב די קאנטרי דזשאבערס זאלען קיינען זייער ערע דרעסעס געמאכט פאר באדייטענד קלענערע ווייזשעס, וועט די קאָנפערענץ מיט די שטאטישע פאַבריקאַנטען זיין אזוי גרויס אז די ארבייטער וועלען זיכער ליידען.

אין ניוקען וועט אין וואשינגטאָן וועגען דעם געהאלטען ווערען א הירינג. לאַמיר-האַפּען, אז עס וועט געלינגען אונזער אינטערנעשאַנעל און פּרעזידענט דובינסקי'ן צו באווייזען דער געשאַנעל לייבאַר באַקאד די אומערעכטיג- קייט פון דעם און וואס פאר א האלדשניידענדע קאָנקר- רענץ עס קען בריינגען.

אין דער שיקאגא'ער קלאוק מאכער יוניאן איז נאך די אנרימענט פראגע נישט געשליכטעט. פארלויפן איז נאך געהאלטען געווארען איין קאָנפערענץ מיט דער שעני- קער מיטעל און וויינסטאק פירמע. די אנדערע באלעבא- טיס, זעהט אויס, ווארטען ביז מען וועט מיט דער פירמע קומען צו א פארשטענדעניש. ווי עס זעהט אויס, וועט די אנרימענט פראגע נישט פירען צו קיין ערנסטעס. עס איז צום האָפּען, אז מען וועט אין ניוקען קומען צו אן אויס- גלייך.

צום געסטען סיזאן ערווארטען מיר אָבער יא פרא- בעל מיט אייניגע דזשאבערס, וועלכע האָבען סוועט- שעפער אין דערבייאנע שטעטלאך. לעצטען סיזאן זיי- גען מיר געווען צופיל פארנומען מיט דער דרעם סיסט- אציע אום צו קענען גיבען די געהעריגע אויפמערקזאם- קייט צום צום און טאון.

פאר דעם נייעם סיזאן גרייטען מיר זיך אָנצופירען א קאמפיין צו ארגאַניזירען די שעפער. מיר וועלען אויך אָנווענדען אלע מיטלען דורך דעם ג. ר. א. אָפּיס, אז די קאנטרי שעפער זאלען אפהיימען דעם קאדור און אויפֿהערען די האלד שניידענדע קאָנקורענץ.

אלע אונזערע לאקאלען, קלאוק און דרעם, זיינען ביזי מיט גאָמיניישאַנס פאר באַצאָלטע בעאמטע. דאס הייסט פאר א מענערזשער, סעקרעטער-טרעזשורער און זיכען ביד- געם איידזשענטס. עס איז איבעריג צו זאגען אז מיט די גאָמיניישאַנס אליין איז מען אין גאנצען נישט בייז, ווייל, מיטטיגס געזאָגט, וויפיל דארף דאס געמען? ביזי איז מען גאטירלאך מיט פאָליטיק, נישט געדאכט זאל דאס ווערען. פאָליטיק איז א קרייז, וואס באווייזט זיך ביי אלע עלעקשאַנס און אָהן וועלכע מען וואלט זיך געקענט באניין. אָבער אפשר ווייסט איהר וואו מען געמט א מיטעל געגען דעם?

איך וויל פארענדיגען מיט א פאָר ווערטער וועגען קענענס סיסט. די יוניאן אין קענענס סיסט איז געווען ערפאלגרייך צו סעטלען דעם לאנגיאָויסגעצויגענעם קלאוק שאפ סטריק ביי דער פירמע קארסאָן און רייס. דער סעטלעמענט איז געמאכט געווארען פון א. פלאטקיין, דער פירער פון דער קענענס סיסט קלאוק און דרעם מאכער יוניאן. אלע ארבייטער האָבען זיך אומגעקערט זיגרייך צו דער ארבייט אונזער יוניאן באדינגונגען. דייער ערפאלג האָט געבארקט דער יוניאן א סך פּרעסטידזש און איהר געגעבען מוט אָנצוגיין מיט דער ארבייט ביז יעדער שאפ וועט ווערען יוניאניזירט.

אין די קלאוס שטענער פון סאן פראנציסקא

פון דייוויד גיסנעם, הענדלונגסער פון לאקאל 8.
אונזערע איצטיגע הויפט פראבלעמען זיינען דאס,
וואס ס'איז קיין ארבייט נישט. כ'מין מיט דעם נישט צו
זאגען אז אונזערע ארבייטער פראבלעמען זיינען געלייזט.
אין גענעטייל. מיר האבען א היפשע צאל קנייטשען,
וועלכע דארפן נאך אויסגעפרעסט ווערען. אבער דאס
וואס ס'פעהלט ארבייט ביי אונז איז אין איצטיגען מאָ-
מענט אונזער הויפט פראבלעם.

אין אנהויב פון לעצטען אונזסט האבען מיר געהאט
א סך האפנונגען. מיר זיינען געווען זיכער אז די ליי-
דען פון די סאן פראנציסקא'ר קלאוס מאכער זיינען שוין
א זאך דער פארנאנגעהייט. מיר זיינען געווען זיכער, אז
דער קלאוס און סוף קואד וועט זיין א וואפען אין די הענט
פון די ארגאניזירטע ארבייטער. און די סאן פראנציסקא'ר
קלאוס מאכער וואלטען געוואוסט ווי זיך צו באגעהן מיט
דעם וואפען. אבער דא האט זיך אריינגעמישט די אלגע-
מינע עקאנאמישע לאגע און האט א סך געשטערט די
דורכפירונג פון קאד און במילא אויך אפגעשטעמט זיין
שארפטייט.

פון דעם 14טען אונזסט ביז דעם סוף פון סעפטעמ-
בער זיינען מיר געווען שטארק פארנומען מיט אויפבויען
די יוניאן, אויסגלייכען פרייען לויט די פארערונגען פון
קאד, און אין ביידע פעלע האבען מיר געטאן זעהר
נומע ארבייט. פון בליוז א שאפטען האבען מיר אויס-
געבויט א שטארקע, מעכטיגע יוניאן. מיר האבען אפ-
געשאפט שטיל ארבייט, פארנעמערס די ווידרשטע, מיט
אין ווארם, מיר האבען געטראגען פאר די ארבייטער
אלץ וואס מ'האט געקענט, אלץ וואס איז זיי געקומען
לויט דעם קאד.

און ווייל דא ארבייט מען וואך ארבייט, איז נע-
ווען די ארבייט פון אויסגלייכען די ווידרשטע א נאנץ
שווערליכע, אבער דאך האבען מיר דערגרייכט זעהר נומע
רעזולטאטען. אומגעפער 8 פראצענט ארבייטער פון אלע
פאכען קריגען דעם מינימום. 12 פראצענט ארבייטער
קריגען עטוואס מער ווי דעם מינימום. א צוואנציג פרא-
צענט ארבייטער זיינען קלאסיפיצירט אלס געוועהנליכע
ארבייטער און 60 פראצענט קריגען פון א דאלער ביז 16
דאלער א וואך מער ווי די אויבערדערשטע סומע.

אין סוף צוגעבען אז אייניגע ארבייטער זיינען נישט
צופרידען מיט דעם ווידרשטע אדוואקאטעטעם. זיי קענען
נישט פארגעסען די פארדערשטע צייטען, ווען ווידרשטעם
פאר קאטערס און אפערירטערס זיינען געווען מיט א 25-
פראצענט העכער ווי איצט, און דערצו נאך זיינען די סיי-
זאגען א סך קירצער. דאס האט, פארשטעהט זיך, גע-
מאכט די דורכשניטליכע פארדינסטען פאר'ן יאהר זעהר
קליין. אבער אונטער די איצטיגע אומשטענדען קען מען
נאך נישט טאן דערצו.

פארלויפן איז אונז נאך נישט געלונגען צו אונטער-
שרייבען אן אפיציעלען אגרימענט מיט די לאקאלע מאנא-
פעקטשורערס אסאסיאציעס, אבער די אסאסיאציעס האט
אנערקענט די יוניאן אין פרינציפ און וויל איינגעהן אויף
א צייטווייליגער פארשטענדליש מיט אונז, ביז דער אפי-
ציעלער אגרימענט וועט אונטערגעשריבען ווערען. דער
ווייל האבען מיר געניינט אן ארביטריישאן באארד וואס
באשטעהט פון א יוניאן פארטרעטער און א פארטרעטער
פון די באסעס, וואס זאלען זיך פארנעמען מיט די פרא-
בלעמען און אויסגלייכען די מיספארשטענדלישען.

און צוריק גערעדט, איילען מיר זיך נישט צו שטארק צו
האבען דעם אגרימענט אונטערגעשריבען, ווייל מיר האפען
אז מיט דער צייט וועלען מיר קריגען א בעסערען אגרי-
מענט. אבער איין זאך איז זיכער, מיר זיינען נישט ארגא-
ניזירט, קאנטראלירען די שטענער, מיר באהערשען די סיטור-
אציע און מיר זיינען זיכער אז מיט געדולד, וועלען מיר
קריגען אלץ וואס מיר פארלאנגען, אלץ וואס אונז קומט.

פאר אסיינען דעם שרייבער פון די שורות צו העלפען דעם
לאקאל. ער האט אויך באריכטעט, אז לאקאל 67 האט
פארנעמערס ווין מיטגלידער צאל פון 80 אויף 269.
א באגריסונגס רעדע איז געהאלטען געווארען פון
מאיר וויינמרויב, פון קליינלענדער, פארווערטס, וועל-
כער האט צווישען אנדערעם געזאגט: „איך בין זיכער
אז די אינטערנעשאנעל וועט קענען האלטען די גרויסע
צאל מיטגלידער פאראייניגט אין פאל פון אן אפאזיציע
מער די בעליבתיים". ער האט אויך אפגעלייט פאר פאר-
אייניגונג צווישען אלע ארבייטער ארגאניזאציעס צו עטאב-
לירען אן ארבייטער-וועלט אין דער נאנטער צוקונפט.

דער שרייבער פון די שורות האט אויסגעדרוקט דעם
געדאנק, אז קליינלענדער האט איצט געגעבען פרעזידענט
דובינסקי'ן א וועלטענע מתנת, וואס איז ווערט מער ווי אלע
אנדערע מתנות און דאס איז: א וואונדערבארע, טראנס-
פארמירטע ארגאניזאציע מיט ברענגשעס אין מאלידא,
אשטאבולא, און דער נייט עמבראידערי לאקאל נומער
52. ברודער דובינסקי האט געענטפערט אז ער איז זעהר
צופרידען פון דעם וואונדערבארען פראגעס און ער
שאפט אפ די ארבייט פון די קליינלענדער מעמבערס. ער
האט, האט ער געזאגט, אז די יוניאן וועט נישט אפ-
שטעלען איהר ריזיג ביי וואנען אלע נארמענט ארבייטער
אין און ארום קליינלענד וועלען זיין עטוואלט אונטער דער
מאקל פון דער א. ל. ג. ו. י.

אין די שטענער הויכט מען שוין אן ארבייטען, דופ-
ליקייטס און די ארבייטער ערווארטען א ביווי סיוואן. פריי-
זען וועלען באלד געסעטעלט ווערען, אויב שלום וועט גע-
מאכט ווערען. און אויב נישט — וועלען געמאכט ווערען
פארברייטונגען פאר א רזשענטאל סמרייט אין דער קלאוס
אינדוסטריע.

די מאנופעסטשורערס האלטען אין איין ענטשטיינען
די ארבייטער. איינע פון ווערע מענט איז, אז דעם
סיוואן וועט זיין א גרויסע נאכפראגע נאך ביליגע נאר-
מענט. דער \$10.50 נארמענט וועט פיגורירען און זיי
וועלען נישט קענן קאנקורירען מיט'ן ניו יארקער מארקעט.
דאס איז שוין אבער אן אלטע מעשה.

אבער אונזערע מעמבערס האבען גלויבען אין די ניו
יארקער ארבייטער און אין די ארבייטער פון אנדערע מאנא-
פעקט און זיי וועלען אפהייסען די יוניאן באדינגונגען און
אפשאפען די „קאט טראוס" קאנקורענץ.

די דעם מאכער זיינען איצט ביז איינשטעלענדיג
דעם קאד, לויט דעם צייטווייליגען אגרימענט וואס איז
דערגרייכט געווארען אין סוף פון דעם סמרייט. די וויר-
דשעס וואס דער קאד פארלאנגט דארפן געצאהלט ווערען
פון דעם 4טען סעפטעמבער אן, און די יוניאן האט א היפש
ביסעל שוועריגקייטען איינצומאנען די „כעס פעי". אזוי
שנעל ווי דאס וועט געסעטעלט ווערען, וועט ארויסקומען
די פראגע פון אגרימענט.

זיי שוין באריכטעט אין דער „נערעכטיגקייט", סוף
דער אשטאבולא לאקאל, וועלכער געפינט זיך 56, טייל
פון קליינלענד, זעהר נומע ארגאניזאציעס ארבייט.
נאך דעם ווי ס'איז אנאנסירט געווארען ווענען קאד
האבען אנגענומען פון דער לאקאלער פירמע געפרואוונט וויר-
קען אויף די ארבייטער אז זיי זאלען אונטערגעשריבען א
פעטיציע פאר א קאמפאני יוניאן.

לעצטע וואך האבען די קאמפאני אנגענומען גערומען
א מיטינג פון די ארבייטער אונטער פאלשע פרעטענציעס,
צוואנגענדיג אז די זעלכע וועלען קומען צום מיטינג וועלען
קריגען סמעדי ארצייט און נומע ווידרשטע, אבער קיינער
איז נישט געקומען צום מיטינג. לאמיר האפען אז דאס
וועט איבערצייגען די בעליבתיים אז זיי קענען נישט אויס-
ווארצלען די קעניג וואס די אינטערנעשאנעל האט פאר-
זיט אין אשטאבולא.

דער אשטאבולא לאקאל איז געווען אינסטרומענטאל
אין ארגאניזירען אן ארבייטער קערפערשאפט פון 22 פאר-
שידענע יוניאנעס.

דער קליינלענדער אפיס האלט די אויגען אפען שטענע
אין נאחגענטע פארברייטונגען מיט דעם אשטאבולא לאקאל,
וועלכענדיג זיי מיט ראט און טאט.

מאנערעאלער קלאוסמאכער האבען ענדליך ווידער זיך אנגעהויבען ארגאניזירען

פון ת. גאלדשמיץ, סעקר. לאק. 61

א שפריכווארט זאגט אונז, אז צייט איז דער בעסערער רופא, און אין א נעוויסער מאס קען מען דעם אמת דערפון זעהן ביי די מאנערעאלער קלאוסמאכער, וועלכע האבען געליטען פון דער קראנקהייט וואס מען קען אנרופען יוניעפאכיע, עס הייסט די פורא אדער דער ווידערווילען צו באלאנגען צו דער יוניאן. און דאס איז געווען גראד אין דער צייט, ווען דער דושאניט קאונסיל האט גערופען א סטרוקטור די שוין דאמאלס עקזיסטירנדע אונדערטערליכע באדינגונגען, אונטער וועלכע זיי וויינען געווען געצוואונגען צו ארבייטען, צו פארבעסערען. איך וויל דא נישט איבערדערזעהלען די גאנצע טראגעדיע וועלכע האט זיך דאמאלס אפגעשפילט (דאס איז געווען אין דעם לעצטען ספרינג סעזאן). איך וויל אבער ווידער האלען דאס, וואס עס איז צו זיין שוין ביי פארשיידענע געלעגנהייטען געזאגט געווארען, אז די מאנערעאלער קלאוסמאכער האבען דערפאר טייער, זעהר טייער בא- צוהאלט.

דער דושאניט קאונסיל האט אויסגענוצט יעדע מעג- ליכקייט, יעדען כח, וועלכע זי האט פארמאגט צו יענער צייט, די קלאוסמאכער צו ווארנען, און זיי אנגעוויזען אויף דאס שלעכטע, וואס עס ווארט אויף זיי, אזוי באלד זיי הויבען אן צו פארנאכלעסיגען זייער יוניאן, אבער זיי האבען זיך נישט געוואלט צוהערען און האבען זיך פארלאזען אויף זייערע אייגענע כחות, ווער אלס פרויווי- לענדיגער דירעקט פון באס, און ווער אלס אינדירעקטער. אלעמאלס האט יעדער פון זיי גערעכענט אויסצוקומען און א יוניאן. אבער די ענטווישונג פון זיי איז געווען א צו גרויסע, ווען די בעלי-בית'ס האבען זיי אנגעהויבען ווארפען פון די שטופע.

די וועניגע מיטגלידער וועלכע וויינען געבליבען לאיאל צו דער יוניאן, מיט דעם אפיס, אין וועלכען ברודער איטען איז גאנצענע טעג געזעסען איינער אליין נישט הא- בענדיג צו וועמען א ווארט צו רעדען, האבען געזעהן אין דער סלעקציע פון די מאנאטען מאי און יוני א זעהר שווארצע צוקונפט פאר די קלאוסמאכער אין דעם הערבעסטער-מוזאן, וועלכער האט זיך אנגעהויבען דערנעבן- טערען. מיר האבען אנגעהויבען פרובירען זיך מיט די קלאוסמאכער דורכדערען, אבער עס איז געווען און ער- פאלג. די קלאוסמאכער האבען נישט געוואלט זיך צו אונז צוהערען. די צייט פון מאכען סעסעלעס איז אריבער, מ'האט געארבייט, געשאפען באנדלאך אויף וואס די וועלט שטעהט, אבער באלד ווי דער ערשטער רעש פון סיואן איז געווען פארענדיגט און די באסעס האבען אנגעהויבען קאמפליינען, אז זיי קענען די קלאוסק נישט פארקויפען, ווייל די ארבייט קאסט ווי צו טייער, און עס האט זיך אנגעהויבען א שניידעריי אין ווידעוועס און ווארפען פון שטופע פון די וואס האבען נישט געוואלט נאכגעבען, האט מען שוין אויפ'ן מארקעט אנגעהויבען זעהן אנדערע פנים'ער, פנים'ער שוין אביסעל מעהר אויסגעצויגענע און מעהר פארצארגעמט, און ווען זיי וויינען פארבייגע- גאנגען דעם יוניאן אפיס האבען זיי זיך א גנב'ע געמאן מיט א בליק, אז קיינער זאל עס חלילה נישט זעהן, ווייל מאמע ווערט דער באס געוואויר אז ער האט ארויפגע- קוקט אין דער יוניאן איז ער נישט זיכער מיט דער שער אדער מיט'ן אייזען.

אזוי האבען מיר, די קליינע גרופע, מאגיאין, טאג- אויס געהאלטען אין איין נאכטקען אונזער חולת, דעם מאנערעאלער קלאוסמאכער, געפיילט דעם פולס, געשטעלט דעם דיאגנאז, און זעהענדיג די אלע סימפטאמען פון דער

קראנקהייט, וועלכע זיי מאכען דורך, האבען מיר באשלאסען אנהויבען עפעס צו טאן. מיר האבען ארויסגעגעבען ליפ- לעטס, גערופען געוועזענע אקטיווע צו פרוואטע שמועסען, גערופען מיטינגען. פון גרופען און דורך זיי אנגעהויבען רעדען און ווייזען וואס די קלאוסמאכער דארפען טאן. ווע בר. לאנגער פון טאראנטא איז געקומען אהער, האבען מיר גערופען א מיטינג. בר. לאנגער האט גערעדט, איי- גע'טענה'ט, אבער מיר האבען קיינע רעזולטאטען אלץ נישט געזעהן. די מאנערעאלער קלאוסמאכער האבען נאך אלץ נישט געוואלט נעהן צו דער יוניאן. האבען מיר אנגע- פאנגען אויספרובירען אן אלטען מיטעל. אזוי ווי די פרע- סערס פון דעם טרייד וויינען אימער דער אונגאנארד, אדער ווי מען רופט זיי אינ'ם טרייד-לשון די פייער-בריינאדע, האבען מיר באשלאסען, אז מען זאל זיי נעמען ארגאניזיר- רען די ערשטע מיט דער האפנונג, אז די אפעריימאנס, קאסטערס און פינישערס וועלען זיך פארקוקען אויף זיי און וועלען אויך צושטעהן. מיר האבען ארויסגעלאזט א ליפלעט צו די פרעסערס און זיי גערופען צו א מיטינג, וועלכען מר. קרייזמאן האט אדרעסירט, און מיט פריי- קענען מיר זאגען, אז די פרעסערס האבען אונזערע ערוואר- טונגען נישט ענטוישט. זיי האבען זיך זעהר ווארים אפגע- רופען אויף אונזער אפיל צו זיי, און דאס איז געווען דער פונדאמענט פאר דאס ווידעראויפבויען פון א יוניאן ביי אונז אין שטאט. באלד נאכדעם וויינען אויך די קע- טערס טעטיג געווארען. אויך זיי איז געלונגען א גרע- סערע גרופע צו ארגאניזירען.

די אפעריימאנס, שניידער און פינישער האבען זיך אבער נאך אלץ נישט געריהרט, און נישט ארויסגעוויזען קיין סימן פון לעבען. האבען מיר באשלאסען צו מאכען נאך א פראבע. מיר האבען באשטימט ארגאניזאציעס קאמיר- טעס פון יעדען לאקאל און זיך נאך אינעמיטטען אריי- נעווארפען אין דער ארבייט. מיר האבען זיך געווענדעט צום פרעזידענט, ברודער דובינסקי, אז ער זאל אזוי באלד ווי די צייט וועט איהם ערלויבען קומען קיין מאנערעאל. דער פרעזידענט האט צוגעזאגט און דעם 16טען נאכדעם זיכער איז ער געקומען און האט אדרעסירט א מאסמיטינג פון קלאוסמאכער. דער מאסמיטינג איז געווען א דער- פאלג. די מאנערעאלער קלאוסמאכער האבען ווידער זיך אנגעפאנגען באוועגען און ארגאניזירען.

די פרעסער האבען באשלאסען די ווידעראויפגעבונג פון לאקאל 61 צו פייערען מיט א באנקעט און מיר וויינען זיי ערפאלג און ארייכט ימים.

מיר וויינען איבערצייגט, אז אויך די אנדערע לאקאלען דא אין שטאט וועלען דעם ביישפיל פון די פרעסערס נאכפאלגען און שאפען שטארקע לאקאלס, וועלכע וועלען האבען דעם כח זיי צו פארטיידיגען נעגען די אפעסיטען פון די בעלי-בית'ס ארונטערצוהייערען צו נאך א טיפערע מדרגה די שוין אזוי אויך אונדערטערליכע באדינגונגען פון די ארבייטער.

די צייט, וואס דער מאנערעאלער קלאוסמאכער האט דורכגעלעבט די לעצטע אכט חדשים, איז בלי ספק דער בעסטער רופא.

א. פ. א. 7. גיט ארויס 824 טשארטערס זינט דעם 1טען דזשוליי.

וואשינגטאן, נאיו. 23. — די אמעריקאן פערע- ריישאן אף לייבאר, האט ארויסגעגעבען 824 טשארטערס צו געשאנאל און אינטערנעשאנאל יוניאנס, פערעראל לייבאר יוניאנס און לאקאל יוניאנס, זינט דזשוליי דעם ערשטען, איז דער באריכט פון פרענס מאריסאן, סעק- פון דער א. פ. א. לייבאר.

די נייע יוניאנס געפינען זיך אין אלע טיילען פון יונייטעד סטייטס און קאנאדא און נעמען אין זיך אריין אלע סארטען ארבייט פון מענער און פרויען. דער סלאנאן פון דער א. פ. א. 7. איז: „10 מיליאן ארבייטער" און ס'איז דא גוטע אויסזיכטען, אז דאס זאל נאך אין נידען פארזיכלאכט ווערען.

א בריף פון לאס אנדזשעלעס

פון וויראעל פיינבערג, אינטערנעטשטעל ארגאניזאטור.

די אייפלעכונג אין טאלידא

פון פיליפ קאזוביאק, סעקרעטאר גאקאל 67

די קלאוס מייקערס יוניאן אין טאלידא האט געמאכט אויסגעצייכענטע פראגרעס אין די לעצטע דריי חרשים. ביי דעם לעצטען אויגוסט האט דער לאקאל געהאט בלויז 72 מיטגלידער, און דער פינאנציעלער צושטאנד איז געווען זעהר א שלעכטער. היינט צו טאג, האבען מיר א מער כערשיף פון 271, און אונזער טרעזשורי געפינט זיך אין א בעסערער לאגע ווי ווען עס איז פריהער.

מיר, דא אין טאלידא, האבען אפשר געליטען מעהר ווי וועלכע עס איז אנדערע קלאקסמאכער. די אורזאכע איז א גאנץ נאטירליכע. אונזער ארגאניזאציע איז געווען א קליינע, און די מעהרסטע ארבייטער, זעהר ארימע, געלעבט פון האנט אין מויל. אונזער סלעקטעוואן איז אלעמאל געווען א גרויסער, אפילו אין די פראספעריטי יאָהרען. און ווען דער קרויז האט געטראפן, האבען מיר גאר קיין כחות ניט געהאט פאר א ווידערשטאנד.

און היינט, אז מיר פארנלייכען די קאנדישאנעס און פרייען וועלכע האבען געהערשט אין די שעפער אין די פארנאנענע סעזאנען. מיט דעם לעצטען סעזאן זעהען מיר א גרויסען אימפרואוועמענט. און כאטש קיין סך ארבייט איז איצט נישט אין די שעפער, ווייזען אבער ארויס אונזערע מעמבערס, זעהר א פיינעם יוניאן גייסט.

קאמפאטער דעם 21טען האט אונזער לאקאל געהאט א מאסקארייד-דענס, וועלכער איז געווען אן ערפאלג. ברודער גראף איז געווען דער טשערמאן פון דער קאמיטע אין האט געמאכט אויסגעצייכענטע ארבייט.

אידער איך ענדיג, וויל איך בעטאנען, אז אונזערע מעמבערס געדענקען גאנץ גוט דעם חוב וואס מיר קומען ברודער א. ו. קאמפאטער, דער מענערזשער פון קלייולעני דער דזשאנט באגארד, וואס איז געקומען אהער צו סע פערווייזען. אונזער ארבייט צו עטלאכע אונטערנעמונגען. זיין ווערסמאלע קאמפערציע איז געווען זעהר א גרויסע הילף פאר אונזער לאקאל. די גוטע פיהערשאפט פון אונזער טשערמאן מאָריס י. קאָהען, וועלכער האט געמאכט אלץ וואס ער האט געקענט פאר די טאלידא קלאוס מאפער, צו קריגען מענשלאכע באדינונגען פאר זיי, וועט אויך שטענדיג אָפנעשאצט ווערען פון אונזערע מעמבערס, פון לאקאל 67.

דער אינטערנעטשטעל, צוזאמען מיט דער גרויסער לאקאלער ארביי וועלכע באלאנגען שוין אין דער יוניאן.

אין אלגעמיין קען איך זאגען אז דער דרעס מאכער סטרייט אין לאס אנדזשעלעס איז געווען זייער ערשטער פארנוג אויפצובויען א יוניאן. אבער מ'דארף אויך צו געבען, אז דער קאמף איז גאָר נישט קיין געענדיגטער, ווייל מ'ווייזט גאָר נישט די ווייטערדיגע באשלוסען פון דער ארבייטערס באגארד, און טאקע צוליב דעם מוזען אלע אס-טיווע ארבייטער דא אין לאס אנדזשעלעס מאכען די גרעס-טע אָנשטרענגונגען אנצוהאלטען די אלע פונקטען וואס זיי האבען ביי איצט געוואונען. דער בעסטער מיטעל איז צו מאכען יעדען דרעס מאכער פאר א יוניאן מעמבער. און איך בין זיכער אז וואס די באשלוסען פון דער ארבייטערס שאָן באגארד זאלען נישט זיין, וועלען די לאס אנדזשעלעסער דרעסמאכער האבען א יוניאן, ווייל דער דרעס מאכער סטרייט האט איבערצייגט די ארבייטער פון אנדערע סטרייטס אז זיי דארפען און מוזען זיך ארגאניזירען. כאטש לאס אנדזשעלעס איז באוואוסט אלס די מעסטונג פון "אָפּען שאפ" אין די פאראייניגטע שטאטען.

מיר מאכען דא אראנדזשמענטס צו פארנעמען אונזער ביזנעס אפּיס פון די דרעסמאכער און אויסצולייבען די פאסיגע מענשען צו פארוואלטען דעם אָפּיס, און גאָר די וועלכע האבען דעם פארלאנג און די אמביציע אויפצובויען א שטארקע, מעכטיגע יוניאן וועלען ווערען די פיהרער פון די ארבייטער.

ווי איך איז שוין באוואוסט, זינען די פארשונג גען פון די היגע דרעס מאכער סטרייטער איבערגעגעבען געווארען צו אן ארבייטערס באגארד. איהר ווייסט אויך די שוועריגקייטען וואס מיר האבען געהאט, מיט די באסעס ביי וואנען מ'האט ביי זיי גע'פּוועל'ט אז זיי זאלען אייביג געהן אויף ארבייטערס.

דער לאס אנדזשעלעס טשיימבער און קאמערס האט א שם פאר א פארביסענעם שונא פון טרייד יוניאניזם און איצט האט ער זיך גאָר, פארביסענער ווי אלע מאל, גע'שטעלט אויף דער זייט פון די דרעס-באסעס, אבער די בראווקייט און דער ענטוויקלונג וואס האט געהערשט די ערשטע עטלאכע טעג פון סטרייט צווישען די סטרייטענדע דרעס מאכער האט באוויזען די באסעס אז זיי זינען מאכטלאז.

מ'איז אויך אינטערעסאנט צו באמערקען אז כאטש די מערסטע דרעס באסעס זינען קליינע און זייער איינ-זעכטמענט אין די שעפער איז א נישטיגער דאך האבען זיי געוואונען באאיינפלוסען די זייטונג אז זיי זינען זעהר וויכטיגע, קעמפערס פון דער אינדוסטריע.

די אנדזשעלעס פון דער יוניאן, וועלכע איז געווען דער ערשטער באשלוס פון דער ארבייטערס באגארד, איז געווען זעהר א ביטערע פיל פאר די דרעס באסעס ארום-טערזשלינגען. ביי א סך פון די באסעס איז גאָר דער פיל געבליבען שטענען אין האלד און זיי האבען עס גאָר נישט ארויסגעשלינגען. אומגלייכער ווייזע איז איצט סלעקט אין מיר און די באסעס זינען איצט אין א ניכט-טינער לאגע צו מאכען שטערונגען, צו ענטוויקלען די ארבייטער.

גאָר א באשלוס פון דער ארבייטערס באגארד איז: א גלייכע צוטיילונג פון ארבייט, און דא ווייזען די באסעס אויך ארויס א סך שטערונגען אונטער'ן תירוץ אז זיי האבען נישט גענוג ארבייט נאכצוקומען די פארערונגען.

אבער מיר שטייען דא אויף דער וואך און מיר צווינגען די באסעס נאכצוקומען דעם באשלוס פון דעם ארבייטערס באגארד. מיר האבען שוין ביי איצט צו געשטעלט א חיבשע צאל קלאגעס און מיר ווארמען אויף זייער באשלוס.

ווי כ'האב שוין אויבען דערמאנט, הערשט דא אין מיר סלעקט. און דאס האט זייער שטארק געטראפן די סטרייטערס, געמענדיג אין אנבאמראכט אז ווען זיי האבען געארבייט זינען זייערע פארדינסטען געווען זעהר קליינע, נישט קוקענדיג אויף די לאנגע שטונדען וואס זיי האבען געמזוט ארבייטען. אבער מ'זינען דא אויסצויכענען אז דער סיזאן זאל זיך אָנמאכען אין עטלאכע וואכען און דאן וועלען זיי קענען געניסען פון די פארבעסערונגען וואס זיי האבען אויסגעקעמפט.

איך וויל דא אויך, פארביינענענדיג, זאגען אז די היגע קאמניסטען האבען געמאכט אלץ וואס זיי האבען געקענט צו מאכען א שפאלטונג צווישען די סטרייטערס. אין סא-מע ברען פון קאמף האבען די באסעס געהאלטען אין איי-מאכען חן'דלאך צו די ארבייטער, עצה'ענדיג זיי, אז זיי זאלען נישט מאכען קיין פארבינדונגען מיט דער יוניאן. און די קאמניסטען האבען אויך גענומען די זעלבע שטע-לונג ווי די באסעס, אַנימירט און געהאלטען אין איין פארשפרייטען ליפלעטס, מיט די זעלבע טענות ווי די באסעס. זיי האבען אויך נישט פארנעמען צו העצען און ווארמען שמוץ אויף דער אינטערנעטשטעל. אבער מיט פרייד קען איך איצט מעלדען, אז זייער געמיינע אַנימא-ציע האט געבראכט דערצו אז די סאציאליסטען פון די סטרייטער האבען זיך אָנגעקערט פון זיי מיט פאראכ-טונג. און איך בין איבערצייגט, אז אזוי שנעל ווי עס וועט ווערען ארבייט אין די שעפער, וועלען די אלע וועלכע זינען גאָר נישט אריין אין דער יוניאן ווערען מעמבערס אין

פרעזידענט דובינסקי ביי די טאָרענמאר קלאָקמאכער

פון ת. ד. לענגער, ביזנעס אגענט

נען די ניט אַרנאניזירטע קלאָקמאכער, וועלכע ווערען אזוי שוידערליך עקספּלאַטירט און טעראָריזירט, צום באַוואוסטזיין, אז זיי מוזען וואָס נאָך אַרײַן אין דער יוניאָן אָנז צו פאַרזיכערען א זיכעריכען סטרייט. דאָס וועלען דארפֿען טאָן יענע אויספֿירערע קלאָקמאכער, וואָס שמעקען אלע מאָל מיט דער יוניאָן און פאַרטיידיגען איהר אין אלע צייטען.

זעהר א דערפֿרעגערען באַריכט האָט אונז ברודער דובינסקי געבראַכט פֿון מאָנטרעאַל, וואו ער האָט אַדוואָקאַט פֿירט א גרויסען מאַס-מיטינג פֿון קלאָקמאכער. דער קאָמפּיין דאַרט צופֿלאַקערט זיך, און געהט אַן פֿאַר אַ פֿאַרציעס, וואָס איבערטרייבט אלע דערוואַרונגען. עס געהט אַן אַ פֿיכערהאַפֿטע צוגרייטונגס אַרבייט פֿאַר א גענעראַל סטרייט וואָס זאָל פֿאַרשומען אין דער זעלבער צייט ווי אין מאָנטרעאַל. ער איז זיכער, אז די מאָנטרעאַלער קלאָקמאכער וועלען דאָס מאָל ניט אָפּשטעלן.

לאָמיר דאָ אויך באַריכטען ווענען דער קאָנפֿערענץ פֿון פרעזידענט דובינסקי מיט א קאָמיטע פֿון באַלעבאטיס פֿון יוניאָן און ניט יוניאָן שטענען.

דער קאָנפֿערענץ איז פֿאַרגעקומען אויף דער איינציגער ציאַטיווע פֿון די באַלעבאטיס. לאָמיר זיך דערביי ניט נאָרען. עס איז ניט געווען אויס פֿלוצלינגדיגע לעבע צו אונז. נאָך איז דאָס געווען אַן אויסדרוק פֿון זייער טיילווייזער אנערקענונג דאָס ביי די איינציגע אינדיווידוואַל פֿאַרשטייטע מעטאָדען, און זייער קאָמפּ פֿאַר „אַפּען שאַפּ" טרייבט זיי צו באַנקראַט, ווייל די, פֿון זייערע געשאַפֿענע קאָנטראַקטן שטענען און דזשאַבערס, מינעווען אונטער זייערע עקזיסטענצן. געמיינט האָבען זיי דורך די קאָנטראַקטן אַרומפֿירן זיך אויסצודרעסן פֿון יוניאָן קאָנטראַקט, און אין געוויסע פֿאַלען איז עס זיי געלונגען, דער געטער סך הכל אָבער איז ניט ווי זיי האָבען דערוואַרעט, ווייל איצט געהט די אַרבייט אוועק אין די סוועט און בעדרום שאַפֿעס.

די באַלעבאטיס האָבען זיך באַנוצט מיט דובינסקיס וויזיט אין שטאָרט און זיך צוזאַמענקומען מיט איהם ביי אַן „לאַטשיאָן".

עס איז באַמט אַ שטח וואָס די מעטבערס האָבען ניט געקענט דערען די לעקציע וואָס דובינסקי האָט געהאַלטען פֿאַר די באַלעבאטיס. דאָס איז געווען אַ רעדע פֿון אַ יוניאָן פֿיהרער מיט אַ קאָנסטרוקטיווען בליק אויפֿ'ן פֿאַך, מיט אַ טיעפֿער פֿאַרשטענדעניש פֿאַר די פֿיעלמאכער פֿראַבלעמען און איבעלען. ער האָט אויף אַ מיטטער-האַפֿטען וועג אנאָליזירט די לאַגע און אָנגעוויזען די וועגען פֿון איינשטעלען אָרדנונג און סטאַביליזאַציע. דער צענטראַל פונקט פֿון זיין טעזיס איז געווען, אז עס מוז זיין אנערקענונג פֿון דער וויכטיגער ראָליע פֿון די אַרבייטער אין דער אינדוסטריע און קאָלעקטיווע באַציהונגען, ווייל נאָר די יוניאָן קאָן זיין דער סטאַביליזירער פֿאַקטאָר אין פֿאַך.

אויסערעסאנט איז, דאָס אייניגע באַלעבאטיס האָבען געהאַט. דעם מומט אָנצוואַוויזען אויף דעם פֿאַרדאָס מצד אייניגע באַסעס אין ברעכען דעם קאָנטראַקט און פֿלאַ געווען דאָס אין פֿאַראַויס. מיר האָבען דאָס שוין לאַנג געוואוסט, דאָריבער פֿאַרדערען מיר איצט אַ קעס סעקיו-ריטי, אז קאָנטראַקטען וועלען אָפּגעהיט ווערען, פונקט ווי די יוניאָן האָט עס אלע מאָל געטאָן.

מיר זיינען איבערצייגט, אז פֿון דער צוזאַמענקומען וועט נאָר נישט אַרויסקומען. די דערפֿאַהרונג האָט אונז געלערענט דאָס אונזערע באַלעבאטיס פֿאַרשטענען בלוז דעם אַרומגענט פֿון גענעראַל סטרייט. זיי האָבען נאָך אלץ ניט פֿאַרנעמען און נאָר נישט געלערענט, און מיר פֿאַר-לאָזען זיך ניט אויף נסים.

אונזער ליניע איז קלאָר — אַ גרינטליכע צוגרייטונג פֿאַר אַן עפעקטיווען סטרייט!

מיר מענען זיין שטאַלץ מיט דעם טאָן און אינהאַלט פֿון פרעזידענט דובינסקיס רעדע צו די באַסעס. מיר מענען אויך זיין העכסט צופֿרידען מיט'ן רעזולטאַט פֿון פרעזידענטס באַזוך ביי די קלאָקמאכער, וועלכע וועט

די מאָנטרעאַל קלאָקמאכער האָבען זיך לעצטענס גענומען אויספֿירן אַרנאניזירען דעם סטרייט, וועלכער גע-פֿינט זיך איצט אויף אַזאַ נידעריגען און אין אַזאַ שוועקליך/קאָמפּלישען צושטאַנד. די מעטאָדען פֿון די באַלעבאטיס, די ביטערע קאָנטרענץ, דאָס שניידען פֿון די פֿרייזען, דער קאָמפּ קעגען דער יוניאָן, די אָפּטע קאָסט באַרע סטרייטס, די קאָנטראַקטן און דזשאַבינג סיסטעם, אַזוי די אלע פֿאַקטאָרען האָבען אזוי געוואַרעט אויף דער לאַגע, דאָס אַ גרויסער טייל פֿון די אַרבייטער וואָס האָבען דזשאַבס זיינען געצוואונגען אין סעזאָן זיך צו ווענדען נאָך רעליעף. שוין אָפּגערעדט פֿון יענע וואָס זיינען אין גאַנצען אַרבייטסלאָז.

עס איז דאָרום קיין וואַונדער ניט וואָס דער געדולד ביי די קלאָקמאכער האָט געפֿלאַצט און עס איז רייף געוואָרען דער געראַנק פֿאַר אַ גענעראַל סטרייט אין ספּרינג סעזאָן, וואָס זאָל ווי מיט אַ גרויסען בעזיס אויסקעווערען דעם גאַנצען אָנגעזאַמלטען שמוץ פֿון סוועט שאַפּס און מיאוסע וואַסכאַנאַליע פֿון חפֿסרות, און צווינגען די באַלעבאטיס איינצושטעלען מענטליכע באַדינגונגען.

פֿאַר דעם צוועק האָט די דזשאַינט באַאָרד איינגע-לאָדען פרעזידענט דובינסקי פֿאַר אַ באַראַטונג און פֿאַר דער מאַנעזשאַנערינג פֿון די פֿלענער פֿאַר'ן סטרייט, און אויך צו קריגען דעם צוואַנג פֿאַר דער פֿולער שטיצע פֿון דער אינטערנאַציאָנאַל.

צום גרויס באַדויערען איז זיין צייט געווען אזוי באַשרענקט, אז זיין וויזיט איז אויסגעפֿאלען אויף פֿויפטאָג נאָוועמבער דעם 17טען. דאָס האָט ניט געגעבען די גרייטע מיטגלידערשאַפֿט די געלעגענהייט צו דערען איהם ריידען ביי אַן עפענטליכע פֿאַרזאַמלונג. אָבער דאָס מיני-פֿיזירט דורכאויס ניט די באַדייטונג פֿון זיין באַזוך.

פֿון גאנץ פֿריה ביז די לעצטע מינוטען פֿאַר זיין אָפּפֿאַהר, און אַפֿילו בשעת מאַלצייטען, איז פרעזידענט דובינסקי געווען פֿאַרנומען מיט קאָנפֿערענצען, מיט פֿאַר-שיידענע רעלענאַציעס פֿון דער יוניאָן, און מיר האָבען געפֿונען אין דעם פֿיהרער פֿון דער איצט מעכטיגער איינ-טערנאַציאָנאַל מיט איהרע 175 טויזענט מיטגלידער, אַ מענטשען מיט אַ וואַרימער האַרץ, אַ נשמה, און אַ טיעפֿע מיטפֿאַרשטענדעניש פֿאַר אונזערע קאָפּאלע פֿראַ-בלעמען, און אַ גרייטקייט און פֿאַרלאַנג צו העלפֿען שטע-לען צום דיענסט דעם גאַנצען אפֿאָראַט און די גרויסע מיטלען פֿון דער אינטערנאַציאָנאַל אוועקצושטעלען די קאָנאָרדע יוניאָנס אויף דער מאַפּע.

די רעזולטאַטען פֿון די באַראַטונגען זיינען זעהר דערמוטיגענדיג, און וועלען זיכער דיענען אלס אַנרעגונג פֿאַר די מאָנטרעאַל קלאָקמאכער צו פֿאַרדאָפֿלען זייער אַקטיוויטעט.

ערשטענס, האָט די דזשאַינט באַאָרד געקראָנען די אָפּיציעלע סאַנקציע פֿאַר'ן קאָמפּיין און גענעראַל סטרייט, וועלכען מיר וועלען זיכער ניט אויספֿירען. צווייטענס, האָבען מיר געהאַט די געלעגענהייט צו דעבאַטירען די פֿאַרערוונגען צו די באַלעבאטיס מיט'ן פֿרעזידענט, און אויך דעם פֿאַרנעניגען און בענעפיט פֿון זיין גרויסער פֿאַבמאַנישער רעפֿאָרמירונג.

זאָל דאָ גלייך געזאָגט ווערען, אז פֿאַקטיש אלע פֿרייהער פֿון אונז אויסגעאַרבייטע פֿאַרערוונגען, זיינען פֿון איהם אינדאָסטריעל געוואָרען.

דריטענס, האָט די דזשאַינט באַאָרד באַוויזען צו מאַכען אַראַנדזשעמענטס מיט'ן פרעזידענט דובינסקי פֿאַר דער פֿינאַנסירונג פֿון קאָמפּיין. איצט גאָמירליך קומט די גרויסע אַרבייט פֿון ברעג-

דזש. ברעסלאו, מענעדזשער פון לאקאל 35, געעהרט ביי א באנקעט

ארום טויזענד מענשען האָבען דעם 19טען גאָנצעם בער אויף א העכסט יום-טוב'דיגען שטייגער געעהרט דורך א באנקעט דזשי. ברעסלאו, ווייט-פרעזידענט פון דער אינטערנעשאנאל ליידס נארמענט וואירקערס יוניאן און מענעדזשער פון דער קלאוק פרעסערס יוניאן לאקאל 35. דער באנקעט, וועלכער איז פארגעקומען אין סענטראל פלאזא האל, 111 סעקאנד עוועניו, איז געווען אן ערפאלג אין יעדער הינזיכט, סיי אין דער אויסערגעווענהליך גרויסער צאל מענשען וואס זיינען געקומען (פילע האָבען גיט געגעבן אריין אין האל צוליב ענגשאפט אין פלאץ), סיי דורך די פייערליכע רעדער וואס זיינען געהאלטען געווארען, און סיי דורך דער אלגעמיינער יום-טוב'דיגער שטימונג וואס האָט געהערשט.

דער טאָסטמיסטער איז געווען 5. לאנגער, דער סעק-רעמאר פון לאקאל 35, ער איז פארנעשטעלט געווארען פון ברודער בינעל, טשערמאן פון לאקאל.

דער טאָסטמאסטער, ווי אויך בינעל, האָבען אין גע-פיהלפולע ווערטער געשילדערט ווי טיף איינגעבאקען ברעס-לאו איז אין די הערצער פון אלע פרעסערס. די פרעסערס פיהלען, האָבען די רעדנער געזאגט, אז ברעסלאו איז איר גער פון זיי, כלום פון זייער כלום, און פלייש פון זייער פלייש, און מיט דעם ערקלערט זיך די ליבע, די אכטונג, און די איבערגעבענחייט וואס די מיטגלידער האָבען צו זייער מענעדזשער.

ש. יאָנאָווסקי, רעדאקטאָר פון דער "פרייער אדכיר" סער שטימע", און געוועזענער רעדאקטאָר פון דער "נע-רעביוויסט", האָט גערעדט וועגען בראסלאו'ס מוט און קוראזש אין זיין ארבייט און ווען מען איז אפילו מיט איהם אמאל גיט איינשטימיג, מוז מען איהם דאך אלע מאל רעספעקטירען.

אויף דאָר נאָלער, דער מענעדזשער פון דער ניו יארק קער דזשיאנט באָארד, האָט אנגעדייטעט, אז ברעסלאו'ס אָפטימיזם איז מיטרייסענער, און אז דורך איהם ווערען זייער נע מיטארייטער געשטויסען צו אקטיוויטעט און צו ער-פאלג, און אז צוליב זיין אונאויסגעפליכען קוואל פון אפ-טימיזם שטארקט ער די יוניאן און העלפט איהר געהן פון ערפאלג צו ערפאלג.

א גרוס פון די דייטשע ארבייטער מאסען איז אפגעגע-בען געווארען פון מארטינ פלעטעל, דער גענאָסע וועמען עס איז געלונגען זיך ארויסצורייסען פון דעם היטלער גיהנום.

ווען פרעזידענט דובינסקי איז פארנעשטעלט געווארען האָט אויסגעבראכען א רוישענדער אפלאו.

פרעזידענט דובינסקי האָט זיין רעדע אנגעמאנען מיט דער באמערקונג, אז דער באנקעט איז אן אפשיפילונג פון דעם נייעם לעבען וואס מען וועט אהם איצט אין דער יוניאן.

דאָס אלץ באווייזט — האָט דובינסקי געזאגט — איך מיינ טאקע די יוב-טוב'לאך, די באנקעטען, אז אינזער יוניאן לעבט איצט דורך א קאלאסאלע פעריאדע פון אויפ-לעבונג.

אדמירידענדיג די לאנגע איבער'ן לאנד, האָט דער פרע-זידענט פון דער אינטערנעשאנאל אנגעוויזען, אז א נייער גייסט, א נייע גשמה האָט זיך איצט באהעפט מיט דער יוניאן.

וואס דער שיקוואל פון דער ג. ד. א. וואל גיט זיין — האָט דובינסקי געזאגט — איינס איז זיכער, אז מיר ווע-לען אונזערע אויסגעקעמפטע באדינגונגען אנהאלטען, ווייל מיר פארמאגען אין זיך אן אומשעצבארען מענשען-מאטע-ריאל פון טרייט, איבערגעבענע עמבערס.

8. גרויסען בייטראג צו דיווער אויסלעבונג — האָט דובינסקי ווייטער געזאגט — האָט געבראכט אייער מע-נעדזשער, דזש. ברעסלאו.

ברעסלאו, האָט ער אנגעוויזען, ווערט באמראכט אלס

איינער פון די וויכטיגסטע, פארלעסליכסטע און לאַיאלסטע מענשען אין דער אינטערנעשאנעל.

ווארימע ווערטער וועגען ברעסלאו'ן האָבען אויך געהאט צו זאגען מאיט קופערמאן, טשערמאן פון דער ניו יארק פרעסערס וועלכער סאָטייעטי, און מאקס פילווערמאן, ערשטער ווייט-טשערמאן פון דזשיאנט באָארד און עקזע-קוטיוו באָארד מעמבער. ביידע האָבען אין גאנצען פון זייער ערע קערפערשאפטען איבערגעגעבען ברעסלאו'ן מ'תנות.

צולעצט האָט גערעדט דער בעל-שמחה אליין — ברעסלאו. ער האָט אין א קורצער אָבער הארציגער רעדע באַזאָגט דער אראנזשמענטס קאָמיטע, דער עקזעקוטיוו באָארד און די מעמבערס פאר מאכען דעם באנקעט פאר און ערפאלג, דורך וועלכען ער איז אזוי געעהרט גע-ווארען.

איך האָב, אז מיט דער היינטיגער שמחה — האָט ברעסלאו געזאגט — וועט זיך אָנפאנגען א נייע עפאָכע פון בויען א שטארקע, א גרויסע און ווירקזאמע יוניאן, פאר'ן וואוילזיין פון אלע מעמבערס, און אז אונזער איי-טערנעשאנאל וועט צוריק ארויף אויף דעם "גאלדסטאנ-דארד".

דער טאָסטמיסטער, 5. לאנגער, האָט צום סוף אליין באגרייטט מרס. דאז ברעסלאו, ווערע זיין, ווי אויך די פאפיליע סאסלאו, וועלכע זיינען די עלטערע פון ברעס-לאו'ס פרוי. זיי זיינען אלע אנוועזענע געווען ביים באג-קעט.

עס זיינען געקומען פארטרעטער פון דער גאנצער היינער ארבייטער-באוועגונג.

עדיזשישאנעל מריס ווערען געפלאנט פאר די קינדער פון אונזערע מיטגלידער.

מעמבערס פון דער א. 5. ג. וו. י. האָבענדיג קינדער, באַיעס אָדער מיידלאך אין דעם עלטער וו 11 ביז 13, זיינען געבעטען צו ענראלען ווערע קינדער צו דער סעריע פון עדיזשישאנאל מריס, וועלכע די פיאָנער יוגענדר גרופע פון אמעריקא וועלען אָנפיהרען, געבענדיג אן אויסערגעווענהליכען אינטערעס ארום ניו יארק, יעדען שבת אינדערפריה אין די מאָנאטען דעצעמבער און יאנואר.

די מריס ווערען געציעלט צו געבען צו פארשטעהן די קינדער, ווי אזוי ניו יארק לעבט, ארבייט און פונקציר-אָנירט אלס א שטאָט, און עס וועט זיין סעהר באלע-רענד ווי די געוויינטליכע "סיידי-אינגס", וואָס ווערען אָנגעהירט ון סקולס און קלאבס.

צו ענראלען אן 11 ביז 13 יאהריגען באַי אָרען מיידעל, שרייבט אָדער טעלעפאָנירט פאר א דעסקריפטיוו אנאָנסעמענט און אפליישישאַן בלעט, צו דעם דירעקטאָר פון מריס: "פּיאָנער יומה גרופ אוו אמעריקא", 69 באַנק סטריט, ניו יארק סיטי, אָדער טעלעפאָנירט וואַסקינס 5627-9. פרעפערענט וועט געגעבען יעדען צו קינדער וועמענס עלטערען זיינען מיטגלידער אין אן ארבייטער יוניאן, און נאָר א בערגענעצטע צאל קינדער קענען אָנ-גענומען ווערען צו יעדען סעריע פון די אויבערערמאָנטע מריס.

א. 5. ג. וו. י. העלפט באפרייען טערוואנין

אונזער אינטערנעשאנאל ליידס נארמענט וואירקערס יוניאן האָט אינדאָרסירט און געשטיצט די טערוואני דעמענס קאָמיטע, וועלכע האָט פארטיידיגט אָטאס טערוואני, דעם יונגען אַנטי-פאַשיסט, וועלכער איז באשולדיגט געוואָרען אין הרג'ענען אָנמאָני פיערא ביי א פאַשיסטישען מיטינג פון די קעסיי-העמלאך אין אַסטאָריא. פרעזידענט דובינ-סקי האָט געשיקט 100 דאלאר פון אינטערנעשאנאל אָפּיס און די דזשיאנט באָארד האָט אויך געפלאַנצט 250 דאלאר.

די ניטגודס ארבעטער שטאם א גרויסע יוניאן

פון סאול ספיגליץ, ביזנעס איידזשענט לאקאל 155.

בין מיט אומגעפער 15 יאָהר צוריק האָט זיך די ניטגודס אינדוסטריע פארנומען הייפּטזעכליך מיט'ן שטריקען פּרעסערס, מאַפּלערס און טייט, דערנאָך האָט מען אָנגע-הויבען פּראָדוצירען פּרויען סוטס און אנדערע נאוועלטיס. דאָס האָט געבראכט דערצו, אז אַ סך קלאָקמאַכער און דרעסמאַכער האָבען אָנגעהויבען ארבייטען אין די ניטגודס מילס.

און ביז אונזער לעצטען דרייזיג מוז מען אָמען צו-נעבען, אז יעדער פּערזאָן צו אָרנאָניזירען די ניטגודס אינדוסטריע איז געווען אַ דורכפאַל. נאָך אין 1907 האָט מען געמאַכט אַ פּאַרזוך צו פארמירען אַן אינדעפּענדענט ליבאַר יוניאָן צווישען די ארבייטער, אָבער דער פּאַרזוך האָט זיך נישט איינגעגעבען. נאָך פּאַרזוכען זיינען געמאַכט געוואָרען אין 1913-1918 און אלע האָבען געהאַט דעם זעלבן שיקסאַל. אין 1921 האָט מען געפירט אַ פּאַרסני פּען אַ נישט גודס יוניאָן מיט דער „יוניטעד טעקסטיל וואָרקערס“, אָבער אין נאָנצען האָט עס אָנגעהאַלטען ביז 1923, ביז דעם דזשענעראַל סטרייק, וועלכער איז גערופּען געוואָרען פון די ניטגודס מילס אין ניו יאָרק, איז פּאַרלאָ-רען געגאנגען. דאמאלסט איז דער פּרעזידענט פון די „יוניטעד טעקסטיל וואָרקערס“, סאַמאס מעקחאן, געקומען צו דער עקסעקוטיוו באָרד פון דער אינטערנעשאָנאַל און זיי געגעבען די פּולע מאַכט צו אָרנאָניזירען די ניטגודס אינדוסטריע.

די א. ג. ו. י. האָט דאמאלסט ארויסגענומען אַ טשארטער אונטער'ן נאָמען „ניט גודס וואָרקערס יוניאָן לאָקאַל 55“ און פאַר עטליכע סעזאָנען אָנגעהאַלטען אַן אַקטיווען אָרנאָניזירטן דרייזיג וועלכער האָט אָפּגעקאָסט אַ היפש ביסעל געלט, און אין 1925, ווען די אינטערנעשאָנאַל האָט דורכגעמאַכט דעם היסטאָרישען קריזיס, האָט זי ענדליך דעם קאָמפּאָז צו אָרנאָניזירען די ניטגודס אינדוסטריע געמוזט אויפגעבען. נאָך דעם איז די לאַגע אין די ניטגודס געווען געוואָרען אַ שרעקליכע, ס'האָט געאַרבייט 46 ביי 60 און 70 שטונדען אַ וואָך און די פּאַרדינסטען זיינען געווען אזוי קליין ווי 5 און 8 דאָלאַר אַ וואָך.

אזוי האָט עס אָנגעהאַלטען מיט אומגעפער אַ האַלב יאָהר צוריק, אַ דאָנק די באַוועגונג פון דעם נעשאָנאַל רעסאָווערי עקט פון איין זייט און דער גרויסער דרייזיג וואָס די א. ג. ו. י. האָט אָנגעפירט אין דער קלאָק און דעם אינדוסטריע פון דער צווייטער זייט, האָט באוואוינען אַ טייל פון די ניטגודס ארבעטער וועלכע האָבען אַמאָל באַלאַנגט אין דעם אויבערדערמאָנטען לאָקאַל נומער 55 צו קומען אין די אָפּיסעס פון דער אינטערנעשאָנאַל צו וואַכען וועגען און מיטלען ווי אזוי זיך וויער אָרנאָניזירען. לעצטען אָונטס ווען די דרעסמאַכער זיינען ארויס אין סטרייק, זיינען עטליכע ניטגודס שטעטער אויך אריינגעצויגען געוואָרען אין סטרייק. דאָן האָט פּרעזידענט דובינסקי באשטימט י. ג. גאָלדבערג, דעם אַקטיווען מער-כער פון לאָקאַל 1 און יוניאָן אָרנאָניזירער פון לאָס אַנ-דזשעלעס, צו אונטערזוכען די ניטגודס סיטואַציע, און אין אַ פּאַר וואַכען שפּעטער האָט שוין ברודער גאָלדבערג געמאַכט פאַרבינדונגען מיט די וויכטיגסטע מילס פון דער אינדוסטריע, און אַ פּראָוויזאָרישע אָרנאָניזירונג קאָמיטע פון 27, פאַרטרעטענדיג די גרעסטע מילס, איז געגרינדעט געוואָרען און ס'האָט זיך גלייך גענומען צוגרייטען די ארבייטער פאַר אַ דזשענעראַל וואָקאָוט.

סעפטעמבער דעם 13טען, 1933, האָט די דש. ע. ג. פון דער אינטערנעשאָנאַל געטשארטערט די ניטגודס אר-בייטער אלס לאָקאַל 155 און די ארבייט פון אָרנאָניזירען די ניטגודס ארבייטער האָט זיך אָנגעהויבען. אָבער ווי דער לאָקאַל האָט אָנגעהויבען טאָן ארבייט האָט ער בא-געקענט לעגאלע שטערונגען מצד דער „יוניטעד טעקסטיל

וואָרקערס“. אין ברוקלין האָט עקזיסטירט אַ לאָקאַל פון דער י. ג. ו. י. פון דער פּערזאָן נידעל אינדוסטריע וועלכע האָט געהאַט, צו יעדער צייט, עטליכע שטעטער אין סטרייק און אזוי ווי זיי האָבען נישט געקענט פעסלען זייער סטרייק האָבען זיי זיך גענומען צו די נישט גודס וואָרקערס, און אזוי ווי צו יעדער צייט האָבען זיי געקענט אָפּערירן די באַסעס צוגעגליכע באַרינגונגען, ווי דעם טעקסטיל קאָד פון 40 שטונדען אַ וואָך און אַ באַרינג ווייזש סקויל, איז זיי געלונגען צו פאַראינטערעסירען עטליכע בעלייבתיס, וועלכע האָבען שטארק פּאַר געהאַט פאַר דער אינטער-נעשאָנאַל.

ניט פּאַר האָבענדיג פאַר דער שטערונג האָבען די ניטגודס ארבייטער, אונטער'ן באַנער פון דער אינטער-נעשאָנאַל, אָנגעגאנגען מיט זייער קאמפּאָיין. שטאַם נאָך שטאַם איז אָרנאָניזירט געוואָרען, און ס'האָט נישט גענומען לאַנג און לאָקאַל 155 האָט זיך געפונען אין מיטען פון אַ קאמפּ וועלכער האָט אָנגענומען דעם באַראַקטער פון אַ דזשענעראַל סטרייק. די רעזולטאַטען זיינען געווען צו פאַרענדיגען אַ קאָלעקטיוו אָנרימענס מיט דער מעטראָפּא-ליטען דיוויזשען פון די ניטער אומווער מאַנופּעקטשורערס אַסאָסיאַציע, וועלכער האָט איינגעשטימט צו אַנערקענונג פון דער יוניאָן, 87½ שטונדען ארבייט אַ וואָך און אַ רייז פון 10 ביי 50 פּראָצענט אין די מערסטע שטעטער.

די געווינסען זיינען געווען אזוי גרויס, אז אַ סך שטעטער, וועלכע זיינען דאָן געווען אזוי גרויס, אז אַ סך פירערשאַפט פון די וואָנגעשאַפט „אינדוסטריעל יוניאָן“ זיי גען געקומען צו אונז און מיר האָבען געקענטעלט זייערע שטעטער אונטער די זעלבע יוניאָן קאָנדישאַנס.

פאַרלויפּט איז דער דיספּיוט מיט דער י. ג. ו. י. אין באַצונג צו דזשוריסדיקשאַן אָפּגעלעגט געוואָרען ביז וואָגען די א. ג. ו. י. וועט געבען איהר פּסע דין. דערווייז איז די סופּערוויזשאַן און דער קאָנטראָל פון די ארבייטערקאָנדי-שאַנס איינגעשטעלט געוואָרען אין די שטעטער ביי מיר טשועל אָנרימענס וועלכע געמינט זיך אין דעם באַזיר פון דעם אינטערנעשאָנאַל אָרנאָניזירער, י. ג. גאָלדבערג, אָבער ס'איז נאָך דאָ אַ היפש ביסעל טראָבעל אין אייניגע שטעטער, פון דער י. ג. ו. י. און פון די בעלייבתיס, וועלכע טענה'ן אז זיי ווילען בעסער האָבען צו טאָן מיט דער י. ג. ו. י. איידער מיט דער אינטערנעשאָנאַל.

די ערשטע געלעגענהייט וואָס מיר האָבען זיך געהאַט צו איבערצייגען אין אונזערע פריינד פון דער ליבאַר מאַנומענט אז די ניטגודס ארבייטער האָבען ענדליך פאַרמירט אַ שטאַרקע יוניאָן אין זייער אינדוסטריע איז געווען נאָו. דעם 9טען צו אונזער ערשטען מעמבערשיפּ מיטינג אין סופּער יוניאָן, ווען ס'איז פאַרגעקומען די אינ-סאָלידאַרשאַן פון די לאָקאַל באַשטעט.

די אלע ניטגודס ארבייטער וועלכע האָבען געהאַט דעם מול בייצואוואוינען דעם מיטינג וועלען עס קיינמאָל נישט פאַרגעסען. דער גרויסער האָל איז געווען געפּאָסט, די פּלאַטפאָרמע איז געווען איינגעטונקט אין בלומען. ברודער י. ג. גאָלדבערג, מענעזשער פון לאָקאַל 155, איז געווען דער ערשטער צו אַדרעסירען די טרייסע פאַר זאַמלונג, אָפּגעבענדיג אַ באַריכט וועגען די ערשטע מאָר-נאָמען ארבייט וואָס דער לאָקאַל האָט דורכגעפירט, אָבער ווי ער האָט אָנגעהויבען מאַכען דעם ראָל-קאָל פון די 81 שטעטער און נאָך יעדען ענטפער פון די אנוועזענדע, האָט אַ דונער געמאָן מיט אַפּלאַדיסמענטען וועלכע האָבען אַנ-געהאַלטען אַ נאָנצע שטונדע, און אָנגעפּאָלט די הערצער פון די פאַרזאַמעלטע מיט דאָנקבאַרקייט און מיט אַמט'ער פרייד.

פּרעזידענט דובינסקי האָט געהאַלטען זעהר אַן ענמור וואַסטישע רעדע. דערנאָך האָט ער אינסטאַלירט די בא-אַמטע. צווישען אנדערע האָט גערעדט ווייט-פּרעזידענט אַנטאָניי אין איטאַליעניש; ברודער ראָובן צוקערמאַן, טשערמאַן פון לאָקאַל 1, וועלכער איז געקומען אלס אַ פאַרשטייער פון די קלאָקמאַכער, און ברודער לואיס געל-סאָן פון לאָקאַל 22 וועלכער האָט גערעדט אין נאָמען פון די דרעסמאַכער.

8 באריכט פון די סאומה דזשידן: לאקאלע פון דער אינטערנעשאנאל

פון בארעם קארפ, אינטערנעשאנאל ארגאניזירט

אונזער וויינלאנד און מילוויל ארגאניזירטן האט געעפנט אן אפיס אין 549 לאנדעס עו, וויינלענד, נ. דזש. די עקזעקוטיוו בארד פון לאקאל האט באשלאסען אן צופאנגען אן ארגאניזירטן דרייט אין אלע קאטעגאריעס מאנופעקטורירט פלענט אין דער נאכבארישאפט, און יעדע אנטערנעמנט וועט געמאכט ווערען. צו ארגאניזירען יעדען שאפ וואס מאכט פרויען קליידער.

דער וויינלענד אפיס געמט אויך אריין האמענטאן און ענהארבאר. וויליאם אלטאדטער איז עלעקטעט גע- ווארען סעקרעטאר פון ביידע לאקאלס און די ארבייטער פון האממאנטאן און ענהארבאר פלאנעווען צו מאכען א "קליין סוויץ" אין יעדען שאפ און זיך געמען פאר יעדען ארבייטער. אין ווער דיסטריקט.

אין די קלאוס שפער ארבייט מען שוין ניט פאר די לעצטע עטליכע וואכען. עס זעהט אויס, אז סאומה ניו דזשידן וועלכע איז אמאל געווען א שטארקער קאנקורענט צו די ארבייטער פון דער גרויסער שטאט געפינט זיך איצט אין דער זעלבער לאגע ווי די שטאטישע. ווי עס זעהט אויס, קען מען אין אנדערע טיילען פון לאנד פרא- דוצירען קליידער פיל ביליגער. פארשטעהט זיך, דאס איז בלוז אן אויסרייד, און לאמיר האפען, אז די סיטואציע וועט זיך פארבעסערען ווען דער סיוון וועט זיך אנהויבען.

צער רעדע, רימענדיג די עהרע-געסט, צוקערמאן און לי- ווי, און האט פארגעשטעלט מ. פיינבערג אלס טאקסטמיס- טער. גערעדט האבען בענדזשאמין קאפלאן, נ. קויצ- מאן און אייבראמסאן. די רעדנער האבען זיך אפגע- שטעלט אויף די אויפטאונגען און רעגירייכונגען פון צו- קערמאן און לייווי און די וויכטיגקייט פון דער פאראייני- גונג פון אלע קאנסטרוקטיווע עלעמענטען.

לייווי און צוקערמאן, וועלכע זיינען געווען די לעצטע רעדנער, האבען גערעדט וועגען דער וויכטיגקייט פון איינגיקט צווישען די ארבייטער, איבערהויפט איצטער, ווען די באלעבאס מאכען א נייעם אנגריף אויף די אויס- געקעמפטע לעבענס-באדינגונגען. צוקערמאן, אויסדריקענ- דיג זיין דאנק צו דער גרופע פאר דעם כבוד, וואס זיי הא- בען איהם צוגעטיילט, האט גלייכצייטיג ערקלערט, אז די פייערונג דארף מעהר צוגעשריבען ווערען צו דער איר- ניגקייט צווישען די אקטיווע מיטגלידער פון דער יוניאן ווי פאר דעם כבוד פון איינצעלנע פערזאנען. לואיס לי- ווי האט געזעכען אן איבערבליק איבער דער ענדערונג, וואס עס איז לעצטענס פארגעקומען. ער האט אנגעוויזען, אז בלויז מיט עטליכע מאנאטען צוריק זיינען די באסעס געווען פאראייניגט און די ארבייטער זיינען געווען צו- טיילט און צושפליטערט. ער האט דערזעהלט ווי אלע דריי אקאסיאלישאנס זיינען געווען אייניג פאר'ן סטאפערוש אין ווער באשלוס אוועקצונעמען פון די קלאוס. מאכער אלץ וואס זיי וועלען קענען; ווי אזוי די יוניאן האט, דורך איהר סטראמעניע געשפאלטען די רייען פון די באלעבאס און געצויגען נוצען פון דעם פאר די אר- בייטער. גלייכצייטיג איז עס אויך געלונגען צו פאר- אייניגען אלע קאנסטרוקטיווע עלעמענטען אין דער יוניאן און מיט דעם פארשטארקען די כחות פון די ארבייטער. ער האט אויך אנגעוויזען, אז די באלעבאס גרייטען זיך איצט צו א נייעם אנגריף אוועקצונעמען די געווינסען פון די קלאוס מאכער. ווערדיג פאראייניגט זיינען אבער די ארבייטער שטארק גענוג צו פארטידיגען ווערע פאזי- ציעס.

אונזער קעמערן לאקאל 128 האט געהאט א פייערונג נאנעמבער דעם 11טען אין דער פארמע פון א דענס אראנזשירט פון דער יוניאן. יעדער איינער איז אנווע- זענר געווען, איבערהויפט די יונגווארג האבען נאר געהאט א "גוד טיים". זיי האבען דעקארירט דעם האל און זיי האבען געמאכט אן אמת'ע שטח דערפון. צווישען אונ- זערע געסט איז געווען דזש. רובין, ווייס-פרעזידענט, און עטליכע מיטגלידער פון דער פילאדעלפיער דזשיאנט בארד.

די עקזעקוטיוו בארד פון קעמערן לאקאל האט בא- שלאסען צו ארגאניזירען עטליכע דרעס-שעפער אין קער- דען און זיי ווארטען מיט אומגעוילד, אז די שעפער זאלען זיך עפענען, וועלען זיי קענען אָננעהן מיט ווער ארבייט.

צו דעם לעצטען רעגולען מיטינג פון דעם קעמערן לאקאל האט מען געלייענט א צושריפט אין באצוג צו עפענען א קלאס וועגען "טרייד יוניאן פראבלעמען און פארלאמענטארישע פראסידורס" און ביו איצט האבען זיך שוין 21 מעמבערס אָנגעשלאסען אן דעם קלאס. און מיר האפען אז נאך וועלען זיך אָנשליסען. די קלאסען ווערען אָפּגעהאלטען יעדען דאנערשטאג אָווענט אין די העדקווארדערס, 621 קאיהן עו.

אין מ. האלי האבען די לאקאלע שטאט-באאמטע גע'טענה'ט, אז ביי זיי איז ניטא קיין פלאץ פאר לייבאר- ארגאניזאציעס, אבער זיי האבען זיך איבערצייגט אז זיי האבען געהאט א טעות ווען "די אפהאלסטרי וויזשעס פון די אמעריקאן פערערישאן און הויזשערי" ארבייטער און אונזער אינטערנעשאנאל האבען שותפות געעפענט אן אפיס אין 4 ווייס סטריט און מ'האט איינגעלאדען אר- בייטער צו עטליכע מיטינגען און זיי זיינען געקומען אין נאך א גרויסער צאל, און דאס האט געמאכט די שטאט באאמטע צו בייטען זייער מיינונג, און נאך מער, זיי איבערצייגען אז לייבאר יוניאנס וועלען דארטען יא זיין, ווייל זיי זעהען דעם סענטימענט פון די איינוואוינער.

אקטיוועס אין ברידזשאן האלט אויך אין פרא- גרעסירען. מיט רילא ווארד, וועלכע איז געשיקט געווא- רען פון פרעזידענט דובינסקי צו העלפען ארגאניזירען די פארשיידענע ארבייטער, האט אָנגעמאכט א סומעל אין שטאט. קיינמאל האט מען זיך אזוי ניט באאומדוהיגט וועגען לייבאר מאומענט ווי איצט. סוחרים, מאנופעק- טשורערס, פאליטישענס און סתם איינוואוינער זיינען אלע פאראינטערעסירט וואס דא וועט ארויסקומען. מ'האט שוין גערופען עטליכע מיטינגען, און עטליכע ארבייטער האט מען שוין דיסטשארדזש פאר באוועגן די מיטינגען, און ווען מ'האט אויפגעקוקט געמאכט די בעלי-בתים אז זיי קענען דאס ניט טאן, האבען זיי אָנפאנגען געלייגענס און דערנאך האבען זיי צוגעזאגט צוריקצונעמען. די אר- בייטער. און איך בין גענויגט צו גלויבען, אז ס'וועט נאך אין נאכען זיין א יוניאן לאקאל אין ברידזשאן.

איך האב געהאט א קאנפערענץ מיט צוויי פון די הויפט מאנופעקטשורערס פון פאדזשאמס און אנדערע ווער אין דער שטאט. איינער פון זיי איז א גאנצער מאכער אין "קאטען גארמענט קאור" און ער דענקט מסתמא אז דערפאר קען ער שוין טאן וואס ער וויל. האבען מיר איהם געזעכען צו פארשטעהן זאכען אנדערש ווי ער דענקט, און איך בין גענויגט צו גלויבען אז מיט אכטעל פרעשור וועט זיין הארץ ווייכער ווערען און ער'ס אָנהויבען דילען מיט דער יוניאן. אינטערעסאנט איז אויך אז ער האט א סילסידום אין דעם אנדערעווער דיסטריקט אין ניו יארק. אין אלגעמיין, זעהט אויס, איז שווער צו ארגאני- זירען די דרעס און מיסעלייגס אינדאסטרי ווי די קלאוס שעפער, כאטש די צוויי אינדוסטריס באשעפטיגען די זעלבע מענשען אין פארשיידענע צייטען. ווען זיי ענדיגען איין סיוען ביי איין טרייד געהען זיי צו דער אנדערער טרייד אין צווייטען שאפ.

פארשטאנדענדיג ווי איז ערשטע סיטי

פון דעם איינעם, וועמען פון לאקאל 117

די באדייטונג פון דעם ווי פון דער קאראסענדייט
פערטארי איז ערשטע סיטי, האט ווער א גרויסע באדייט
פונעם די וועלכע ווערען אנגענומען געווען צו דעם סענ-
טראל לייבאר קאנסיל מיטונג, ווען דאס קאפלאן, אלטא
ווערעט און ווערעט קאנסיל האבען באריכטעט דעם סע-
טעלמענט, האבען גלייך דערפילט אז דער סעטעלמענט איז
א זיג פון גרויס וויכטיגקייט אין דער ארבייטער באווע-
גונג אין ערשטע סיטי, וואו סטרייטס ווערען באוואוסט
אלס, גרויסע אבער פארלירענע געשעהענישען, האט
דער אויבערדערמאנטער סעטעלמענט אריינגעבראכט נייעס
לעבען אין דער ארבייטער באוועגונג און מיר ווערען
שטאלץ וואס ס'איז אונז געלונגען דאס צו באווייזען.
דער סטרייט איז אויף אונז ארויסגעצוואונגען געוואר-
ען. מיר ווערען געווען א נייע ארגאניזאציע און אונזערע
מיטגלידער האבען מורא געהאט פאר'ן ווארט סטרייט. דער
שטרייט פון דעם באריכט האט קיין מאל נישט געסטרייט.
די פרויען האבען זיך געשראקען, ווייל ס'האט נאכ'ן גוט
געוואוסט אז מיר וועלען שוין קיינמאל נישט קענען אר-
בייטען ביי קלאוסט אין דער שטאט. א הייבש ביסעל
פון אונז האבען זיך דערשראקען און געקראכען קאלטע
פיס, ווייל אונזערע פארדינסטען ווערען געווען אוועק
פלעגליכע אז פארלירען א וואך ווייניגערעס האט געמיינט
פאר יעדע פון אונז א גרויסע טראגעדיע, אבער דאך, ווען
מיר האבען געקראכען דעם משאלענדיג פון סטרייט הא-
בען מיר עס אנגענומען.

דער סטרייט, ווי ב'האב שוין אויבען געזאגט, איז
געווען אן ארויסגעצוואונגענער. 8 געוויסער בעליהבית
וואס איז געווען זעהר ברומאל צו די ארבייטער און זיין
הויפט אויפמאכע איז געווען צו צאָהלען די ארבייטער
ווייניגער, ווי אין אירענער וועלכען עס איז שאפ אין
שטאט, האט דיסטענדירט 24 ארבייטער. צווישען די
דיסטענדירטע האט זיך אויך געפונען דער משערמאן,
דער סעקערטאר און דריי מעמבערס פון דער עקזעקוטיוו
קאמיטע פון דעם נירגעניגעטען לאקאל, און דאס האט
געמיינט אז ווען מען וואלט אויפגעגעבן דעם משאלענדיג
פאר א סטרייט, וואלט מען באדארפט אויפגעגעבן אלע
ארגאניזאציעס סעטינגס. די יוניאן באוועגונג איז
דער שטאט, וואלט הייסט עס, געשטארבען גלייך ביים
געבורט.

מיר האבען דעם סטרייט משאלענדיג אנגענומען.
דאס איז געשעהן דעם 15טען אויגוסט און מיר האבען
געסטרייט ביי דעם 15טען נאָוועמבער, ווען דער סטרייט
איז געוואונען געווארען.

א גרויסער קערעס קומט די פרויען. בלויז איינע
פון זיי איז אוועק ארבייטען און ווען דער סטרייט איז
געוואונען געווארען, האט זי פארשטעהט זיך, נישט געקענט
פארבליבען אין שאפ.

די וואכען נאכדעם ווי מיר ווערען ארויסגעצוואונ-
גען, האט די פורעם געשטיצט פון דער אסאסיאיר-
שאן, וועלכע, מיר דענקען, האט פינאנסירט דעם אויבער-
דערמאנטען סטרייט, ארויסגעקראכען אן אינדזשעניער-
פון סטרייט קארט דזשארזש האלאנד, וועלכער האט אונז
פארזעצט צו פיקעטען. שפעטער איז אונז געלונגען צו
מאדיפירען דעם אינדזשעניערשאן און דורך דעם סעטעל-
מענט איז דער אינדזשעניערשאן אין נאנצען כולל געוואר-
ען. אבער ווען דער אינדזשעניערשאן איז געווען אין
פראפט האבען מיר פאר זיך געהאט א גרויסע פראבלעם
ווי אזוי אָנגענומען מיט אונזער פיקעטען, און איך מוז
ווייניגערעס דערמאנען די פרויען, וועלכע ווערען די נאכ-
צע צייט געווען מיט אונז, כאטש עס האט געשטעקט
מיט ארעסט.

אז די אסאסיאירשאן איז געווען הינטער דעם קאמף
האט זיך שטארק געמערקט דורך דעם, וואס פאר די דריי
צען וואכען וואס מיר ווערען געווען אין סטרייט איז נישט
אוועק קיין וואך וואס די פירמע האט נישט קאנפערירט

מיט דער יוניאן, און אלע מאל ווען ס'האט שוין געהאל-
טען ביי אן אויסגלייך פלעגט מיר. רייס דאס וועטאירען.
און אזוי ווי ער האט געהאט זעהר א פליינעם אינטערעס
אין די ביזנעס, איז דאך זעלבסט פארשטענדליך אז ער האט
געמאן דאס וואס די אסאסיאירשאן האט איהם געוויסען.
נאכדעם ווי דער סעטעלמענט איז געמאכט געוואר-
ען, דעם 7טען נאָוועמבער, און די ארבייטער ווערען גע-
קומען צו פארנעמען ווערען מאשינען, האט מיר. רייס
אנאנסירט אסאך ער וועט פירען דעם שאפ ווי ער וויל, יא
אנאנסירט אדער נישט אנאנסירט. און ער האט זי נישט
ערלויבט צו ארבייטען. די וועלכע האבען געקענט די
נאנצע צייט, האט ער געשיקט אין דער יוניאן נאך וואו-
קינג קארדס.

דאס, פארשטעהט זיך, איז געווען א פאטש אין פנים
און ברודער פלאטקין, אונזער פארשטייער, האט גלייך
אוועקגעשיקט א נאמיס צו דער פירמע אז אויב זיי וועלען
נישט נאכקומען די באדינגונגען פון דעם אנאנסירט וועט
די יוניאן גענען זיי ארויסנעמען אן אינדזשעניערשאן, און
די פיקעטע וועלען צוריק אנהויבען פיקעטען. דאס האט
געבראכט דערצו אז מיר. קארענסין איז שוין געקראכען
פון האלדז מיר. רייס'עס האנדלונגען און ער האט איהם
אויסגעצאלט זיין שער און אלע סטרייטערס האבען זיך
זיגרייך אומגעקערט צו דער ארבייט און צום גליק איז
נאך איצט דא אויף א פאך וואכען ארבייט.

די רעזולטאטען פון דעם קארענסען סטרייט ווערען:
מיר האבען געוואונען אונזער קאמף, צובראכען די אסא-
סיאירשאן און האבען אויפגעבויט א שטארקען בנין, און
אויב די אנדערע מאנופעסטורערס וועלען זיך פארמעס-
טען צו קעמפען מיט אונז, וועלען זיי זעהן פאר זיך א
סטרייט פון 18 וואכען מיט בראווע קעמפער און דאס וועט
זיי אפשלענען דעם מוט צו קעמפען גענען אונז.

צום סוף מוז דערמאנען ווערען אז די אינטערנע-
שאנעל האט דורך פרעזידענט דובינסקי'ן אונז געגעבען
פיל הילף און דאס האט פארזיכערט אונזער זיג. און דער
הילף פון דער אינטערנעשאנעל וואלט דער הונדער געטריי-
בען א סך פון די פרויען צו געהן צוריק צו דער אר-
בייט. מיר וועלען קיינמאל נישט פארנעמען וואס די אינ-
טערנעשאנעל האט געמאן פאר אונז.

7. ליווי אז ב. צוקערמאן געעכערט ביי א באנקעט

לואיס ליווי, מענעדזשער פון לאקאל 1 און ב. צו-
קערמאן, משערמאן פון דער קלאוס דזשאינט באַאָרד, ווי-
נען דעם 18טען נאָוועמבער געעכערט געווארען ביי א וועל-
טען שעהנעם באנקעט אין „פארק פעלעס“.

דער באנקעט איז אראנזשירט געווארען פון דער
פאראייניגטער פראגרעסיבער טרעיד יוניאן סענטער גרופע
צו פיייערן די פאראייניגונג פון אלע קאנסטרוקטיווע עלע-
מענטען אין קלאוס אפערייטארס לאקאל, וועלכע ווערען
פרייער געווען צושפאלטען אין דריי באזונדערע גרופען און
האבען באקעמפט איינע די אנדערע. ליווי און צוקערמאן
ווערען געווען די, וואס האבען אסאך מעהרסטען געארבייט
פאר דער פאראייניגונג און דערפאר האט די גרופע בא-
שלאסען צו באזעהרען זיי מיט א באנקעט.

אבער 800 מעמבערס פון דער קלאוס אפערייטארס
יוניאן, פארטרעטער פון אנדערע לאקאלס, פארטרעטער פון
שעפער און געסט ווערען אנגענומען געווען ביים באנקעט.
דער גרויסער זאל פון פארק פעלעס צוזאמען מיט דער בא-
קאני ווערען געווען באזעצט מיט מענשען.

דער באנקעט איז געווען אויסערנעוועהנליך שעהן, סיי
אין די צוגרייטונגען און סיי אין דעם גייסט, וואס האט
געהערשט צווישען די מיטגלידער און געסט. א חוץ דעם
אויסגעצייכענטען מאלצייט איז אויך דורכגעפיהרט געוואר-
ען א שעהנער קאנצערט.

5. גאלדשטיין, דער סעקערטאר פון דער אראנזש-
מענטס קאמיטע, האט געעפנט דעם אָווענט מיט א קור-

אין די שטעט פון סענטראל פענסילווייניע

פון סעמיטעל אמא, אינסטרוקטאָר אַדוואַטעט.

ווען פרעזידענט דובינסקי האָט מיך מיט 4 וואָכען צוריק געארבעט צו נאָכזען די אלע עקזיסטירענדע שטעט אין סענטראל און וועסטערן פענסילוועניע, האָב איך נאָר גיט געהאט קיין באגריף, וואָס פאר א גרויסע ארבייט איך האָב אויף די הענט און אין וואָס פאר א גרויסען מאַרקעט איך וועל זיך אַנטשטויסן אין דער, ביי איצט, גוט אונטערזוכטער טעריטאָריע.

נאָך די ערשטע צוויי וואָכען פון אינוועסטירשאַן האָב איך אויסגעפונען, אז ס'געפינען זיך דא פון 12 ביז 15 טויזנט ארבייטער אין די שטעט. זיך האָב באזוכט די שטעט פון די קאטען דעסעס און טשילדזען ווער. די מעהרסטע שטעט אין דער מעריטאָריע זיינען גרויסע זיי באשעפטיגען צו עטליכע הונדערט ארבייטער. פאר דער צייט האָב איך באזוכט יאָרק, ספרענטאָן, סרואדסבורג ווילקסבערג, העריסבורג, רעדינג, דיסמאן סיטי און פייט סטאָן. די ארבייטער זיינען מעהרסטענס פון דער אַלד פענסילווייניא דאָטש אַבשטאמונג, אויסגעמישט מיט מיידי-לעך פון דער איטאליענישער אַבשטאמונג.

די אלע שטעט האָבען בעדארפן ארבייטער. אונטער דעם פרעזידענט ריענפלאַימענט אנרימענט, אַבער איך האָב אויסגעפונען, אז זיי ווילאָליטען דעם געזעץ, רעכטס און לינקס, אין באצוג צו שטונדען און ווירדזשעס. כ'האָב למשל אויסגעפונען, אז כדי זיך אויסצודרעהן פון צו צאָלען העכערע פרייען וואָס די "נידא" האָט אויף זיי ארויסגעוואונען, האָבען זיי פארגעסען די באַנדעלס און די ארבייטער מוזען ווענען דעם מאַכען א שווייג. עס פארשטעהט זיך, אז אונטער די סטריקס, פאלט שוין אוועק דער נעוויגס פון קירצערע שטונדען און העכערע ווירדזשעס און דער רעזולטאט דערפון איז, אז נאָר די שנעלע ארבייטער אויס דעם מינימום און די סלאָוערע מיידלאך האלט מען אין איין פייערען און צוריק אַנטשטעל לען, און זעהר גוט פארנעמען לערנערס זייער פלאץ.

דאס ווערט אלץ געטאן אַפּענערהייט, ווייל די באַסעס וויסען שוין, אז פאר די ארבייטער דערפון זיי גיט מורא האָבען. עטלאכע קאמפליינטס זיינען אפילו יא אַנגעקומען צו דער קאמפליינט באַארד אין האריסבורג, אַבער, אלץ געהט צו לאנגזאם.

פון אויבענאויף, דוכט זיך, אז די ארבייטער אין די

מילען פון פענסילווייניא וואָלטען באדארפן זיין טייערע צו ווערען אַרגאניזירט, לאָזט זיך אַבער אויס, אז די אַרגאניזירונג דא, איז גענויגט זיך צו באנענען מיט א סך שוועריגקייטען. די הויפט שוועריגקייט, ווי איך זע, איז, וואָס דער ארבייטער שטארק מורא, אז די בעל-בתים וועלען זיך מיט זיי אַפּרעכענען. אין א סך שטעט האָט מען שוין די מיידלאך אַנגעזאָגט, אז ס'וועט זיי אוועק שיקען פון שאפ, אויב זיי וועלען בעלאנגען צו דער יוניאָן. אַדער אפילו אויב זיי וועלען געהן צו א יוניאָן מיטגינג. אַבער איך דענק, אז די שוועריגקייט וואָלט געקענט באווייזען ווערען ווען ס'האלט אין איין ארבייטער, א בער ווייז האָב איך אז: אַט די עטליכע וואָכען וואָס איך בין דא, האָב איך שוין באוויזען צו אַרגאניזירען א לאַקאל און העריסבורג. און נאָך א שטארקער וועט באלד אויך קריגען ספרענטאָן. אויך א לאַקאל עקזיסטירט שוין א לאנגע צייט אין רעדינג. סיד האָבן ארויסגעשיקט ליפלעטס און מיר האָבען אויסגעפונען, אז די ארבייטער האָבען זיך נאנץ שטארק אינטערעסירט מיט אונזערע אויפדערפן. מיר האָבען געהאט א מיטינג מיט שאפ קאָמיטעס אין ספרענטאָן און מיר פארצווייגען די יוניאָן אקטיוויטיס אויך אין אנדערע שטעט.

אונזער פלאן וועלכער איז גוט געוויסען געוואָרען פון פרעזידענט דובינסקי, אז לאַקאלע פעהיגע מעמבערס זאָלען פארוואלטען די טעטיגקייטען אין די פארשידענע דיסטריקטס, ארבייט זעהר גוט. אונז איז געלונגען צו קריגען ברודער ה. האַלענבאך, פאר האריסבורגער דיסטריקט און ברודער פרייטש. ע. וואלס, וועלכער איז סעקרעטאר פון דער ספרענטאָנער לייבאָר יוניאָן פאר דער שטאָט איך וועל אויך באריכטען, אז מיט א וואָך צוריק, בין איך ארויסגערופען געוואָרען אין ספרענטאָן, ניו דזשירזי, וועלכע איז נאָר אויסער מיין טעריטאָריע, צו טאן א ביסעל ארבייט אין פארבינדונג מיט א סטריק פון 81 ארבייטער אין א ניו דזשירזי נארמענט קאמפאני, אין דער שטאָט. דער סטריק, וועלכער האָט זיך פלוצלונג אַנגעפאנגען פון זיך אליין מיט דריי וואָכען צוריק, האָט זיך געענדיגט מיט א וואַנדערבארען סעטעלמענט. די ארבייטער האָבען פריהער פאַרמירט א וואַנענאנטע קאמפאני יוניאָן. אין א קורצער צייט נאָך דעם סעטעלמענט, האָט זיך צווישען די ארבייטער ענטוויקעלט א סענטרימענט אריינגעגען אין דער אינטערנעשאָנאל. איז איצט זיינען זיי גרייט צו גרינדען א לאַקאל יוניאָן פון דער א. ל. ג. וו. י. און דער בעל-הבית וועט מוזען אונז מערשרייבען אן אנרימענט מיט דער אינטערנעשאָנאל, אויב גוט, וועט, ער ווידער האָבען א סטריק.

א סטריק איז גערופען געוואָרען גענען די 18, סטריטשינג" שטעט וועלכע באשעפטיגען אומגעפער א 600 אר-בייטער און אין איין וואָך צייט איז דער סטריק געוואונען געוואָרען.

איצט זיינען מיר זעהר פאראינטערעסירט אין אויס-גלייכען אונזער א אויטא-מאָטאָרן סיטואַישאַן וועלכע נעמט ארום אומגעפער א 25 פראצענט פון דער גאנצער אינדוס-טריע.

א טייל פון די מעמבערס וועלכע האָבען בייגעשטייערט צו אונזער זינג זיינען: טשאַרלס פּלאַנגער, סעם דאני ציגער, דזשאָרדזש ליבסאָן, ערנסט ראַטקאָף, דזשאַן גלאד מא, מאַקס פּעליקאָף, דזש. באַנדאָמע, מערי האַפער, אַנא וואַנגער, עטעל דזשעי, עמנואל פלאַקס, ראָלף בלום, בעלא אירענס, ע. רובין, ג. ד'אמיקא, זיגמונד סאַפערשטיין, דזש. סילווערמאן.

די בעאמטע פון דער יוניאָן זיינען: דזש. באני דאמע פרעז.; ע. רובין, וויס-פרעז.; ע. ראַטקאָף, טרעז-זשורער, א. וואַנגער, רעק. רעק. און מ. ס. פאלאקאף, פינ-סעקרעטאר.

מיר האָבען אויסגעפונען אונזערע נייע, גרויסע אפ-ערס אין 131 וועסט 33טע סטריט, ניו יאָרק, אויפ'ן 7טען פלאַך וואו מיר האָבען א דעירום פאר אונזערע מיטגליד-דער.

דעם דובינסקי אוועקגעשיקט א בריף צו די באַסעס אַסאָסיאַישאַן, וועלכע איז געגרינדעט געוואָרען אין דער אינדוסטרי, פארלאנגענדיג א קאָנפערענץ וואו ס'וועט גע-רעדט ווערען ווענען אן אנרימענט. אונזער פארלאנג איז נאָכגעגעבען געוואָרען און נאָך דריי וואָכען איז געשלאָ-סען געוואָרען אן אנרימענט מיט די פאלגענדע מינימום ווירדזש סקילס:

אפערירטאָרס 60 סענט א שטונדע; טרימערס 40 סענט א שטונדע; סקאָרף העמערערס 47½ סענט א שטונדע; פרעסערס 47½ סענט א שטונדע; קאטערס 40 דאלער א וואָך און הער קאטערס 45 דאלער א וואָך. די ארבייט-וואָך דארף באשטעהן פון 37½ שטונדען און די אנדערע וויקטיגע טיילען פון דעם אנרימענט האַרמאָניזירען מיט די וועלכע פונקטען פון דעם אלגעמיינעם אינטערנעשאָנעל אנרימענט.

אַקטאַבער דעם דריטען איז פארגעקומען א סטא-פערזש אין דער אינדוסטריע און דעם געקסטען טאָג האָ-בען זיך 19 הונדערט ארבייטער צוריקגעקערט צו די שטעט. דערנאָך האָבען מיר זיך גענומען צו די "סטימשינג שטעט" און מיר האָבען זיך דערוואוסט אז זיי ארבייטען אונטער שרעקליכע אומשטענדען. מיידלאך האָבען פאר-דינט גיט מער ווי 6 און 7 דאלער א וואָך און אין פילע פעלע-האָט מען געארבייט 52 שטונדען א וואָך.

אין דרעם און קלאזק מארקעס פון סט. לואיס

פון י. האלבערדין, אינטערנעשטאנאל ארגאניזירער

אין בין אין סט. לואיס א קורצע צייט, אבער דאך, אויב איך מען וויל אזוי אויסדריקען, בין איך שוין אריין אין מווינג פון די לאקאלע ארבייט.

די היגע דרעם ארגאניזאציע, כאטש יונג און אונ-ערשטער, איז זעהר אינטערעסאנט. די דרעםמאכער פאר וועמען א מרדיר יוניאן איז עפעס נייעס, באשטייען פון צוויי טיילען. די קלאזיקמיריד, וועלכע האט א מעמבער שייף פון 200 מעמבערס, איז אן אלטע, סאלידע ארגאניזאציע, וועלכע קען אויף זיך אליין אכטונג געבען. ס'וועט זיך אינטערעסאנט צו באמערקען, אז כדי אנהאלטען זייער יוניאן האבען זיי געצאלט אזוי הויך ווי 75 סענט א וואך דיוס. דאס אליין זאגט שוין עדות אז זיי זיינען לאזאל. איך פארשטעה אויך אז די ארבייטער אין סט. לואיס מאכען א בעסערע לעבען ווייל די סיואנען זיינען דא לענגער.

לעצטע וואך האב איך אדרעסירט א מיטינג פון ארום 200 דרעם קאמערס דא אין שטאט. די קאמערס דא זיינען גוט ארגאניזירט, און איך דענק, אז מ'קען אנט-וויקלען זייער לאקאל אין זעהר א נומער ארגאניזאציע. איך האב אויך געהאט א מיטינג מיט די דרעםמייסערס. ארום 400 מענשען זיינען אנוועזענד געווען. און מיט פארשטיינען וויל איך מעלדען אז דער אינטערעס וואס זיי האבען ארויסגעוויזען ביים מיטינג איז געווען זעהר צו-פרידנשאפטלעך. די מעמבערשיף פון דעם דרעםמאכער לאקאל באשטעהט פון היגע פריווע ארבייטער און זיי זיינען זעהר ערנסט וועגען דער יוניאן.

די דרעם מאכער מיריד באשטעהט פון צוויי סעק-שאנס. איין סעקשאן פון די וואס ארבייטען ביי סילק וועלכע זיינען כמעט אלע ארגאניזירט און האבען אנטי-סענטס מיט דער יוניאן. דער צווייטער סעקשאן זיינען די וואס ארבייטען ביי קאטען. דער סעקשאן איז גיט שטארק ארגאניזירט. און דער ברענטש האט עטליכע גרויסע מאנופעקטורערס.

איינער פון זיי איז אילאז און וואקער קאמפאני, א זעהר גרויסע פירמע וועלכע באשעפטיגט ארום 10,000 ארבייטער אין די פארשידענע ברענטשעס פון זייער ביד-געט. איין זייער דרעם דעפארטמענט, וועלכער באשטעהט פון צוויי טיילען, איינער סילק און איינער קאטען, אר-בייטען ארום 600 מענשען. אין סילק דעפארטמענט זיי-נען ארום 80 פראצענט פון די ארבייטער ארגאניזירט. אבער די נאל ארגאניזירטע ארבייטער אין קאטאן ברענטש איז קלענער, אלע קאמערס פון דעם שאט זיינען יוניאן מעמ-בערס. די סידלאך ווייזען ארום זעהר א נומער יוניאן ספיריט און זיי מאכען יעדע אנטשטערענונג צו מאכען פאר מעמבערס אלע די וועלכע באלאנגען נאך גיט אין דער יוניאן. ס'דארף פארשטעהט זיך, געברויכט ווערען א סך טשעט און איבערגעבענהייט, און די סידלאך טוען זעהר נומער ארבייט.

לעצטענס האט די קאמפאני אנהעוויבען איינפירען עפעס א מארט אינשורענס פלאן, און ס'זעהט אויס אז דאס איז אן אנהויב פון א קאמפאני יוניאן, אבער מיר וועלען האלטען אונזערע אויגען אפען און זעהן וואס ס'וועט זיך אויסלאזען.

די צווייטע גרעסטע מעמבארי אין סט. לואיס איז ריידמייסס מאנופעקטוריינג קאמפאני. אויך אין דעם שטאט זיינען די קאמערס ארגאניזירט, אבער כלווי עטליכע סידלאך באלאנגען צו דער יוניאן און מיר מאכען אלע אנטשטערענונגען צו אנהאלטען די איבעריגע אין אונזער ארגאניזאציע.

מיר האבען דא א מערקווירדיגע ספיריט אין די פארעמט מיט מאנופעקטוריינג קאמפאני. ס'איז א גרוי-סער קאמערס דעם שאט אין וועלכען ארום 600 מענשע-

זיינען באשעפטיגט. עטליכע הונדערט פון זיי ספיריטען און די סידלאך ווייזען ארום א מערקווירדיגע ספיריט. גיט קוקענדיג אויף דעם וואס די פירמע ווענדען אן, ס'וועט שטאט מעקאדען, אינדוסטריאלעס א. ז. ו. האבען מיר ערהאלטען עטליכע אפערס פאר א סעטעלמענט, וואס די יוניאן האט גיט געגעבן אונגעמען, אבער איך בין זיכער אז אין עטליכע וואכען ארום וועלען מיר קריגען בעסערע רעזולטאטען.

אין אפיס פון לאקאל איז זעהר ביז. הונדערטער מענשען קומען אלע טאג פאר אינפארמישאן און צו טיילען קאמפליינטס. מיר האבען א סך שאפ-מיטינגען מיט די מענשען און דער אפיס סטעף וועלכער באשטעהט פון ברודער גילבערט און עטליכע איבערגעבענע סידלאך, וואס טוען אלץ וואס זיי קענען צו העלפען דער ארגאניזאציע מוענדיג די ארבייט מיט ערנסטע איבערגעבענהייט.

142 הייבט אן ניי לעבען

פון יאזעף מווייז, מענערזשער פון ליידיס נעקווער יוניאן

אין 1918, מיט 15 יאהר צוריק, זיינען א גרופע קאר-מערס געקומען צום געדאנק, אז אויב זיי ווילען קריגען בעסערע ארבייטער קאנדישאנס, איז די בעסטע זאך צו ארגאניזירען א יוניאן. זיי האבען אבער געהאט א שטיר קעל טעות. זיי האבען דאן נאך גיט פארשטאנען אז האב-בענדיג א יוניאן דארף מען ערשט זיין ארגאניזירט. זיי האבען דאן גערומען א ספיריט און דער רעזולטאט איז, פארשטעהט זיך געווען אז נאך עטלאכע וואכען ספיריטען, האבען זיי דעם ספיריט געמוזט אויסגעבען.

אבער אין זייערע הערצער איז פארבליבען א געפיל, אז אויב זיי וועלען אמאל זיין ארגאניזירט וועלען זיי קיין דורכפאל מער גיט האבען. און די צייט איז ענדליך געקו-מען לעצטען דזשוליי, ווען א גרופע קאמערס זיינען זיך צוזאמענגעקומען און האבען באשלאסען צוזאמענצונעמען די רעשטלאך פון דער אמאליגער ארגאניזאציע און זיך ווידער געמען צו דער ארבייט. אבער מיט דער פאר-שטענדיגש אריינצונעמען די אפערייטאָרס, פרימערס און פרעסערס. מיט איין ווארט אלע ארבייטער וואס האב-נען צו טאן מיט דער נעקווער אינדוסטריע, און מאכען איין לאקאל.

דריי חדשים צייט האבען זיי זיך געמאכט און גע-מאכט זעהר א קליינעם פראגרעס. די שטענדיגע מורא צו פארלירען דעם דזשאב און צו ווערען געבלעקליסמעט אין דער פראפעסיע האט א סך אפגעהאלטען די ארבייט. דאס האט אנהעאלטען ביז עטלאכע טעג פאר לייבאך דע, ווען פרעזידענט דובינסקי איז געבעטען געווארען צו העלפען די נעקווער ארבייטער מיט דער הילף פון דער אינטערנע-שאנעל, און די הילף איז מיט פארנעניגען געגעבען גע-געבען געווארען.

מיר האבען אנגעהויבען אן ערוויקשישאנעל קאמפעיין אויף מארגען נאך לייבאך דע. מיר האבען פארטיילט ארום 50 טויזענט ליפלעטס, גערומען עטלאכע שאפ-מי-טינגען, פון וועלכע א טייל זיינען געווען גאנץ גוט בא-נוכט, און די ארגאניזאציע האט אנהענגענומען א שארפער פארמע. די מורא וואס האט געהערשט צווישען די אר-בייטער האט אנהעוויבען צו פארשווינדען. דער נאמען פון דער א. ז. ו. י. איז געווארען ווי א צויכער ווארט צווישען די ארבייטער אין די ליידיס נעקווער שטעטל, און די ווערטער: "האט דען פרעזידענט דובינסקי מיט האב-מאנען גיט געוואונען דעם זיג פאר די דרעם מאכער? פאר-וואס קען דאס זעלבע גיט געטאן ווערען פאר די ליידיס נעקווער ארבייטער?" — האבען זיך געהערט אומעטום.

אין דער זעלבער צייט האבען אונזערע באפעס צוגע-שטעלט א קאוד אין וואשינגטאן מיט ווייזשעס פאר מיר-לאך פון 12 ביז 14 דאלער און פאר קאמערס 30 דאלער א וואך. מיר האבען גענומען דעם קאוד און עס גענוצט פאר אן ארגומענט, און דער רעזולטאט איז געווען אז מיר האבען צוגעקראגען 500 מעמבערס אין דער ערשטער וואך. מיר האבען דאן אונטער דער פירערשאפט פון פרעזי-

די יוניאניזירונג פון א גאנצער שטאט

פון יונה פינקעלשטיין
(פסק. לשטת 150, ס. ריווער, ג. דזש.)

נעשטילט, און אין עטליכע וואכען האבען שוין כמעט אלע וואס האבען נעארכייט ביי דרעסעס אין מידלעסעס קאנגריס נעווארען מיטגלידער פון דער א. ל. ג. וו. י.

אין דעם נאכמיטאג פון נאנא, דעם 18טען איז דער גלויבאמס פון דער ארגאניזאציע פון מידלעסעס נעארכייט נעווארען מיט א מיטינג אין קעפיטאל טעאטער אין סאט ריווער. אלע שעפער האבען געשיקט גרויסע בוסעמען בלומען צו ווייזען זייער אפשאצונג, מענטשען ווייזען גע' קומען פון אלע שטעטלאך — פון פערט עטכאן, דזשיימס' בורג, וואוירידזש, אונאנעל, קארטערעט, ניו בראנזוויק, היילאנד פארק און סאט ריווער. זיי זיינען געקומען אין באסעס, טראקס און קארס צו הערען צום ערשטען מאל די רעדנער וואס האבען פאר זיי אזוי פיל אויסגעסאגן. גע' דער האבען: פורעזידענט דובינסקי, הער וואנדער, מע' גערושער פון דער אום און סאט רעפארטמענט; סעמועל לעמקאוויטש, וועלכער האט גערעדט אין אונגאריש, א שפראך וועלכע פילע פון זיי האבען פארשטאנען בעסער ווי ענגליש, און סיימאן באומרינד, מענערשער פון דעם מידלעסעסעס לאקאל, וועלכער איז געווען דער טשערמאן פון מיטינג.

עס איז ווי אן אומגלויבליכער חלום וואס איז פאר' ווירקליכע נעווארען. געהענדיג איבער מעין סטריט, אויף דער הופט-גאס, און זעהענדיג די גרויסע נאגלדענע אותיות „אינטערנעשאנאל ליודים נארמענט וואירדערס יוניאן לאר קאל 150". און פארווירקליכענדיג דעם חלום האבען די ארכייטער פון מידלעסעס נעווארען אייביגע לאיבליכעס און איבערגעבענהייט צו דער אינטערנעשאנאל.

די דרעסמאכער יוניאן הייבט אן א שארפען קאמפיין געגען פרייזשנידונג

די דרעסמאכער יוניאן האט איצט אָנגעהויבען א שארפען קאמפיין אפצושטעלען די פארזוכען פון די כאלע' באטיס, דזשאבערס אזוי גוט ווי קאנטראקטאָרס, צו שניי' דען די פרייזען פאר דער ארכייט. די סאט פארזוכען צו שניידען פרייזען און צוריקברענגען די אלטע סוועט-שאפ באדינגונגען האבען זיך הויפטזעכליך ארויסגעצויגט ביי די ביליגערע לאינס ארכייט, די \$2.25 דרעסעס און די \$3.75 דרעסעס. די יוניאן האט גלייך געלאזט, וויסען די דזשאבערס און קאנטראקטאָרס, אז זי וועט עס נישט דולדען און האט געארדערט די ארכייטער אין די קאנטראקטירט שפער נישט צו נעמען קיין ארכייט ביז וואנען געהעריגע פרייזען אויף די סטיילס וועלען נעמעטעלט ווערען. די דזשאבערס, וועלכע זיינען פארוויקעלט געווארען אין דעם סכסוך, זיינען די פאלגענדע: קלעווערבילט דרעס קא, פון 254 וועסט 35טע סטריט; לאויס ראָוען, פון 240 וו. 35טע סטריט; מ. ראָוען, פון 253 וו. 3טע סטריט; ווענ' ראָו דרעס, פון 23 וועסט 3טע סטריט, און קארל דרע' סעס, פון 462 7טע עוועניו.

ברודער דזשוליוס האַבמאן, מענערשער פון דער דרעס דזשאַינט באַארד, פאָרערט אויף אלע ארכייטער פון די דרעס-שעפער צו זיין זעהר פאָרויכטיג ווי אזוי צו סעטלען פרייזען פאר די ספרינג סטיילס, און ער ראט זיי זיך פרייהער צו באראמען מיט די באאמטע פון דער יוניאן איידער זיי סעטלען זייערע פרייזען.

ביז איצט האַבען די פאלגענדע דזשאבערס געסעטעלט פרייזען מיט דער יוניאן: ווענראָו דרעס, מ. ראָווען, לאויס ראָווען און קלעווערבילט דרעס. די אלע סעטעל-מענטס זיינען געמאכט געווארען דורך אלעס קאנטראָר, מענערשער פון דעם נעשאנאל רעפארטמענט.

א'ך בין זיכער אז ווען מען וואלט באדארפט אויס' מאלען א בילד פון דער גאנצער ארכייט וואס איז דא' דערנאָכט נעווארען אין סאט ריווער, אין ווערטער, וואלט עס געפונגען ווי א צויבער מעשה'לע, צו די סאט ריווער ארכייטער. יעדענפאלס איז דאס אריי-קומען פון דער יוניאן, אין שטאט א ווירקליכקייט, און די ארכייטער האבען איצט פארויכערונג, באקוועמליכ-קייט און שלום מעהר ווי זיי האבען ווען עס איז געהאט.

אין דער קליינער דזשוירני שטעטעל האַבען בלויז אלע פרייען געארכייט, ווייל פאר די מענער איז געווען אונטעגלייך צו פרייען ארכייט פלענען די ווייבער, מער-סער און מאמעס ארכייטען אין די לאקאלע דרעס פעס-מאריס. אזוי האט עס אָנגעהאלטען פאר די לעצטע פיר יאר און דאס קען אייך נעכען א באגריף פון דעם היי-לעבען אין דעם געגענט.

די ארכייטס באדינגונגען זיינען דערפאר געווען שרעקליכע, די בעלי-בתים האבען פון אלע געוואוסט און זיי האבען אונטערדריקט אס די אונבאהאלטענע פרייען מיט זייער גאנצען כח. יעדער איינער ארכייטער האט גאנץ גוט געוואוסט אז אין דרויסען ווארטען א 3-4 צו פארנעמען איהר פלאץ ווען דער בעלי-בית וועט איהר שוועקשיקען. האַבען זיי אלע געארכייט אין שטענ-ריגער שרעק און מורא. וואלט מען דאך געקענט מיינען, אז וועלכע ארכייטער איז לייכט צו אָרגאניזירען? וואס זיך אָבער ארויסגעוויזען אז זייער מורא צו פארלירען דעם דזשאב, וואס האט זיי בלויז גענעכען א שטיקעל פרוקען כרויט, האט ביי זיי צוגענומען דעם גאנצען קוראזש פון וועלען בשלענגען צו א יוניאן.

מיט שט' סיטואציע איז, וועלכעספארשטענדליך, גע-ווען זעהר שווער אָנצוהויבען אָרגאניזאציע-ארכייט. די שטעטעל האט אפילו אויך דורכגעפירט א געזעץ וואס פארזעצט די ארכייטער זיך צו אָרגאניזירען. מ'טאר דאָס אין שטעטעל אפילו נישט פארשפרייטען קיין ליטע-ראטור אין באצונג צו סטרייקס, מ'טאר נישט האלטען קיין עפענטליכע ארכייטער מיטינגען. אָס די אלע שוועריג-קייטען האַבען מיר באדארפט אריבערקומען.

א גרויסען דאנק קומט די „פאליש נעשאנאל האָום פון סאט ריווער" פאר אונז העלפען אין דער ארכייט. זיי האבען אונז ערלויבט צו האלטען מיטינגען אין זייער האל, פאר וועלכע מיר האַבען געקראָנען אן ערלויבניש פון מעיאר און דעם קאונסיל. פארשטעהט זיך, אז אזוי לייכט איז אונז די ערלויבניש נישט אָנגעקומען.

מ'דארף האַבען א גרויסען טאלאנט וועלכער זאָל קענען געבען א בילד פון יענעם ערשטען מיטינג. אין דרויסען איז געווען א שרעקליכער רענען, ממש א מבוך, אָבער דער האל איז אָנגעפילט געווארען מיט ארום 1500 מענטשען. דעם אמת געזאָגט, זיינען זיי אמער נישט געקומען צו ווערען אָרגאניזירט, ביי זיי איז דאס געווען א נייע-רינקייט מעהר ווי אלע, ווייל זיי וויינען געווען זעהר סקעפ-טיש. פאר זייערע אויגען האַבען נאך פריש געשוועבט די שרעקליכע בילדער פון אן אפאליגען פארלאָרענעם סטרייק. מ'וואלט געוואָלט זעהר לייכט אז די גאנצע אונטערנעמונג זאל זיין א דורכפאל, און די רעדנער זאלען פארטריבען ווערען. ווי אזוי דאס איז אויסגעפליסען געווארען איז אן אַנדער מעשה. אמת, א סך אין דעם האט ארויס-געוואָלטען דער טאקט פון די ארטאדאקסער, אָבער ווי מ'זאל נישט זיין, אלץ איז אריבער בשלום. קיין סך אר-כייטער האַבען זיך צו יענעם מיטינג נישט רעדזשיסטירט, אָבער דער איז שוין געווען געבראכען.

נאך דעם האַבען זיך די שטורמדיגע וואסערען איי-נאך דעם האַבען זיך די שטורמדיגע וואסערען איי-נאך דעם האַבען זיך די שטורמדיגע וואסערען איי-